

Zeitschrift: Saiten : Ostschweizer Kulturmagazin
Herausgeber: Verein Saiten
Band: 10 (2003)
Heft: 108

Rubrik: [Kalender]

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 11.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



saite

01:SA:03

:KONZERT

Beaufort. (ehemals Ferdinand) und Special Guest ♦ Catwalk St.Gallen

The Duschvorhang auf im Z88. Schon seit Jahren sind sie Garant für Party-Total – «The Duschvorhang» ♦ Z 88 Kreuzlingen **Schtlärneföifi.** Die beste «Kinder-Rockband» mit ihrem neuen Programm «Geburtsstern» ♦ Chössi Theater Lichtensteig, 17 Uhr

Musical-Highlights. LimitedCats präsentiert Highlights aus verschiedenen Musicals wie Cats, Evita, Les Misérables, Tanz der Vampire, u.a. ♦ Seminar (Aula) Kreuzlingen, 19 Uhr

Benefiz-Konzert gegen Rassismus. Mit Lama, Wurzel 5, Skaladdin, Ras Charmer, Greis ♦ Alte Kaserne Winterthur, 19:30 Uhr

Talent Air – Vorausscheidungen. Bliss (a cappella), Keep In Motion (Rock), Messing (Rock/Pop), Pickled Onions (Rock/Pop), Rusty Pelicans (Funk/Rock), Tuning Forks (a cappella) ♦ Grabenhalle St.Gallen, 19:30 Uhr

Comin' and Goin'. Crossover World Music ♦ Fabrigli Buchs, 20 Uhr

Skippy and the Can Gurus. Einziges CH-Konzert auf ihrer Europatournee; anschließend Saturday Mad Fever mit DJ Claudio Matteo ♦ Albani Winterthur, 19:30 Uhr

Irish Nights: Still the traditional one. Eleanor Shanley (IRL); Téada (IRL); Live-Session (IRL) ♦ Kammgarn (KIK) Schaffhausen, 20:15 Uhr

Dani Ziegler, Roman Schmon. ♦ Gambinus Concert St.Gallen, 21 Uhr

Refuel. Rock-Night: voll aufgetankt und bereit zum Abheben ♦ Tanklager Romanshorn, 21 Uhr

Alternative Explosion-Party. Live: All Systems Go (Can, Punk-Rock) ♦ Remise WIL, 21:30 Uhr

:FILM

3. Kulinarische Filmmacht Winterthur. «Gaumensicht» – die kulinarische Filmmacht: Fredi M. Murer: Chicorée – Grauzone – Höhenfeuer ♦ Gaswerk Winterthur

Hilfe, ich bin ein Junge! Kinderspielfilm, 90 Minuten, deutsch, ab 8 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 15 Uhr

Dshamilja. In Tschingis Aitmatovs «schönster Liebesgeschichte der Welt» entscheidet sich Dshamilja nach langem inneren Ringen für ihre grosse Liebe und gegen die Traditionen ihrer Heimat ♦ Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr

Banger Sisters. Suzette sucht Vinnie, ihre Freundin aus wilden Groupie-Zeiten. Eine lustvolle Attacke auf amerikanische Werte. Ab 12 J.; ♦ Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

The Sea. Hervorragendes Familiendrama von Baltasar Kormákur, Island/F/N 2002, 109 Min, Isl/d/f, ab etwa 14 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

Tango Lesson. Sally Potters verführerische Tanzstunde ist eine hinreissende Liebeserklärung an den erotischsten aller Tänze, die auf Pariser Plätze und in die Tangobars von Buenos Aires führt ♦ Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

Elvis. Die Neubearbeitung der legendären Elvis-Dokumentation aus den 70er Jahren zeigt einen charismatischen Star zum Anfassen. Ein Muss für jeden Musikfan ♦ Kinok St.Gallen, 22:45 Uhr

Roger and Me. Dokumentarfilm von Michael Moore, USA 1989, 85 Min, E/d, ab etwa 14 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 23 Uhr

:THEATER

Carmen. Marionettenoper für Erwachsene ♦ Marionettenoper Lindau, 19:30 Uhr

Nabucco. Oper von Giuseppe Verdi ♦ Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

Von Cowboys und Elfen. Von Tim Staffel; Uraufführung ♦ Werkstatt Inselgasse Konstanz, 20 Uhr

«Ihr Brief zur Hochzeit». Verena Buss, zurzeit auch am Schauspielhaus Zürich zu sehen, mit «Ihr Brief zur Hochzeit» einem Stück nach Botho Strauss. ♦ phoenix-theater 81 Steckborn, 20:15 Uhr

:KABARETT

Witloof: Unter Druck. Mit Thierry Craeye und Daniel Van Hassel ♦ Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

Ta Pim Ta Pum. Tragisch komischer Monolog von und mit Ferruccio Cainero ♦ Assel-Keller Schönengrund, 20:15 Uhr

Martin Sommerhoff. Liebeskummer für Vollprofs, oder: die Wahrheit über Männer und Frauen ♦ Löwenarena Sommeri, 20:30 Uhr

:KUNST

Otto Bruderer 1911–1994. Landschaften – Eindrücke von nah und fern ♦ Otto-Bruderer-Haus Waldstatt, 10 Uhr

Richard Artschwager. Gespräch mit dem Künstler in seiner Ausstellung «Bilder, Zeichnungen, Objekte 1960–2002» ♦ Kunstmuseum Winterthur, 11 Uhr

:RADIO

Clubsoundz. Alles für die Freunde der gepflegten Housemusik ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

Mighty Beats. Techno, Progressive, Detroit, Trance, Electro, Chillin, Konfusion, Tech-House mit Ivan Ortega und DJ Manestra ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

:KINDER

Die kleine Hexe. Von Tobias Ryser nach O. Preussler; ab 5 J. ♦ Figurentheater Heiden, 14:30 Uhr

Du und ich Bockerl. Multimedia-Clown-Theater für Kinder ab 5 J.; mit Ulrich Kaufmann und Michael Hofkirchner ♦ Spielboden Dornbirn, 15 Uhr

Max und Moritz. Lausbubengeschichten nach Wilhelm Busch ♦ Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr

:CLUBBING:PARTY

Cliquenfasnacht. ♦ Hafenbuffet Rorschach

Goa Party. ♦ ZAK Jona SG, 20 Uhr
Maskenparty. Motto: Tummelplatz Mittelalter, mit Konservensounds von gestern bis morgen ♦ Zepplin Flawil, 20:45 Uhr

African Sunshine Party. Ein buntes Afrikafest des African-Clubs Vorarlberg mit Tanz zur Musik von DJ Bob ♦ Spielboden Dornbirn, 21 Uhr

Cool Monday – on tour. DJs: cKdT & Pipo; Video-Animationen ♦ Salzhau Winterthur, 22 Uhr

Kula-Disco. Mit den Resident DJs; feiner Alternative Sound von A bis Z ♦ Kulturladen Konstanz, 22 Uhr

Master of Disaster. ♦ Offset St.Gallen, 22 Uhr

02:SO:03

:KONZERT

Barrelhouse Jazzband (D). Jazz-Matinee ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 10:30 Uhr

Musical-Highlights. LimitedCats präsentiert Highlights aus verschiedenen Musicals wie Cats, Evita, Les Misérables, Tanz der Vampire, u.a. ♦ Seminar (Aula) Kreuzlingen, 16 Uhr

Jim Avignon/Neonangin. Der Berliner Elektronikünstler und Frohegg-Held ist endlich zurück in der Stadt ♦ Werkstatt St.Gallen, 20 Uhr

Philipp Fankhauser Blues Band. Der weitgereiste Schweizer Gitarrist bluest mit neuer Besetzung ♦ Albani Winterthur, 20 Uhr

Barbara Balzan Quartet. New Jazzline ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 21 Uhr

Barbara Balzan Quartet. New Jazzline ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 21 Uhr

:FILM

Roger and Me. Dokumentarfilm von Michael Moore, USA 1989, 85 Min, E/d, ab etwa 14 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 11 Uhr

Chicken Run. Ab 7 J., Deutsch ♦ Kino Rosental Heiden, 15 Uhr

Hilfe, ich bin ein Junge! Kinderspielfilm, 90 Minuten, deutsch, ab 8 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 15 Uhr

Michel in der Suppensüssel. Kinderfilmklassiker von Astrid Lindgren. Der Lausbengel Michel hält seine Familie mit immer neuen Streichen auf Trab ♦ Kinok St.Gallen, 15 Uhr

Dshamilja. In Tschingis Aitmatovs «schönster Liebesgeschichte der Welt» entscheidet sich Dshamilja nach langem inneren Ringen für ihre grosse Liebe und gegen die Traditionen ihrer Heimat ♦ Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr

Banger Sisters. Suzette sucht Vinnie, ihre Freundin aus wilden Groupie-Zeiten. Eine lustvolle Attacke auf amerikanische Werte. Ab 12 J.; ♦ Kino Rosental Heiden, 19 Uhr

Koyaanisqatsi. USA 1983, Godfrey Reggio ♦ Gaswerk Winterthur, 20:15 Uhr

The Sea. Hervorragendes Familiendrama von Baltasar Kormákur, Island/F/N 2002, 109 Min, Isl/d/f, ab etwa 14 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

Female Perversions. Susan Streitfelds gewagtes Filmdebüt spürt in betörenden Bildern weiblichen Ängsten nach. Mit einer beeindruckenden Tilda Swinton ♦ Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

:THEATER

Talk im Theater. Einführung «Mona Lisa» ♦ Theater St.Gallen, 11 Uhr

Der Besuch der alten Dame. Schauspiel von Friedrich Dürrenmatt ♦ Theater St.Gallen, 20 Uhr

:KUNST

15 Jahre Museum im Lagerhaus. Führung: «Ignacio Carles-Tolrà: Vom Fleck bis zur Geburt des Modernen Menschen» ♦ Von Sammlern beschenkt Spitzenwerke im Museum ♦ Museum im Lagerhaus St.Gallen, 10:30 Uhr

Familienführung. Mit Reini Ritler, Zürich: Wie Holz zu Kunst wird. Überraschende Entdeckungen zum Gebrauch eines Materials ♦ Hallen für neue Kunst Schaffhausen, 11:30 Uhr

Jochen Stenschke, Susanne Windelen. «Unter Oberlichtern: öffentliche Führung» ♦ Museum Liner Appenzell, 14 Uhr

Was heisst da Boxenstopp? Führung mit Dorothee Messmer durch die Sammelausstellung ♦ Kunstmuseum des Kt. TG, Warth, 15 Uhr

Witloof: Unter Druck. Mit Thierry Craeye und Daniel Van Hassel ♦ Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

Ta Pim Ta Pum. Tragisch komischer Monolog von und mit Ferruccio Cainero ♦ Assel-Keller Schönengrund, 20:15 Uhr

Martin Sommerhoff. Liebeskummer für Vollprofs, oder: die Wahrheit über Männer und Frauen ♦ Löwenarena Sommeri, 20:30 Uhr

Otto Bruderer 1911–1994. Landschaften – Eindrücke von nah und fern ♦ Otto-Bruderer-Haus Waldstatt, 10 Uhr

Richard Artschwager. Gespräch mit dem Künstler in seiner Ausstellung «Bilder, Zeichnungen, Objekte 1960–2002» ♦ Kunstmuseum Winterthur, 11 Uhr

:RADIO

Kulturgebell. Saiten-Gespräche von, mit und um das Magazin Saiten ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr

FM Budget. Trash Talk mit den Herren Garnitschnig und Mätzler ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

Stimmen der Stadt. Der St.Galler Stadtrat stellt sich vor. Heute mit der Stadträtin und Vorsteherin der Bauverwaltung Elisabeth Beéry Siegwart ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

Salz. Das Salz in der Suppe? Das Salz des Lebens. Von und mit Mario Romano ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

:KINDER

Chicken Run. Auf vielfachen Wunsch sind die gestörten Hühner aus England noch einmal in Heiden! Ab 7 J.; ♦ Kino Rosental Heiden, 15 Uhr

Hänsel und Gretel. ♦ Marionettenoper Lindau, 17 Uhr

:DIVERSES

Appenzeller Volkskunde. Vorführung Sticken und Weben, 10–17 Uhr; Käsen in der Alphütte, 13:30–16 Uhr ♦ Appenz. Volkskundemuseum Stein AR

Palästina und Israel. Ist Verständigung noch möglich? Ein Wartensee-Sonntag für politisch Interessierte und Familien (Tel. 071 311 86 10) ♦ Schloss Wartensee Rorschacherberg, 10:45 Uhr

Kochen & Essen: Brasilien. ♦ Alte Kaserne Winterthur, 15 Uhr

03:MO:03

:KONZERT

Kammermusikakademie 2002: Blä-serserenaden. Mozart: Serenade Es-Dur KV 375 – Dvorák: Serenade d-moll op. 44 ♦ Rathaus Frauenfeld, 20 Uhr

The Monday Band. MusikerInnen finden sich zu neuen Formationen zusammen und präsentieren ein spontanes und abwechslungsreiches Programm ♦ Gaswerk Winterthur, 21 Uhr

:FILM

The Sea. Hervorragendes Familiendrama von Baltasar Kormákur, Island/F/N 2002, 109 Min, Isl/d/f, ab etwa 14 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

Tango Lesson. Sally Potters verführerische Tanzstunde ist eine hinreissende Liebeserklärung an den erotischsten aller Tänze, die auf Pariser Plätze und in die Tangobars von Buenos Aires führt ♦ Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

Irish Nights: Still the traditional one. Eleanor Shanley (IRL); Téada (IRL); Live-Session (IRL) ♦ Kammgarn (KIK) Schaffhausen, 20:15 Uhr

Dani Ziegler, Roman Schmon. ♦ Gambinus Concert St.Gallen, 21 Uhr

:RADIO

Overload. Für ehemalige, aktive und zukünftige Headbangers. Kicks Ass ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

Taxi. Taxi lädt ein zum nächtlichen Gespräch über alltägliche und doch tiefgründige Fragestellungen ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

:KINDER

Max und Moritz. Lausbubengeschichten nach Wilhelm Busch ♦ Stadttheater Konstanz, 15 Uhr

Die kleine Hexe. Von Tobias Ryser nach O. Preussler; ab 5 J. ♦ Figurentheater Heiden, 14:30 Uhr

04:DI:03

:FILM

Geschlossene Vorstellung. ♦ Kinok St.Gallen, 20 Uhr

The Sea. Hervorragendes Familiendrama von Baltasar Kormákur, Island/F/N 2002, 109 Min, Isl/d/f, ab etwa 14 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

:THEATER

Die Herkuleskeule. Dresden. Abgegeben, das brandneue Programm vom Januar 2003 ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 19:30 Uhr

Heidiland. First Contact. Zwei Schweizer im Alpenrausch ♦ Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

:KUNST

Richard Artschwager. Bilder, Zeichnungen, Objekte 1960–2002; Führung ♦ Kunstmuseum Winterthur, 18:30 Uhr

:RADIO

Prime Time. Die besten und schrägsten Kino-Sound der Geschichte ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr

El Ritual. El Ritual, tu espacio Latino. No se lo pierdan! ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

Sunny Spells and Scattered Showers. Celtic Music in Variationen aus Irland und dem Rest der Welt ♦ Toxic.fm, 1071 St.Gallen, 22 Uhr

:CLUBBING:PARTY
DJ Luis. Musica * Alternativa ♦ Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

:DIVERSES
Meditation. Sitzen in der Stille ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 12:15 Uhr
stadTalk. ♦ Albani Winterthur, 20 Uhr
Usguegete im Tanklager. Guggemusiken: Romis-Näbel-Horner, Buchtäfäger, Öpfel-Klöpper, Tauchsüder, Schnitzelbänken, FC-Romanshorn ♦ Tanklager Romanshorn, 21 Uhr

05:MI:03

:KONZERT
Duo-Abend. Musique française; Cornelia Dürr, Klarinette, Yoshihito Kato, Klavier ♦ Villa Grünfels Jona, 20 Uhr
Alternative Wednesday. Retarded (I): Punk & Rock'n'Roll | The Hi-Tops (USA): Punkrock ♦ Gaswerk Winterthur, 21 Uhr

:FILM
Hirtenreise. Regie: Erich Langjahr, Schweiz 2002, 124 Min., Dialekt ♦ Schlosskino Rapperswil, 20:15 Uhr
The Sea. Hervorragendes Familiendrama von Baltasar Kormákur, Island/F/N 2002, 109 Min, Isl/d/f, ab etwa 14 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr
Dshamilja. In Tschingis Aitmatovs «schönster Liebesgeschichte der Welt» entscheidet sich Dshamilja nach langem inneren Ringen für ihre grosse Liebe und gegen die Traditionen ihrer Heimat ♦ Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

:THEATER
Drei mal leben. Komödie in drei Bildern von Yasmina Reza ♦ Stadtheater Schaffhausen, 19:30 Uhr
Hamlet. Von William Shakespeare ♦ Stadtheater Konstanz, 20 Uhr
Von Cowboys und Elfen. Von Tim Staffel; Uraufführung ♦ Werkstatt Inselgasse Konstanz, 20 Uhr
Die Herkuleskeule, Dresden. Abgegeben, das brandneue Programm vom Januar 2003 ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 22 Uhr

:KABARETT
Ta pim ta pum. Ferruccio Cainero, der Schweizer Kleinkunstpreisträger 2002 in einem tragisch-komischen Monolog ♦ Kellerbühne St.Gallen, 20:15 Uhr

:KUNST
Night Sky. Neuerwerbungen der Graphischen Sammlung, Führung ♦ Kunstmuseum Winterthur, 12:30 Uhr

:LITERATUR
B(r)uchstücke: Abgehoben – Eingetaucht. Geschichten aus anderen Welten und Zeiten, vorgestellt von Rita Kohn ♦ Kulturforum Amriswil, 20:15 Uhr

:RADIO
Die Axt. Kulturelles rund um St.Gallen und Region ♦ Toxic.fm, 1071 St.Gallen, 19 Uhr
Schnauz FM. St.Gallens Hip Hop Radio-Show von Andy und Nico ♦ Toxic.fm, 1071 St.Gallen, 20 Uhr
Pull Up. Jamaikanische Vibes vom Jah Children Sound System ♦ Toxic.fm, 1071 St.Gallen, 22 Uhr

:VORTRAG
Der dich auf des Geiers Flügeln getragen. Tiere und weibliche Gottesbilder. Vortrag von Prof. Silvia Schroer, Universität Bern ♦ Naturmuseum St.Gallen, 19 Uhr

:KINDER
Blau, Gelb und ein bisschen Rot. Rot, Blau und Gelb lassen uns in die Welt der Farben eintauchen. Anm: 052 748 41 20 ♦ Kunstmuseum des Kt. TG, Warth, 14 Uhr
Die kleine Hexe. Von Tobias Ryser nach O. Preussler; ab 5 J. ♦ Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr
Subu und die Mondblume. Inszenierung und Spiel Puppentheater Bleisch, für Menschen ab 6 Jahren ♦ Fabriggli Buchs, 15 Uhr

:DIVERSES
Mittagstisch. Zmittag für Fr. 9.–, Kinder Fr. 7.– ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 12 Uhr

06:DO:03

:KONZERT
Melodicpunk. Guttermouth (USA), 1208 (USA), Snotty Cheekbones ♦ Remise Wil, 19:45 Uhr
Lee Konitz String Project. Lee Konitz (Alto Sax), Ohad Talmor (Arranger, Clarinet) & The Spring String Quartet ♦ Kammgarn (KiK) Schaffhausen, 20 Uhr
Sie haben nämlich Entenfüsse. Balladen, Lieder und Gedichte mit B. Stengele, P. Amrod (Piano) ♦ Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

:FILM
Love Me. Sandrine Kiberlain und Johnny Hallyday in einem atemberaubenden Vexierspiel zwischen Musical, Melodram und Film noir. Mit einer Einführung von Martha Betschart ♦ Kinok St.Gallen, 20 Uhr
Rabbit Proof Fence. Drama von Philip Noyce, Aus 2001, 94 min, E/d/f, ab etwa 14 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

:THEATER
Zapzarap. Auf Gartenfahrt ♦ Eisenwerk Frauenfeld, 20:15 Uhr

:KUNST
Jochen Gerz. Verkehrte Zeit. Videos und Installationen. Führung mit Friedemann Malsch ♦ Kunstmuseum Liechtenstein Vaduz, 18 Uhr
Pool Position #02. File Sharing, Matthias Kuhn/wortwerk.ch; Eröffnung, Einführung Corinne Schatz ♦ visarte.ost im exx St.Gallen, 19 Uhr

:LITERATUR
Frühlicht. Manfred Heinrich liest Geschichten, Thema und Gast: siehe Tagespresse ♦ Alte Kaserne Winterthur, 7 Uhr

:RADIO
Clubsoundz. Alles für die Freunde der gepflegten Housemusik ♦ Toxic.fm, 1071 St.Gallen, 20 Uhr
Dub Station. Freestyle, DnB, House inthemix von und mit DJ Whitmoon ♦ Toxic.fm, 1071 St.Gallen, 22 Uhr

:VORTRAG
Verstrickt in die Familiengeschichte. Einführung in das systemische Denken und in das Familienaufstellen; Anm. 071 222 49 29 ♦ Bernadette Tischhauser St.Gallen, 20 Uhr

:CLUBBING:PARTY
Atmosphäre. Die Donnerstags-Lounge im Indigoclub ♦ Salzhaus Winterthur, 20 Uhr
Bird Baccara. Soul- & Jazz-Rarities ♦ Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr
R'n'B to House. Free Clubbing ♦ Offset St.Gallen, 21 Uhr
Salsa Night. ♦ Spielboden Dornbirn, 21 Uhr
Latino Night. ♦ Erica der Club St.Mar grethen, 22 Uhr

:DIVERSES
Kleine Kinder – Lust & Last. Vernissage mit dem Kinderchor «Palmiros Tonhüpfen» ♦ Waaghaus St.Gallen, 18:30 Uhr

07:FR:03

:KONZERT
Das Projekt. Buch der Klänge: minimalistisch meditative Musik in Kombination mit einer Bildinstallation ♦ Pfalz Keller St.Gallen, 20 Uhr
Natache. Emmentaler Mundart-Sängerin mit neuer Produktion «Kuss» ♦ Kammgarn (KiK) Schaffhausen, 20:15 Uhr
Sax & Guitar. Jazz mit Carlo Schöb und Peter Eigenmann ♦ Kultur Cinema Arbon, 20:30 Uhr
Tangente. Ein theatrales Konzert mit der Compagnie Sous-Sol ♦ Villa Grünfels Jona, 20:30 Uhr
Caveman, Jah Children. World's No 1 Rasta Sound System In Town! ♦ Grabenhalle St.Gallen, 21 Uhr
Contriva (Berlin). If you had stayed ... ♦ Kraftfeld Winterthur, 21 Uhr
Ladies Talk. Vokalgruppe ♦ Gambrinus Concert St.Gallen, 21 Uhr
Peter Bockius Quintett. ♦ Jazzhuus Lustenau, 21 Uhr

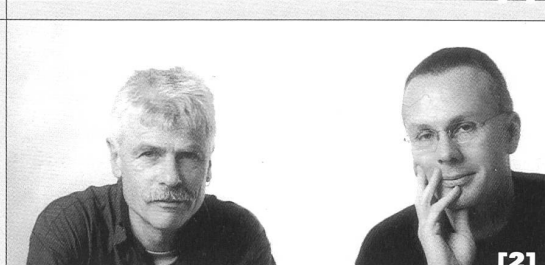
:FILM
Rabbit Proof Fence. Drama von Philip Noyce, Aus 2001, 94 min, E/d/f, ab etwa 14 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr
Analyze That. Ein alternder Mafiaboss (Robert De Niro) und sein Psychiater (Billy Crystal). Ein selbstironischer Fortsetzungsspass. Ab 12 J., Deutsch ♦ Kino Rosental Heiden, 20:30 Uhr
Rain. Das erotische Erwachen eines jungen Mädchens erschüttert die ganze Familie. Christine Jeffs eindrückliches Filmdebüt wurde mit den Filmen Jane Campions verglichen ♦ Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

:THEATER
Zanki Fransenohr. Von Rudolf Herfurter ♦ Stadthaussaal Winterthur, 17 Uhr
Carmen. Marionettenoper für Erwachsene ♦ Marionettenoper Lindau, 19:30 Uhr
Aufstieg und Fall von Little Voice. Von Jim Cartwright ♦ Stadttheater Konstanz, 20 Uhr
Dantons Tod. Schauspiel von Georg Büchner ♦ Theater St.Gallen, 20 Uhr
Das Muschelessen. Nach der Erzählung von Birgit Vanderbeke, mit Serena Wey (Spiel) und Thomas Vock (Violine) ♦ Fabriggli Buchs, 20 Uhr
Einst in Europa. Von John Berger ♦ Werkstatt Inselgasse Konstanz, 20 Uhr
Im weissen Rössli. Operette in drei Akten von Ralph Benatzky; Gastspiel der Operettenbühne Wien mit Chor, Orchester und Ballet ♦ Stadttheater Schaffhausen, 20 Uhr
Compagnie Sous-Sol. Tangente – ein theatrales Konzert ♦ Kellerbühne Grünfels Jona, 20:30 Uhr

Biografie – Ein Spiel (Club Remix). Von Max Frisch. «Theater-Jetzt!»-Produktion ♦ Eisenwerk Frauenfeld, 22 Uhr



[1]



[2]



[3]

MUSICALHIGHLIGHTS

[1]

The LimitedCats play again.
Die Entführung der hübschen Sarah durch den Vampir Graf von Krolock, der Spuk des Phantoms in den unterirdischen Gewölbten der Pariser Oper und die Versammlung der Londoner Katzen auf einer Müllhalde am selben Abend? Kein Problem. Die Ostschweizer Musical-Show-Gruppe LimitedCats präsentiert Musical-Highlights aus verschiedenen bekannten Musicals wie Tanz der Vampire, Das Phantom der Oper, Cats, Chicago, Miss Saigon, Jesus Christ Superstar, Mozart, Elisabeth etc. (pd.)
Samstag, 1. März, 19 Uhr, und Sonntag, 2. März, 16 Uhr, Aula Lehrerseminar Kreuzlingen
Kartenvorverkauf bei TicketCorner, Tel. 0848 800 800
Mehr Infos: www.limitedcats.ch

DAS PROJEKT

[2]

Buch der Klänge
«Das Buch der Klänge» (1982) für Klavier des deutschen Komponisten Hans Otte ist die Ausgangslage für die siebte Aktivität von das projekt (Andreas Huber, Piano, und Felix Epprecht, Bildinstallation). Zeitgenössische, minimalistisch meditative Musik wird kombiniert mit einer Bildanstellung, welche die zwölf Kapitel des «Buch der Klänge» über das Sehen erschliesst. (pd.)
Freitag, 7. März, 20 Uhr, Forum Pfalz Keller St.Gallen
Abendkasse ab 19.30 Uhr

LES REINES PROCHAINES

[3]

Internationaler Frauentag im Kino Rosental
Weltweit finden am 8. März Diskussionen, Aktionen und künstlerische Auseinandersetzungen von, mit und unter Frauen statt. Im Kino Rosental in Heiden wird ein Fest entstehen, das Herz und Ohren, Augen und Gaumen erfreut; zu einem Tag, der freche, kreative Ideen gelten lässt, Anregungen bringt und Frauen allen Alters zusammenführt. Höhepunkt der Abendveranstaltung werden die bekannten Basler Frauen Les Reines Prochaines sein. Mit «es gibt immer etwas zu tun» bringen sie Lieder und Texte begleitet von schmetternden Instrumenten in Performance-Art auf die Bühne. Die fünf Musikerinnen tippen Frauenthemen mal heiter, mal traurig, mal bissig und tiefgründig an. Im Vorfeld wird die Videarbeit von Sus Zwick «von allem mehr» mit acht Frauenportraits zum Thema Frau und Älterwerden auf der Leinwand zu sehen sein. Kunst von Frauen (Fotos, Malerei und Keramikarbeiten) präsentiert sich tagsüber ab 10 Uhr in der Kaffee-Bar. Ab 11 Uhr sind Klezmer-Klänge der Formation Tiramisu zu hören. Frauen wie Männer sind zum Anlass herzlich eingeladen. (pd.)
Samstag, 8. März, Kino Rosental, Heiden
Reservationen: 071 891 36 36



Türöffnung

- SA. 01. **TALENT AIR SG 2003** 19.30 Uhr
Vorausscheidungen folgender Bands:
"BLISS" (a cappella)
"KEEP IN MOTION" (Rock)
"MESSING" (Rock/Pop)
"PICKLED ONIONS" (Rock/Pop)
"RUSTY PELICANS" (Funk/Rock)
"TUNING FORKS" (a cappella)
- FR. 07. Reggae Sound System Night 21.00 Uhr
"CAVEMAN" (Jamaika)
Worlds No 1 Rasta Sound System
"JAH CHILDREN"
- SA. 08. Konzert mit: 20.30 Uhr
"ELIS" (Gothic-Metal, ehem. Erben der Schöpfung)
"FLIEHENDE STÜRME" (Gothic-Punk, ehem. Chaos-Z)
"MYNEDARION" (Death/Grindcore)
- SO. 09. "Compagnie elle est où?" präsentiert: 17.30 Uhr
"GESCHICHTEN AUS DER WESTENTASCHE"
Erzählte und gespielte Kurzgeschichten,
musikalisch begleitet
- FR. 14. **10 Jahre TERRORGRUPPE** 19.30 Uhr
Konzerte mit:
"TERRORGRUPPE"
"ZSK" und "BITUME"
3 mal Punkrock aus Deutschland
- SA. 15. Konzerte mit: 20.30 Uhr
"ANDY PORTMANN & BAND"
(Broadway-Pop rockt live!)
"GALLIARDO" (Finest Pop-Rock)
- FR. 21. Konzert mit: 19.45 Uhr
"TAIKO VIBRATIONS PROJECT"
"Am Anfang war die Trommel..."
Auf mächtigen Trommeln mit Durchmessern bis
zu 1.40 m, mit Gong und mit einer Laute werden
Vibrationen erzeugt und Rhythmen gespielt,
die archaische Gefühle wachrufen.
- SA. 22. Konzerte mit: 21.00 Uhr
"POLAR" (Genf)
"KAOLIN" (SG) und support
Gitarren Pop-Rock mit elektronischen Einflüssen
anschliessend DJ "pa-tee" (breakbeats)
- MI. 26. **TT-Twister präsentiert: DAS RÜCKSPIEL** 19.00 Uhr
Konzerte mit:
"EYE FOR AN EYE" (Polska, HC with female voice)
"MYSZKA" (Polska, Old Punk, but young people)
"KURWA APARATA" (Austria, Crust Punk)
- FR. 28. HipHop Konzert und Party mit: 21.00 Uhr
"STRESS" (DOUBLE PACT) & support
STRESS von der bekannten welschen
HipHop-Formation DOUBLE PACT ist auf grosser
Solo-Tour. Auf seinem Solalbum hat er u.a. einen
Track mit Xavier Naidoo.
After-Party mit: DJ "Jammin Phingaz" und DJ "mAhu"
- SA. 29. Konzerte mit: 20.00 Uhr
"TODESBLEI" (CD-Release, Death Metal aus St.Gallen)
"MOMENTS OF DESPAIR"
"DARKPOLE"
anschliessend Party mit DJ



ATELIERANTEIL

Fr. 450.- für einen Viertel von 110 m²

071 277 47 70

■KABARETT

Schla-Schla. Peter Spielbauer, ein Bayer von einem anderen Stern, mit seinen unnachahmlichen, akrobatisch-philosophischen Inszenierungen ♦ Kellerbühne St.Gallen, 20:15 Uhr

■TANZ

Tango Argentino. Bailar el Viernes ♦ Tango Almacén St.Gallen, 21:30 Uhr

■KUNST

Stefan Rohner: On Stage. Vernissage; Neue Arbeiten ♦ Galerie Paul Hafner St.Gallen, 18:30 Uhr

Veronika Bischoff. Vernissage: Farbenfeld und Lichterspiel ♦ Schloss Arbon, 19 Uhr

Handlauf. Vernissage des Projekts Gehländer von Christoph ♦ kunstraum Kreuzlingen, 19:30 Uhr

■LITERATUR

Christian Gasser (CH). Lesung/Live Radioshow: «Bekenntnisse eines POP-Besessenen» Texte & Platten ♦ Gaswerk Winterthur, 21 Uhr

■RADIO

Nigel Nagel New. Brandneue Scheiben aus der toxic.fm-Musikredaktion ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr

Nachtschalter. Ausgetipps, Liveschaltungen in die Stadt und viel Partysound ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

Freunde der Nacht. Musik & Partyszenen in und um St.Gallen ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 24 Uhr

■CLUBBING:PARTY

Häfidility. Alternative Musik aus der K conserve ♦ Hafenbuffet Rorschach, 19 Uhr

Smash. Die Top-Partyband aus Graz, neu mit Sängerin ♦ Tanklager Romanshorn, 21 Uhr

The Party Night. ♦ Albani Winterthur, 21 Uhr

bounce – Reggae Dancehall Showcase No. 2. Mit den Soundsystems XP-Sound und Natty Youth (Konstanz/Augsburg) ♦ Kulturladen Konstanz, 22 Uhr

Dancehall Reggae Explosion. Jamaican Dancehall Favourites mit dem Vibes Galaxy Soundsystem ♦ Salzhaus Winterthur, 22 Uhr

Kiss My Face. Rolf Imhof, Pad Beryll, Vocal-live Jesse Howe ♦ Offset St.Gallen, 22 Uhr

Party Night. Charts, R'n'B, Soul, House ♦ Erica der Club St.Margrethen, 22 Uhr

■MESSE

Bio Life. Messe für Gesundheit, Wellness, Beauty ♦ Festspielhaus Bregenz, 13 Uhr

08:SA:03

■KONZERT

Echolot. Diverse Bands aus der Region ♦ Hafenbuffet Rorschach, 19 Uhr

Frauen im Schloss: Tag der Frau. Sabina Stillhart und Ursula Oelke singen und spielen Musik von Komponistinnen ♦ Schloss Dottenwil Wittenbach, 19 Uhr

Jazzschule-Event. Bettina Tuor Quartett und Sidler Schärli Hufenus «Lunar» ♦ Migros Klubschule St.Gallen, 19:30 Uhr

Bierkurvenbenefiz für den FC Winterthur. Live: The Peacocks, Hukedicht, Ear, Boxhorn, Tom Combo / Party mit diversen DeeJays, Torwandschiessen u.v.m. ♦ Gaswerk Winterthur, 20 Uhr

Schaffa & bätta/Stiller Has/Berndadette La Hengst. ♦ Spielboden Dornbirn, 20 Uhr

Kleine Kinder – Lust & Last. Liederabend (Bizet, Schuhmann, Piazzola, de Falla, Gershwin, Dvorak, Puccini, Mahler, Ginastera, Verdi) ♦ Waaghaus St.Gallen, 20:15 Uhr

Elis & Fliehende Stürme & Mynedaron. Elis (Gothic-Metal, ehem. Erben der Schöpfung), Fliehende Stürme (Gothic-Punk, ehem. Chaos-Z), Mynedaron (Death/Grindcore) ♦ Grabenhalle St.Gallen, 20:30 Uhr

Fairhaven. Die kanadisch-schweizerische Rockband: Don Ayer (voc/git.), Bernie Kupper (git.), Matthias Leuenberger (bass), Andy Scherrer (drums) ♦ Catwalk St.Gallen, 21 Uhr

Hip-Hop. 7L & Estoteric (USA) & Support & After-Party DJs Jammin Phingaz & mAhu ♦ Remise Wil, 21 Uhr

Shirley Grimes und Band. ♦ ZAK Jona SG, 21 Uhr

Standards of Rumantsch. ♦ Gambrinus Concert St.Gallen, 21 Uhr

■FILM

Michel in der Suppensüssel. Kinderfilmklassiker von Astrid Lindgren. Der Lausbengel Michel hält seine Familie mit immer neuen Streichen auf Trab ♦ Kinok St.Gallen, 15 Uhr

Rain. Das erotische Erwachen eines jungen Mädchens erschüttert die ganze Familie. Christine Jeffs eindrückliches Filmdebüt wurde mit den Filmen Jane Campion verglichen ♦ Kinok St.Gallen, 18:15 Uhr

Frauentag. Spezielles Programm mit Kunst-Kaffee-Barbetrieb-Kurzfilm-Konzert: Les Reines Prochaines ♦ Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

Rabbit Proof Fence. Drama von Philip Noyce, Aus 2001, 94 min, E/d/f, ab etwa 14 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

When Night Is Falling. Mit seinen heroischen Szenen und seiner Traumwelt voller Zeichen und Wunder zählt Patricia Rozema Filmmärchen zu den Kultfilmen des lesbischen Kinos ♦ Kinok St.Gallen, 22:30 Uhr

■THEATER

Im weissen Rössl. Operette in drei Akten von Ralph Benatzky; Gastspiel der Operettenbühne Wien mit Chor, Orchester und Ballet ♦ Stadttheater Schaffhausen, 17:30 Uhr

Die Entführung aus dem Serail. W. A. Mozart; Marionettenoper für Erwachsene ♦ Marionettenoper Lindau, 19:30 Uhr

Mona Lisa. Oper von Max von Schillings, Premiere, Schweizer Erstaufführung ♦ Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

Aufstieg und Fall von Little Voice. Von Jim Cartwright ♦ Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

Die Heiratsvermittlerin/The Matchmaker. Komödie von Thornton Wilder, gespielt von der 9. Klasse der R. Steiner Schule St.Gallen, 20 Uhr

Hamlet. Von William Shakespeare ♦ Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

Ein Abend mit Margrit Rainer. Mit Christine Lather und Patricia Draeger ♦ Chössi Theater Lichtensteig, 20:15 Uhr

■KABARETT

Der Spass ist voll. Comedy mit Rolf Milner ♦ Schloss Arbon

Ta pim ta pum. Mit Schweizer Kleinkunstpreisträger 2002 Ferruccio Cainero (100 Plätze an bedienten Bistrotischen) ♦ Kultur i de Aula Goldach, 20 Uhr

Schla-Schla. Peter Spielbauer, ein Bayer von einem anderen Stern, mit seinen unnachahmlichen, akrobatisch-philosophischen Inszenierungen ♦ Kellerbühne St.Gallen, 20:15 Uhr

■KUNST

Veronika Bischoff. Farbenfeld und Lichterspiel; Führung ♦ Schloss Arbon, 15 Uhr

Max Ammann. Vernissage; mit Kathleen Bühler, Kunsthistorikerin, Zürich ♦ Galerie Adrian Bleisch Arbon, 16 Uhr

■RADIO

Clubsoundz. Alles für die Freunde der gepflegten Housemusik ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

Dub Station. Freestyle, DnB, House inthemix von und mit DJ Whitmoon ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

■KINDER

Die kleine Hexe. Von Tobias Ryser nach O. Preussler; ab 5 J. ♦ Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr

Kleine Kinder – Lust & Last. D' Gschicht vom chline Drache: Puppentheater «Störgeli» ♦ Waaghaus St.Gallen, 15 Uhr

■CLUBBING:PARTY

Reif & sexy. Für alle ab 30. Your party, your people, your sound; mit She-DJ Bazillus ♦ Albani Winterthur, 21 Uhr

Smash. Die Top-Partyband aus Graz, neu mit Sängerin ♦ Tanklager Romanshorn, 21 Uhr

Dance Night. Mit den Taxi-Dancers ♦ Erica der Club St.Margrethen, 22 Uhr

Goa – Hypnotic Bubbles. DJs Muschmisch (Dragonchild), Psyloxid, Giftzwerger & Syntech (Rainbow Tribe) ♦ Salzhaus Winterthur, 22 Uhr

Kula-Disco. Mit den Resident DJs; feiner Alternative Sound ♦ Kulturladen Konstanz, 22 Uhr

Ministry of Sound. Tee Smith (mos), Jeremy B (mos), George Lamell ♦ Offset St.Gallen, 22 Uhr

Formel 1 Warm-Up Party. Formel 1 Rennen Live-Übertragung auf Grossleinwand direkt aus Melbourne (Australien); Sonntag Nacht ab 3 Uhr ♦ Tanklager Romanshorn

■MESSE

Bio Life. Messe für Gesundheit, Wellness, Beauty ♦ Festspielhaus Bregenz, 10 Uhr

■DIVERSE

Gesang und Stimmbildung. BelCanto, Naturstimme, Obertongesang, Bulgarische Gravuren, Joiken und Murren; Leitung: Brigitte Uttar Kornetzky ♦ Evang. Kirche Speicher, 09 Uhr

Kinderfasnacht. Umzug und Maskenball – Motto «Die wilden Rotbachtalen» ♦ Dorfplatz Gais, 13:30 Uhr

Maskenball. Motto «Die wilden Rotbachtalen» ♦ Alte Turnhalle Gais, 20:30 Uhr

■KONZERT

3. Konzert (Appenzeller Winter. Casal Quartett, Winterthur; Mozart, Stranz, Smetana ♦ Rest. Bären Grub AR, 10:30 Uhr

Geistliches Chorkonzert. mit Werken von M. Durufle, G. Fauné, Ch. Vidor und A. Messenger ♦ Kirche Linsebühl St.Gallen, 17 Uhr

Orgelkonzert Evangelische Kirche. Dr. Walter Glück, Wien, und Instrumentalisten aus der Region ♦ Stiftung Sonnenhalde Münchwilen, 17 Uhr

Blue Sunday Session. Mit Christian Rösli und Dominik Burkhalter; Eintritt frei ♦ Salzhaus Winterthur, 20 Uhr

Maria Doyle Kennedy (IRL). Singendes und schauspielendes Multitalent ♦ Albani Winterthur, 20 Uhr

■FILM

Videozt zu Gast im Sensorium. Mitglieder des Vereins Ostschweizer Videokünstlerinnen zeigen elektronische Bilder. Vernissage mit Mark Hube ♦ Sensorium Frauenfeld, 17 Uhr

Tango Lesson. Sally Potters verführerische Tanzstunde ist eine hinreissende Liebeserklärung an den erotischsten aller Tänze, die auf Pariser Plätze und in die Tangobars von Buenos Aires führt ♦ Kinok St.Gallen, 18:15 Uhr

Analyze That. Ein alternder Mafiaboss (Robert De Niro) und sein Psychiater (Billy Crystal). Ein selbstironischer Fortsetzungsspass. Ab 12 J., Deutsch ♦ Kino Rosental Heiden, 19 Uhr

Rabbit Proof Fence. Drama von Philip Noyce, Aus 2001, 94 min, E/d/f, ab etwa 14 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

Schlafes Bruder. D 1995, Joseph Vilsmaier ♦ Gaswerk Winterthur, 20:15 Uhr

Love Me. Ein atemberaubendes Vexierspiel zwischen Musical, Melodram und Film noir mit Bildern in masslosem Bonbonrosa. Mit Sandrine Kiberlain und Johnny Hallyday ♦ Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

■THEATER

Zanki Fransenohr. Von Rudolf Herfurter ♦ Stadthausaal Winterthur, 15 Uhr

Die Heiratsvermittlerin/The Matchmaker. Komödie von Thornton Wilder, gespielt von der 9. Klasse der R. Steiner Schule St.Gallen ♦ Rudolf Steiner Schule St.Gallen, 17 Uhr

Geschichten aus der Westentasche. «Compagnie elle est où?» präsentiert erzählte und gespielte Kurzgeschichten, musikalisch begleitet ♦ Grabenhalle St.Gallen, 17:30 Uhr

Im weissen Rössl. Operette in drei Akten von Ralph Benatzky; Gastspiel der Operettenbühne Wien mit Chor, Orchester und Ballet ♦ Stadttheater Schaffhausen, 17:30 Uhr

Aufstieg und Fall von Little Voice. Von Jim Cartwright ♦ Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

■KUNST

Führung ohne Titel. Mit Tibor Lamoth, Schaffhausen: Über die Bedeutung von Offenheit ♦ Hallen für neue Kunst Schaffhausen, 11:30 Uhr

Richard Artschwager. Bilder, Zeichnungen, Objekte 1960–2002; Führung ♦ Kunstmuseum Winterthur, 11:30 Uhr

Small is big. Urs Eberle, Regi Müller, Lucie Schenker; Vernissage ♦ Galerie Schönenberger Kirchberg, 14 Uhr

Velimir Ilievic. Gemalte Bilder: Apéro ♦ Galerie W. Heiden, 14 Uhr

■LITERATUR

Talk im Theater. St.Galler Spitze(n) – ein Buchprojekt zum Jubiläumsjahr ♦ Theater St.Gallen, 11 Uhr

■RADIO

Hörspiel. toxic.fm lässt das fast vergessene und doch geliebte Hörspiel wieder auferstehen ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr

FM Budget. Trash Talk mit den Herren Garnitschnig und Mätzler ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

Salz. Das Salz in der Suppe? Das Salz des Lebens. Von und mit Mario Romano ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

■VORTRAG

Faszinierende Oberegger Zwerge. Peter Eggenberger erzählt über das Leben der kleinwüchsigen Leute ♦ Altersheim Watt Reute AR, 15 Uhr

■KINDER

Die kleine Hexe. Von Tobias Ryser nach O. Preussler; ab 5 J. ♦ Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr

Kleine Kinder – Lust & Last. Fröhliche Märchenstunde für Klein und Gross mit Trudi Gerster, der grossen Märchenerzählerin ♦ Pfalz Keller St.Gallen, 15 Uhr

Laternl'i-Umzug. Mit Musikgesellschaft und Leckerli ♦ Dorfplatz Gais, 18:30 Uhr

■MESSE

Bio Life. Messe für Gesundheit, Wellness, Beauty ♦ Festspielhaus Bregenz, 10 Uhr

■DIVERSE

Appenzeller Volkskunde. Vorführung Sticken und Weben, 10–17 Uhr; Käsen in der Alphütte, 13:30–16 Uhr ♦ Appenz. Volkskundemuseum Stein AR

10:MO:03

■KONZERT

Contriva (D). Konzert im Rahmen der «Cheap-Monday-Reihe» ♦ Kulturladen Konstanz, 21 Uhr

■FILM

Utopia Blues. Drama von Stefan Haupt, CH 2001, 98 Min, Dialekt, ab etwa 14 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 17:30 Uhr

Fatma. Drama von Khaled Ghorbal, Tunesien 2001, 124 Min, Arab/d/f, ab etwa 14 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

Rain. Das erotische Erwachen eines jungen Mädchens erschüttert die ganze Familie. Christine Jeffs eindrückliches Filmdebüt wurde mit den Filmen Jane Campion verglichen ♦ Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

■LITERATUR

Urs Widmer im Kulturforum. Auf Einladung der Gemeindebibliothek liest Urs Widmer aus seinem neuen Buch «Das Geld, die Arbeit, die Angst, das Glück» ♦ Kulturforum Amriswil, 20:15 Uhr

■RADIO

Dreiländereck. Trends, Neuheiten, Indie- und andere Sounds aus dem deutschsprachigen Raum ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

■RADIO

Dreiländereck. Trends, Neuheiten, Indie- und andere Sounds aus dem deutschsprachigen Raum ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

11:DI:03

■KONZERT

Melanie Vesper und Christian Spring. Werke von F. Theodor Friedrich ♦ Lyceumclub St.Gallen, 15 Uhr

Draus' in Hietzing beim Heurigen. mit Claudia Dallinger und Wolfgang Gratschmaier, Restauration ab 19 Uhr ♦ Moststube St.Gallen, 19 Uhr

Romeo und Julia. Ballet mit Prolog und Epilog von Sergej Prokofiew; Staatsoper Kiew ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 19:30 Uhr

The Flying Pickets. «Die beste A-capella-Band Europas» ♦ Erica der Club St.Margrethen, 22 Uhr

■FILM

Fatma. Drama von Khaled Ghorbal, Tunesien 2001, 124 Min, Arab/d/f, ab etwa 14 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

THEATER

Aufstieg und Fall von Little Voice. Von Jim Cartwright ♦ Stadtheater Konstanz, 20 Uhr

Der Besuch der alten Dame. Schauspiel von Friedrich Dürrenmatt ♦ Theater St.Gallen, 20 Uhr

Hamlet. Von William Shakespeare ♦ Stadtheater Konstanz, 20 Uhr

KUNST

Richard Artschwager. Bilder, Zeichnungen, Objekte 1960–2002; Führung ♦ Kunstmuseum Winterthur, 18:30 Uhr
Von Polarfroschen, Tiefseedenkern. ... und anderen Landluftfischen. Ausstellung in der Kantine: Keramiken und Bilder von psychisch kranken KünstlerInnen; Vernissage ♦ Spielboden Dornbirn, 18:30 Uhr

RADIO

Prime Time. Die besten und schrägsten Kino-Sound der Geschichte ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr
El Ritual. El Ritual, tu espacio Latino. No se lo pierdan! ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr
Sashimi Lounge. Die schönste Art, einen Dienstagabend zu beschliessen ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

CLUBBING: PARTY

Editanstalt. Elektronik ♦ Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

DIVERSES

Meditation. Sitzen in der Stille ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 12:15 Uhr
stadTalk. ♦ Albani Winterthur, 20 Uhr

12:MI:03

KONZERT

Romeo und Julia. Ballet mit Prolog und Epilog von Sergej Prokofiew; Staatsoper Kiew ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 19:30 Uhr
Headfake Sound System (USA). It's a Drum'n'Bass-Revolution! Feat. the rhythm section of Living Colour: Will Calhoun, Doug Wimbish ♦ Gaswerk Winterthur, 21 Uhr

FILM

Michel in der Suppensüssel. Kinderfilmklassiker von Astrid Lindgren. Der Lausbengel Michel hält seine Familie mit immer neuen Streichen auf Trab ♦ Kinok St.Gallen, 15 Uhr
Bäckerei Zürcher. Regie: Kurt Früh, Schweiz 1957, 135 Min., Dialekt. Hauptdarsteller: Emil Hegetschweiler, Margrit Winter, Peter Brogle, Ettore Cella ♦ Schlosskino Rapperswil, 20:15 Uhr
Cineclub: Big Night. Zwei italienische Brüder in Amerika, hervorragende Gastwirte und miserable Geschäftsleute, geben ein opulentes Fest. Ab 16 J., E/I/d/f ♦ Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr
Fatma. Drama von Khaled Ghorbal, Tunesien 2001, 124 Min., Arab/d/f, ab etwa 14 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr
Tot ziens. Heddy Honigmanns virtuose und ungemein intensive Inszenierung einer leidenschaftlichen Liebe mit ihren quälenden und beglückenden Momenten. Ein Meilenstein des Liebesfilms ♦ Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

THEATER

Zanki Fransenohr. Von Rudolf Herfurtner ♦ Stadthausaal Winterthur, 10 Uhr
Hamlet. Von William Shakespeare ♦ Stadtheater Konstanz, 15 Uhr

«gwaltsErwach(s)e». Forumtheater zum Thema Gewalt und Schule für Erwachsene mit dem Theater Bilitz ♦ Tonhalle Wil, 20 Uhr

Mona Lisa. Oper von Max von Schillings, Premiere, Schweizer Erstaufführung ♦ Theater St.Gallen, 20 Uhr
Glückliche Paare. Ein Feierabendstück zum Thema «Spass am Zusammenleben» mit der Narranpack-Theatergruppe ♦ Kellerbühne St.Gallen, 20:15 Uhr

KABARETT

Theater Trifolie Bazurrrr. Visuelle Comedy ♦ Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

KUNST

Handicap-Art. Bilder aus dem Malatelier Quimby Huus für körperbehinderte Erwachsene; Vernissage. Einführung von Peter Schaufelberger; tänzerischer Dialog von Gisa Frank ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 18 Uhr
Dialoge 70/90. Öffentliche Führung ♦ Kunstmuseum St.Gallen, 18:30 Uhr

LITERATUR

Carmen. Novelle von Prosper Mérimée, Lesung mit R. Weingart und A. Halter ♦ Botanischer Garten St.Gallen, 20 Uhr
Dichterlesung mit Hansjörg Schneider. ♦ Bibliothek Bischofszell, 20:15 Uhr

RADIO

Die Axt. Kulturelles rund um St.Gallen und Region ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr
Matze und Knuts weltberühmter Sailorjam. Die berühmtesten Seeräuber der Welt bringen von ihren Kapertouren feinsten Funk und Hip Hop mit ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr
Saturday Side Step. Jungle, Drum'n'Bass, Hardstep live in deinem Wohnzimmer. Von, mit und um DJ Buckweed und DJ Blindmole ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

KINDER

Film zum Träumen. Filmklub für Kinder von 6–11 Jahren ♦ Schlosskino Rapperswil, 13:30 Uhr
Blau, Gelb und ein bisschen Rot. Rot, Blau und Gelb lassen uns in die Welt der Farben eintauchen. Anm.: 052 748 41 20 ♦ Kunstmuseum des Kt. TG, Warth, 14 Uhr
Die drei Räuber. Premiere; Eigenproduktion Diogenes-Puppentheatergruppe; ab 5 J. ♦ Diogenes Theater Altstätten, 14 Uhr
Trollika trollt von Troll zu Troll. Von Claudia Epprecht in Anlehnung an das norwegische Bilderbuch «Der kleine Troll» von T. A. Bringsvaerd; ab 5 J. ♦ Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr
Figurentheater: Mimi und Brumm. Margrit Gysin, für Kinder ab 4 Jahren ♦ Fass-Bühne Schaffhausen, 15 Uhr
Zauberklang und Tonsalat. Kinderkonzert; Michael Gohl, Leitung; Kinder- und Jugendtheater Rosmarie Mezenthin ♦ Theater St.Gallen, 15 Uhr
Film zum Träumen. Filmklub für Kinder von 6–11 Jahren ♦ Schlosskino Rapperswil, 15:30 Uhr

DIVERSES

Mittagstisch. Zmittag für Fr. 9.–, Kinder Fr. 7.– ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 12 Uhr

13:DO:03

KONZERT

Romeo und Julia. Ballet mit Prolog und Epilog von Sergej Prokofiew; Staatsoper Kiew ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 19:30 Uhr

6. Sinfoniekonzert Reihe A. G. F. Händel, C. M. von Weber, K. Penderecki, L. van Beethoven; Hamburger Camerata, Max Pommer, Leitung; Sharon Kam, Klarinette ♦ Tonhalle St.Gallen, 20 Uhr

Lyn Leon – The Swiss Percussion Group. Glass Lounge. Eine leise, ungeahnte Musik von zarter Schönheit – zum grossen Teil entstammen die Töne Instrumenten aus Glas ♦ Kreuzsaal Jona, 20 Uhr

Spoken & Word II. Nadja Einzmann & Wehwalt Koslovsky (D) ♦ Albani Winterthur, 20 Uhr

Massive Töne (D). Anschliessend Hip-Hop-Party mit DJ Little Maze ♦ Salzhaus Winterthur, 21 Uhr

Vetter. Zwei akustische Gitarren und Gesang stellen unter Beweis, dass Musik auch ohne Schlagzeug, Bass und Keyboard grooven kann ♦ Kulturbistro Amriswil, 21 Uhr

FILM

Der Krieger und die Kaiserin. Tom Tykwer verschmilzt virtuos Liebesgeschichte und Thriller zu einem berührenden Märchen. Mit Franka Potente, Benno Fürmann. Mit einer Einführung von Andreassen Wöhrle ♦ Kinok St.Gallen, 20 Uhr
Balzac et la petite tailleuse chinoise. von Dai Sijie, China/F 2002, 116 Min, Chin/d/f, ab etwa 12 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

THEATER

Les Contes d'Hoffmann (Hoffmanns Erzählungen). Oper von Jacques Offenbach ♦ Theater St.Gallen, 19:30 Uhr
Mammutjäger in der S-Bahn. ♦ Naturmuseum St.Gallen, 20 Uhr

KUNST

Carte Blanche. An Evi Kliemann, Maleirin, Dichterin, Autorin ♦ Kunstmuseum Liechtenstein Vaduz
Pascale Mira Tschänni & Michael Husmann. The Ape in the Apricot; Vernissage ♦ raum62 Rapperswil, 20 Uhr

LITERATUR

Roman eines Schicksallosen. H. H. Straub liest Imre Kertész ♦ Stadtheater Konstanz, 20 Uhr

RADIO

Clubsoundz. Alles für die Freunde der gepflegten Housemusik ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr
Mighty Beats. Techno, Progressive, Detroit, Trance, Electro, Chillin, Konfusion, Tech-House mit Ivan Ortega und DJ Manestra ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

VORTRAG

Schwiegertochter – Schwiegermutter. ♦ Rest. Hirschen Gais, 20 Uhr

CLUBBING: PARTY

DJ Legoman. Dub, Triphop & Downbeat ♦ Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr
R'n'B to House. Free Clubbing ♦ Offset St.Gallen, 21 Uhr
Salsa Night. ♦ Spielboden Dornbirn, 21 Uhr
Latino Night. ♦ Erica der Club St.Margrethen, 22 Uhr

14:FR:03

KONZERT

La Vela Puerca. Furiose Latino-Ska-Band ♦ Kulturladen Konstanz

Krieg und Frieden. Oper von Sergej Prokofiew; Staatsoper Kiew ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 19 Uhr

10 Jahre Terrorgruppe. «Terrorgruppe», «ZSK» und «Bitume»: 3 mal Punkrock aus Deutschland ♦ Grabenhalle St.Gallen, 19:30 Uhr

Musica Scapino. . Märchenhaftes... ♦ Rathausaal Weinfelden, 20 Uhr
The Jazzburgers. Old time jazz ♦ Krone Kempraten Jona, 20:20 Uhr

Fanfare Ciocarlia. Balkan Express: Gipsy-Blasmusik aus Rumänien, Bulgarien, Moldavien, Mazedonien und Serbien ♦ Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

Das Erste Improvisierende Streichorchester (D/CH). Klangperformance mit Dominik Blum, Analogtechnik ♦ Gaswerk Winterthur, 21 Uhr

Doppelgänger. TV-Gesicht Dodo (Expedition Robinson) eröffnet mit Reggae-Hip-Hop «Feier.Aband»: Die neue Veranstaltungsreihe bei Theater Jetzt! ♦ Rieter Areal Sirmach, 21 Uhr

Stefano Saccoun. Sax-Power ♦ Gambirius Concert St.Gallen, 21 Uhr

FILM

Stimorol Movie Night of Extreme Sports 2003. Die besten Cracks des Extremsports in atemberaubender Action an den schönsten Spots der Welt ♦ Kinok St.Gallen, 20 Uhr

Balzac et la petite tailleuse chinoise. von Dai Sijie, China/F 2002, 116 Min, Chin/d/f, ab etwa 12 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

Geschichte Der Nacht. Von Clemens Klopfenstein, s/w 1978 ♦ Kultur Cinema Arbon, 20:30 Uhr

Star Trek: Nemesis. Spannend nicht nur für «Trekies». Captain Picard (Patrick Stewart) und seine Enterprise-Crew. Ab 12 J., Deutsch ♦ Kino Rosental Heiden, 20:30 Uhr

Elvis. Die Neubearbeitung der legendären Elvis-Dokumentation aus den 70er Jahren zeigt einen charismatischen Star zum Anfassen. Ein Muss für jeden Musikfan ♦ Kinok St.Gallen, 22:45 Uhr

THEATER

Die Heiratsvermittlerin/The Matchmaker. Komödie von Thornton Wilder, gespielt von der 9. Klasse der R. Steiner Schule St.Gallen ♦ Rudolf Steiner Schule St.Gallen, 20 Uhr

Mammutjäger in der S-Bahn. ♦ Naturmuseum St.Gallen, 20 Uhr

Glückliche Paare. Ein Feierabendstück zum Thema «Spass am Zusammenleben» mit der Narranpack-Theatergruppe ♦ Kellerbühne St.Gallen, 20:15 Uhr

KABARETT

Helfried kommt. Mit Christian Hölbling ♦ Altes Zeughaus Herisau
Simon Enzler. Momentan ist er drauf und dran, die ganze Deutschschweiz zu erobern ♦ Hafenbuffet Rorschach, 19 Uhr

TANZ

Rain. Choreographie: Rosas Anne Teresa de Keersmaecker ♦ Festspielhaus Brezgenz, 20 Uhr
Tango Argentino. Bailar el Viernes ♦ Tango Almacén St.Gallen, 21:30 Uhr

KUNST

Kunst über Mittag. Führung «airline/Gitte Villesen» mit anschliessender Mahlzeit: Susanna Kulli kocht Couscous; Anm.: info@k9000.ch, 071 222 10 14 ♦ Kunsthalle St.Gallen, 12:15 Uhr

LITERATUR

Literaturtage 2003. Eröffnung ♦ Alte Fabrik Rapperswil, 19 Uhr
Carmen. Novelle von Prosper Mérimée, Lesung mit R. Weingart und A. Halter ♦ Botanischer Garten St.Gallen, 20 Uhr
Hanna Johansen. Moderation: Theres Roth-Hunkeler (Musiksaal im 3. Stock) ♦ Migros Klubschule St.Gallen, 20 Uhr
P.M. – Der goldene Weg. Lesung ♦ Kraftfeld Winterthur, 21 Uhr

RADIO

Nigel Nagel New. Brandneue Scheiben aus der toxic.fm-Musikredaktion ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr
Nachtschalter. Ausgetippt, Liveschaltungen in die Stadt und viel Partysound ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr
Freunde der Nacht. Musik & Partyszenen in und um St.Gallen ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 24 Uhr

VORTRAG

Hamlet und die Dialektik des Ausnahmezustands. Referent: Dr. Martin Windisch für die Theaterfreunde ♦ Stadtheater Konstanz, 19 Uhr
Vom Baum zum Hackbrett. Geschichte und Werdegang eines Hackbrettes mit Werner Alder, Urmäsch ♦ Ochsen Bühler, 20 Uhr

CLUBBING: PARTY

Casino Nights. The Show must go on ♦ Flon St.Gallen
70's/80's Disco – Das Original. ♦ Albani Winterthur, 21 Uhr
Schlagernacht. ♦ Tanklager Romanshorn, 21 Uhr
Alternative Noise. The best of Alternative Party Tunes by DJ Easy ♦ Salzhaus Winterthur, 22 Uhr
Party Night. Charts, R'n'B, Soul, House ♦ Erica der Club St.Margrethen, 22 Uhr
Resident Suite. Pad Beryll, Jam Pesko ♦ Offset St.Gallen, 22 Uhr

DIVERSES

Auf dem Weg des Zen: Als Christ Buddhist. Lesung – Referat – Gespräch; ein Abend mit P. Niklaus Brantschen ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 19:30 Uhr

15:SA:03

KONZERT

Krieg und Frieden. Oper von Sergej Prokofiew; Staatsoper Kiew ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 19 Uhr
Ladies Room (D). Diesmal lädt die Jungwacht Rorschach zu einem musikalischen Fest ein. Mitgebracht hat sie eine professionelle Hard Rock Band aus Deutschland ♦ Hafenbuffet Rorschach, 19 Uhr
Saitenwind Eine faszinierende, subtile Klangverbindung; mit Susanna Wipf, Violine, Goran Kovacevic, Akkordeon ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 19:30 Uhr
Satyricon (Nor), Khold (Nor). Black-Metal ♦ Remise Wil, 19:45 Uhr
Konzertante Appenzellertänze. Arnold Alder (Geige), Anne Marie Knechtle (Bassgeige), Fabian Müller (Cello), Töbi Tobler (Hackbrett) ♦ Schloss Dottenwil Wittenbach, 20 Uhr

Maisbrot. Frisch vom Sound-Beck; anschließend ab 23 Uhr Party: Metal Rendez-Vous ► Albani Winterthur, 20 Uhr
Tonträger. ► Alte Kaserne Winterthur, 20 Uhr

Lyn Leon. Dreifache Grammy-Gewinnerin mit sinnlicher Stimme ► Rössli Mogelsberg, 20:15 Uhr

Andy Portmann & Band und Galliar-do. Feine Pop- und Rock-Musik ► Grabenhalle St.Gallen, 21 Uhr

Fetter Has. Rock-Oldies-Konzert; Covers aus vergangenen Jahrzehnten ► Ochsen Flavil, 21 Uhr

Lady sings the Blues. Sydney Ellis ► Gambrinus Concert St.Gallen, 21 Uhr

Trio Bambi Bounce '03. Präsentiert von Rehkids Production ► Kraftfeld Winterthur, 22 Uhr

:FILM

Der kleine Maulwurf. Der Star aus «Die Sendung mit der Maus» kommt erstmals ins Kino. Ab 4 J., Deutsch ► Kino Rosental Heiden, 15 Uhr

Tot ziens. Hedy Honigmanns virtuose und ungemein intensive Inszenierung einer leidenschaftlichen Liebe mit ihren quälenden und beglückenden Momenten. Ein Meilenstein des Liebesfilms ► Kinok St.Gallen, 18 Uhr

Balzac et la petite tailleuse chinoise. von Dai Sijie, China/F 2002, 116 Min, Chin/d/f, ab etwa 12 J. ► Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

Star Trek: Nemesis. Spannend nicht nur für «Trekkies». Captain Picard (Patrick Stewart) und seine Enterprise-Crew. Ab 12 J., Deutsch ► Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

When Night Is Falling. Mit seinen hoherotischen Szenen und seiner Traumwelt voller Zeichen und Wunder zählt Patricia Rozemas Filmmärchen zu den Kultfilmen des lesbischen Kinos ► Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

:THEATER

Angst essen Seele auf. Von Rainer Werner Fassbinder; öffentliche Probe ► Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr

Die Zauberrflöte. W. A. Mozart; Marionettenoper für Erwachsene ► Marionettenoper Lindau, 19:30 Uhr

Mona Lisa. Oper von Max von Schillings; Premiere, Schweizer Erstaufführung ► Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

Kleine Kinder – Lust & Last. Usurpation – oder: warum Kinder unangenehm säuerlich riechen... Ein groteskes Referat von Viktor Giacobbo, gespielt von Charlotte Heinemann ► Waaghaus St.Gallen, 20 Uhr

Mammutjäger in der S-Bahn.

► Naturmuseum St.Gallen, 20 Uhr

Cyrano. Nach Edmond Rostand; Studio

► Theater St.Gallen, 20:15 Uhr

Glückliche Paare. Ein Feierabendstück zum Thema «Spass am Zusammenleben» mit der Narranpack-Theatergruppe ► Kellerbühne St.Gallen, 20:15 Uhr

:KABARETT

Armin Fischer. «Klavierabend zum Lachen» ► Stadttheater Schaffhausen, 17:30 Uhr

Trifolie. Visuelle Comedy vom Feinsten – einer der Höhepunkte der Kulturbörse in Freiburg (D) ► Chössli Theater Lichtensteig, 20:15 Uhr

Under-Brächer-Wärbig. Von und mit Hans Suter ► Löwenarena Sommeri, 20:30 Uhr

:TANZ

Rain. Choreographie: Rosas Anne Teresa de Keersmaecker ► Festspielhaus Brengenz, 20 Uhr

:KUNST

Jörg Wiesenberg. Werke aus einer bewegten Zeit; Workshops mit Jörg Wiesenberg (Galerie im 1. Stock) ► Migros Klubschule St.Gallen, 14 Uhr

:LITERATUR

Literaturtage 2003. Lesungen, 15/19 Uhr; Literaturverfilmung, 20:15 Uhr ► Alte Fabrik Rapperswil

:RADIO

Clubsoundz. Alles für die Freunde der gepflegten Housemusik ► Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

Mighty Beats. Techno, Progressive, Detroit, Trance, Electro, Chillin, Konfusion, Tech-House mit Ivan Ortega und DJ Manestra ► Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

:KINDER

Die drei Räuber. Für Menschen ab 5 J.; Eigenproduktion Diogenes-Puppentheatergruppe ► Diogenes Theater Altstätten, 14 Uhr

Trollka trollt von Troll zu Troll. Von Claudia Eprecht in Anlehnung an das norwegische Bilderbuch «Der kleine Troll» von T. A. Bringsvaerd; ab 5 J. ► Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr

Max und Moritz. Musikalisches Tischfigurentheater nach Wilhelm Busch für Kinder ab 5 J.; mit dem Filou Fox Figurentheater ► Spielboden Dornbirn, 15 Uhr

Die drei Räuber. Für Menschen ab 5 J.; Eigenproduktion Diogenes-Puppentheatergruppe ► Diogenes Theater Altstätten, 16 Uhr

Ich bin nicht Siegfried. Von Jürgen Flügge, ab 8 J. ► Stadttheater Konstanz, 19 Uhr

:CLUBBING:PARTY

Casino Nights. The Show must go on ► Flon St.Gallen

Danzeria. Ein Ort für Tanzfreudige

► Lagerhaus 40 St.Gallen, 21 Uhr

Flower Power Party. ► ZAK Jona SG, 21 Uhr

Turntable-Junkies. Techno Night; Trance, House, Progressiv ► Tanklager Romanshorn, 21 Uhr

Crossing All Over Party. Zum Release der neuesten und 16. Ausgabe der Samplerreihe mit allen aktuellen Hits aus der Alternative Szene ► Kulturladen Konstanz, 22 Uhr

Dance Night. Mit den Taxi-Dancers ► Erica der Club St.Margrethen, 22 Uhr

Disco Inferno. Party Beats & Disco Classics by DJ Vitamin S ► Salzhaus Winterthur, 22 Uhr

Kingshouse. ► Offset St.Gallen, 22 Uhr

:DIVERSES

Fotoklub. Vernissage der Jahresausstellung zum Thema Wasser, Einführung: Theo Schneider ► Migros Klubschule St.Gallen, 17 Uhr

Chnode a Chnode singen wir. Sappermant! Kulinarium mit Schümpflüml ► Fabriggli Buchs, 19:30 Uhr

16:SO:03

:KONZERT

Drittes Orgelkonzert. Peter Leu spielt Edward Elgar und Sigfrid Karg-Elert ► Kirche St.Johann Schaffhausen, 17 Uhr

Lyn Leon, Glass Lounge. «Lounge Jazz» mit realen Percussion-Instrumenten aus der Glasi Hergiswil ► Schloss Wartegg Rorschacherberg, 17 Uhr

Donots (D), 3 Colours Red (UK) & Support. Melodicpunk ► Remise Wil, 17:30 Uhr

Abendmusikzyklus Flavil-Gossau.

Duo Annlyn Miller, Klavier; Ulrich Schmid, Violoncello: Werke von Schumann, Janacek und Beethoven ► Kirche Oberglatt Flavil, 19 Uhr

Krieg und Frieden. Oper von Sergej Prokofjew; Staatsoper Kiew ► Theater am Stadgarten Winterthur, 19 Uhr

Justin Sullivan (UK). Der New Model Army-Frontmann hat sein brandneues Soloalbum dabei ► Albani Winterthur, 20 Uhr

Sie haben nämlich Entenfüsse.

Balladen, Lieder und Gedichte mit B. Stengele, P. Amrod (Piano) ► Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

:FILM

Rivers & Tides. Eindrückliche Doku über den Land-Art-Künstler Andy Goldsworthy ► Kino Rosental Heiden, 11/19 Uhr

Der kleine Maulwurf. Der Star aus «Die Sendung mit der Maus» kommt erstmals ins Kino. Ab 4 J., Deutsch ► Kino Rosental Heiden, 15 Uhr

Michel in der Suppenschüssel. Kinderfilmklassiker von Astrid Lindgren. Der Lausebengel Michel hält seine Familie mit immer neuen Streichen auf Trab ► Kinok St.Gallen, 15 Uhr

Balzac et la petite tailleuse chinoise. von Dai Sijie, China/F 2002, 116 Min, Chin/d/f, ab etwa 12 J. ► Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

Bauernkrieg. CH 1998, Erich Langjahr

► Gaswerk Winterthur, 20:15 Uhr

Der Krieger und die Kaiserin. Tom Tykwer verschmilzt virtuos Liebesgeschichte und Thriller zu einem berührenden Märchen. Mit Franka Potente, Benno Fürhmann und Joachim Kröl ► Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

:THEATER

Talk im Theater. Einführung «Das nackte Paradies» ► Theater St.Gallen, 11 Uhr

Zanki Fransenohr. Von Rudolf Herfurtner ► Stadthausaal Winterthur, 15 Uhr

Mammutjäger in der S-Bahn. ► Naturmuseum St.Gallen, 20 Uhr

:KABARETT

Armin Fischer. «Köavierabend zum Lachen» ► Stadttheater Schaffhausen, 17:30 Uhr

:KUNST

Liz Gehrre. Bilder und Skulpturen

► Atelier Max Oertli St.Gallen, 16 Uhr

:LITERATUR

Literaturtage 2003. Szenische Lesung, 11 Uhr; Lesung, 17 Uhr; Literarisches Menu, 19 Uhr ► Alte Fabrik Rapperswil



[1]



[2]



[3]

THE FLYING PICKETS

[1]

Einzigar Ostschweizer Auftritt in diesem Jahr

The Flying Pickets, eine der bekanntesten Acapella-Band Europas, tritt dieses Jahr nur einmal in der Ostschweiz auf, und zwar am 11. März im erica Club in St.Margrethen. Seit ihrem ersten Stück «Only You» halten die Fans der Gruppe weltweit die Treue. Die Fünf (Henrik Wager, Andrea Figallo, Andy Laycock, Michael Henry und Dylan Foster) zaubern einen Hit nach dem andern aus den Stimmbändern. Ihre Stimmen und die überzeugende Performance machen die Konzerte der Flying Pickets zu einem echten Erlebnis. (pd.)

Dienstag, 11. März, 20.30 Uhr im erica Club, beim Bahnübergang St.Margrethen

Türöffnung: 19.45 Uhr

Vorverkauf: im erica, 071 744 15 55, und bei Musik Hug, St.Gallen.

Mehr Infos: www.ERICA.ch

ANDY PORTMANN & BAND

[2]

Broadwaypop in der Grabenhalle

Broadwaypop heisst das soeben erschienene Album von Andy Portmann und Band, bestehend aus eingängigen Pop-Rock Songs, die direkt ins Ohr und ins Herz gehen. Die Musik ist getragen von einer ausdrucksstarken Stimme und unterlegt mit Grooves, die dafür sorgen, dass der Magen und alles darunter nicht zu kurz kommen. Für das Auge, das Stichwort Broadway lässt's erahnen, gibt es eine theatralisch-witzige Performance: Pures Entertainment also! Im Vorprogramm spielt die Band Galliar-do, die leidenschaftliche Songs in bester Rock-Pop-Manier auszeichnet. (pd.)

Samstag, 15. März, 21 Uhr, Grabenhalle St.Gallen

Vorverkauf: Tonart und Music Shop, beide in St.Gallen

Mehr Infos: www.andyporrmann.ch und www.galliar-do.ch

LYN LEON

[3]

Sinnlicher Gesang

Mit der US-Band Steely Dan hat die New Yorker Sängerin Carolyn Leonhart, kurz Lyn Leon, in diesem Jahr gleich drei Grammys eingeheimst. Bei Leon treffen New Soul, Lounge, Pop und groovige Jazztunes auf eine laszive Schönheit. Umarmt von Glasinstrumenten in unterschiedlichsten Formen, Schlaghölzern und Rhodes-Organen und unterstützt von der Swiss Percussion Group läuft die Ausnahmesängerin mit ihrer sinnlichen glasklaren Stimme zu Hochform auf. Tief durchatmen, zurücklehnen, entspannen und eintauchen in die wohlthuende Welt der «Glass Lounge» (aktuelles Album). (pd.)

Samstag, 15. März, 20.15 Uhr, Gasthaus Rössli, Mogelsberg



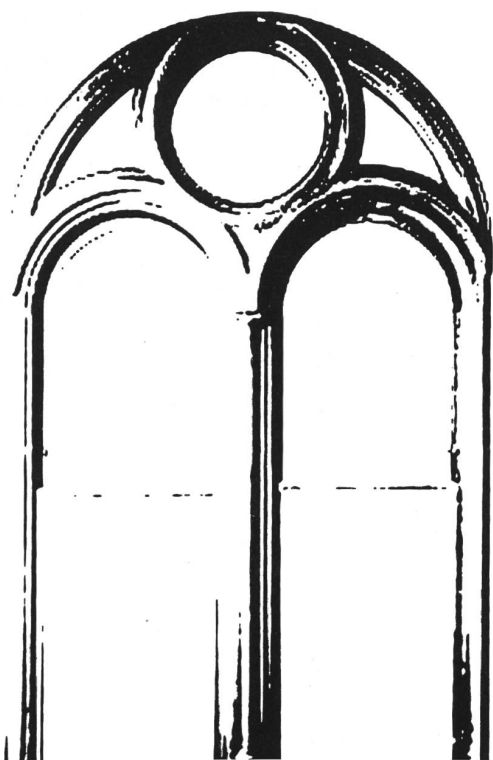
Fenster

restaurieren

bauen

renovieren

rekonstruieren



seit ★★★★★ Jahrzehnten

Schmid Fenster

9000 St.Gallen 9053 Teufen

s p e c u l a r i u s

theater
am kirchplatz



Schaan / Liechtenstein

TaK
Reberastrasse 12
9494 Schaan

TaKino
Zollstrasse 10
9494 Schaan

Vorverkauf
Reberastrasse 10
9494 Schaan
Telefon
(00423) 237 59 69
Telefax
(00423) 237 59 61
Montag – Freitag
10 – 12 / 15 – 18 Uhr

Internet
www.tak.li

E-Mail
vorverkauf@tak.li

Samstag, 8. März,
ab 14 Uhr im TaKino,
ab 20.09 Uhr im TaK



8 Internationaler Frauentag

Im TaKino: «Das ganz besondere Filmfestival»

Im TaK: «Kulinarischer Apero mit Filmbeilage»

Veranstalter: Liechtensteinisches Frauennetz
Tageskarte inkl. Apero: CHF 50.–,
nur Apero: CHF 20.–, Eintritt Filme: CHF 12.–

Sonntag, 9. März, 11 Uhr, TaK



9 Michael Köhlmeier erzählt...

**Der trojanische Krieg und sein
mythologisches Umfeld**

Freier Verkauf, CHF 25.–, ermässigt CHF 10.–

**Sonntag, 16. März, 11 Uhr,
TaK**



16 Hekabe Einführungsmatinee

Freier Eintritt

**Sonntag, 16. März, 20 Uhr,
Vaduzer-Saal, Vaduz**



16 Francisco Araiza & Jean Lemaire

Liederabend

Mit freundlicher Unterstützung der VP Bank
Freier Verkauf, CHF 70.–/60.–/50.–, erm. CHF 15.–

Premiere

**Samstag, 22. März,
20.09 Uhr, TaK**



Hekabe

Von Euripides.
Wiedergegeben von Wolfgang Heyder.

**Die neue Eigenproduktion des TaK
Mit Cordula Trantow, Reinhart
Firchow, Mathieu Carrière u. a.
Inszeniert von Georg Rootering**

Freier Verkauf, CHF 40.–/35.–, ermässigt CHF 10.–

**Sonntag, 23. März, 11 Uhr,
Rathaus-Saal, Vaduz**



23 Podium II Konzertreihe für junge Künstler

Freier Verkauf, CHF 25.–, ermässigt CHF 10.–

Sonntag, 23. März, 17 Uhr, TaK



Hekabe

Von Euripides.
Wiedergegeben von Wolfgang Heyder.
Freier Verkauf, CHF 40.–/35.–, ermässigt CHF 10.–

**Mittwoch, 26. März, 19 Uhr,
TaK-Foyer**



26 «Loreley am jungen Rhein»

(Buchpräsentation)
**Literarische Streifzüge
von den Quellen bis zum Bodensee**
Eintritt frei

:RADIO

Radio Blauhelm. Literatur? Nie gehört. Lyrik? Aber sicher nöd uf toxic.fm ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr

FM Budget. Trash Talk mit den Herren Garnitschnig und Mätzler ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

Salz. Das Salz in der Suppe? Das Salz des Lebens. Von und mit Mario Romano ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

:KINDER

Trollka trollt von Troll zu Troll. Von Claudia Epprecht in Anlehnung an das norwegische Bilderbuch «Der kleine Troll» von T. A. Bringsvaerd; ab 5 J. ♦ Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr

:DIVERSES

Appenzeller Volkskunde. Vorführung Sticken und Weben, 10–17 Uhr; Käsen in der Alphütte, 13:30–16 Uhr ♦ Appenz. Volkskundemuseum Stein AR

Im Schatten Deiner Flügel. Öffentliche Führung ♦ Naturmuseum St.Gallen, 10:15 Uhr

Talk im Tank. Diskussionsrunde mit interessanten Gästen ♦ Tanklager Romanshorn, 10:30 Uhr

Ortsgeschichte. Mit Andreas Schiendorfer, Thayngen: Über die Geschichte der Kammgarn und der Hallen für neue Kunst ♦ Hallen für neue Kunst Schaffhausen, 11:30 Uhr

Meditation in der Tiefenzeit. Experimenteller Gottesdienst. Liturgie: K. Bruckmann, A. Fischer. Musik: F. Rauber, M. Rieser, P. Roth ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 19 Uhr

17:MO:03

:KONZERT

Bernard Allison (USA). King der New Blues Generation ♦ Albani Winterthur, 20 Uhr

:FILM

Cyrril trifft. Dokumentarfilm von Stefan Jäger, CH 2002, 84 Min, Dialekt, ab etwa 10 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

:THEATER

Drei Mal Leben. Komödie von Yasmina Reza, Euro-Studio Landgraf, Regie: Uwe Eric Laufenberg ♦ Casino Frauenfeld, 20 Uhr

:LITERATUR

Geschichten aus der Schweiz. Lesezyklus im Theaterrestaurant; mit Klaus Henner Russius ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 15:30 Uhr

:RADIO

Overload. Für ehemalige, aktive und zukünftige Headbangers. Kicks Ass ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

Taxi. Taxi lädt ein zum nächtlichen Gespräch über alltägliche und doch tiefgründige Fragestellungen ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

18:DI:03

:KONZERT

Saxofour & Maria João. Wunderbare Mischung aus Jazz und portugiesischer Folklore und Weltmusikeinflüssen ♦ Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

:FILM

Cyrril trifft. Dokumentarfilm von Stefan Jäger, CH 2002, 84 Min, Dialekt, ab etwa 10 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

Elvis. Die Neubearbeitung der legendären Elvis-Dokumenten aus den 70er Jahren zeigt einen charismatischen Star zum Anfassen. Ein Muss für jeden Musikfan ♦ Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

:THEATER

Zanki Fransenohr. Von Rudolf Herfurtner ♦ Stadthausaal Winterthur, 10 Uhr

Mammutjäger in der S-Bahn. ♦ Naturmuseum St.Gallen, 20 Uhr

:MUSICAL

Miss Saigon. Musical von Calude Michel Schönberg, Richard Maltby Jr. und Alain Boublil ♦ Theater St.Gallen, 20 Uhr

:TANZ

Offenes Kreistanzen. Mit Adrian Gut, Tanzpädagogin ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 20 Uhr

:KUNST

Richard Artschwager. Bilder, Zeichnungen, Objekte 1960–2002; Führung ♦ Kunstmuseum Winterthur, 18:30 Uhr

:RADIO

Prime Time. Die besten und schrägsten Kino-Sound der Geschichte ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr

El Ritual. El Ritual, tu espacio Latino. No se lo pierdan! ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

Sunny Spells and Scattered Showers. Celtic Music in Variationen aus Irland und dem Rest der Welt ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

:VORTRAG

Entwicklung der Schule für Gestaltung. Referent: Jürg Fritzsche ♦ Lyceumclub St.Gallen, 15 Uhr

:CLUBBING-PARTY

«Oberthurgauer VOLLMONDBar», bei jeder Witterung ♦ Kulturforum Amriswil, 19 Uhr

«last night i dreamt that somebody loved me». DJ Figur 19 & DJ Floke spielen Stubenpop ♦ Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

:DIVERSES

Meditation. Sitzen in der Stille ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 12:15 Uhr

stadTalk. ♦ Albani Winterthur, 20 Uhr

19:MI:03

:KONZERT

Das Hühnercabaret. «les tresbells» bieten feinste Parodien auf Mensch und Fervieh nach fasnächtlichem Abschied und in österlicher Vorfreude ♦ Trotte Pfyn, 20 Uhr

Mia (D-Berlin). schön – wild – wütend ♦ Kulturladen Konstanz, 21 Uhr

:FILM

Der kleine Maulwurf. Der Star aus «Die Sendung mit der Maus» kommt erstmals ins Kino. Ab 4 J., Deutsch ♦ Kino Rosental Heiden, 15 Uhr

Michel in der Suppenschüssel. Kinderfilmklassiker von Astrid Lindgren. Der Lausbengel Michel hält seine Familie mit immer neuen Streichen auf Trab ♦ Kinok St.Gallen, 15 Uhr

Cyrril trifft. Dokumentarfilm von Stefan Jäger, CH 2002, 84 Min, Dialekt, ab etwa 10 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

Insomnia. Dormer eilt der Ruf eines legendären Ermittlers voraus, doch es sind nicht seine Erfolge, sondern seine Misserfolge, welche ihn nach Alaska führen ♦ Schlosskino Rapperswil, 20:15 Uhr

Offret (Opfer). Film zum Thema: gewaltige Opfer; Regie: Andrej Tarkowskij, Schweden 1985, dt. Fassung, 149 min. ♦ Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

:THEATER

Cyrano de Bergerac. Romantische Komödie von Edmond Rostand; Staatstheater Stuttgart/Elias Perrig ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 19:30 Uhr

Angst essen Seele auf. Von Rainer Werner Fassbinder ♦ Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

Einst in Europa. Von John Berger ♦ Werkstatt Inselgasse Konstanz, 20 Uhr

Mammutjäger in der S-Bahn. ♦ Naturmuseum St.Gallen, 20 Uhr

:KABARETT

Sandra plus 10% Elektrie. Margrit Bornet, bekannt vom Variété Cosmos, tingelt nun mit ihren Variété-Nummern erfolgreich durch die Schweiz ♦ Kellerbühne St.Gallen, 20:15 Uhr

:KUNST

Richard Artschwager. Bilder, Zeichnungen, Objekte 1960–2002; Führung ♦ Kunstmuseum Winterthur, 12:30 Uhr

:RADIO

Die Axt. Kulturelles rund um St.Gallen und Region ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr

Schnauz FM. St.Gallens Hip Hop Radio-Show von Andy und Nico ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

Pull Up. Jamaikanische Vibes vom Jah Children Sound System ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

:VORTRAG

Tierethik. Impulse aus dem Alten Testament für eine andere Mensch-Tier-Beziehung. Vortrag von Sandra Begre, Theologin und Tierhalterin ♦ Naturmuseum St.Gallen, 19 Uhr

:KINDER

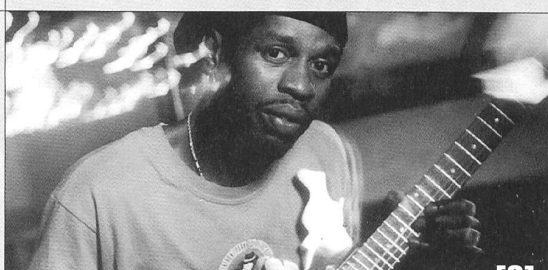
Märchen hören und spielen. Mit Caroline Capiaghi für Kinder von 6–12 J. ♦ Fabriggli Buchs, 14 Uhr

Trollka trollt von Troll zu Troll. Von Claudia Epprecht in Anlehnung an das norwegische Bilderbuch «Der kleine Troll» von T. A. Bringsvaerd; ab 5 J. ♦ Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr

:DIVERSES

Kinderkleiderbörse des Müze. ♦ Alte Kaserne Winterthur, 09:30 Uhr

Mittagstisch. Zmittag für Fr. 9.–, Kinder Fr. 7.– ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 12 Uhr



USURPATION

Oder warum Kinder unangenehm säuerlich riechen

Vom 6. März bis zum 6. April wird St.Galler Waaghaus die Ausstellung «Kleine Kinder – Lust & Last» gezeigt, welche sich den Schwierigkeiten der Kinderbetreuung und Kindererziehung im Spannungsfeld zur Gesellschaft annimmt. Neben zahlreichen interessanten Fachvorträgen wird die Ausstellung auch von einem kleinen Kulturprogramm begleitet. So etwa lädt Trudi Gerster im Pfalz Keller zu einer fröhlichen Märchenstunde (9. März) oder werden Peter Bichsels Kindergeschichten vorgetragen (6. April). Eigentlicher Höhepunkt des Kulturprogramms ist der Auftritt der bekannten Schauspielerin Charlotte Heinemann. Im grotesken Ein-Frau-Stück «Usurpation», dessen Sprachwitz auf den Autor Viktor Giacobbo schliessen lässt, entwickelt sie die These, dass Kinder nichts anderes als ausserirdische Wesen der Milchstrasse seien, welche die Naivität der Erwachsenen zu ihrem Vorteil auszunutzen wissen. (pd.)

Samstag, 15. März, 20 Uhr, Waaghaus St.Gallen

Theaterstück Usurpation mit Charlotte Heinemann (ab 16 Jahren)

Ausstellung:

6. März bis 6. April, Waaghaus St.Gallen

Öffnungszeiten: Di–Fr 14–18 Uhr, Sa/So 11–16 Uhr

Weitere Kulturveranstaltungen siehe Veranstaltungskalender

BERNARD ALLISON

Blues-Nacht in Herisau. Special Guest: Paul Camilleri

Auch dieses Jahr kommt der charismatische Sänger und Gitarrist Bernard Allison wieder ins Casino Herisau, wo der Blueskünstler sein neues Album «Storms of Life» vorstellt. Darin verbindet der von seinem Vater Luther geprägte Allison Bluesvariationen mit Funk, Reggae und Rock – auf ein stimmungsvolles Konzert also darf man gespannt sein, nicht zuletzt, weil mit dem Winterthurer Paul Camilleri ein Vertreter einer neuen Blues-Generation mit eigenwilligen Interpretationen als Special Guest die Bühne betritt. (pd.)

Donnerstag, 20. März, 20 Uhr, Casino Herisau

Vorverkauf: Ticketcorner, Manor und SBB-Billettschalter, 0848 800 800

Mehr Infos: www.dominioevent.ch

ANIA LOSINGER

Tanz auf dem Bodenxylophon

Mit Flamenocoschuhen, Stöcken unterschiedlicher Grösse, tanzend, liegend – schlicht mit dem ganzen Körper spielt Ania Losinger ihr Xala, ein überdimensioniertes, eigens für sie entwickeltes Bodenxylophon. Mit einer faszinierenden Körperbeherrschung entlockt die Tanz-Performerin und Musikern ihrem Instrument rhythmische Hörbilder, die staunen machen. Ihre präzisen Bewegungen stehen dabei ganz im Dienste der komponierten Rhythmen. (pd.)

Freitag, 21. März, 20:15 Uhr, Bären Häggenschwil

Reservationen: 071 243 20 83

Mehr Infos: www.kultur-im-baeren.ch



4. APPENZELLER KABARETT-TAGE

FESTIVALERÖFFNUNG

STILLER HAS

› DONNERSTAG 10. APRIL 2003

SATIREABEND

GEORG SCHRAMM

› FREITAG 11. APRIL 2003

LATE NIGHT MIT BEAT SCHLATTER, ANNETTE CORTI U.A.

BINGO SHOW

› FREITAG 11. APRIL 2003

KLEINKUNSTPREIS DE GOLDIG

BIBERFLADE

› SAMSTAG 12. APRIL 2003

WWW.KABARETT-TAGE.CH

AG'S • KOMMUNIKATIONSGESTALTUNG • SAGS.CH



Was wir Unterhaltung verstehen

Maria Thorgevsky & Dan Wiener (Preisträger des «Salzburger Stieres») zeigen beseeltes Entertainment, Lieder, Texte und Szenen, eigene und fremde Geschichten... ein ganz persönliches Programm.

26., 28., 29. März, jeweils um 20 Uhr

Vorverkauf ab 12. März 2003, Telefon 0901 560 600
www.kellerbuehne.ch

20:DO:03

:KONZERT

1 Jahr Suppe und Sounds. Andreas Stahel, Querflöten; Martin Müller, Gitarre; Robert Notter, Tasten und Perkussion; Barbara Owadia: Suppe ♦ Splügeneck St.Gallen, 12 Uhr

3. Sinfoniekonzert Reihe C. Werke von Franz Schubert, Dimitri Schostakowitsch; Jiri Kout, Leitung; Igor Morosow, Bass ♦ Tonhalle St.Gallen, 20 Uhr
Bernard Allison. Der Funk'n' Blues Künstler stellt sein neues Album vor. Der Sohn von Luther Allison wird seine Fans einmal mehr nicht enttäuschen! ♦ Casinohärisau, 20 Uhr

Jazz am Donnerstag. Eintritt frei ♦ Jakob Rapperswil, 20:30 Uhr
Carmen Consoli (I). Auf Tour mit dem neuen Album L'Eccezione. Einziges Konzert in der Deutschschweiz! ♦ Salzhaus Winterthur, 21 Uhr

Mani-Matter-Lieder im Kulturbistro. Berni Windler, Sekundarschullehrer und Freizeitliedermacher, gibt nach seinem ersten erfolgreichen Konzert sein zweites Gastspiel im Kulturbistro ♦ Kulturbistro Amriswil, 21 Uhr

:FILM

Trois Couleurs: Bleu. Kieslowskis virtuoser metaphysischer Thriller um Trauer und Freiheit mit der grossartigen Juliette Binoche. Mit einer Einführung von Elisabeth Bauer ♦ Kinok St.Gallen, 20 Uhr
Insomnia. Regie: Christopher Nolan, USA, 2002, 118 Min., OmU. Hauptdarsteller: Al Pacino, Robin Williams, Hilary Swank ♦ Schlosskino Rapperswil, 20:15 Uhr

Open Hearts. Drama von Susanne Bier, Dänemark 2002, 117 Min, Dän/d/f, ab etwa 16 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

:THEATER

Zanki Fransenohr. Von Rudolf Herfurtner ♦ Stadthausaal Winterthur, 10 Uhr
Cyrano de Bergerac. Romantische Komödie von Edmond Rostand; Staatstheater Stuttgart/Elias Perrig ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 19:30 Uhr

Angst essen Seele auf. Von Rainer Werner Fassbinder ♦ Stadtheater Konstanz, 20 Uhr

Mammütjäger in der S-Bahn. ♦ Naturmuseum St.Gallen, 20 Uhr

Von Cowboys und Elfen. Von Tim Staffelf; Uraufführung ♦ Werkstatt Inselgasse Konstanz, 20 Uhr

:TANZ

Herz im Tank. Tanzabend mit Kurt Reut ♦ Tanklager Romanshorn, 21 Uhr

:KUNST

Pool Position #02. File Sharing. Matthias Kuhn/wordwerk.ch; Talk & Bar; Präsentation und Gespräch mit Hildegard Spielhofer und Christof Salzmann ♦ visarte.ost im exex St.Gallen, 19 Uhr

:LITERATUR

Frühschicht. Manfred Heinrich liest Geschichten, Thema und Gast: siehe Tagespresse ♦ Alte Kaserne Winterthur, 7 Uhr
Proleterka. Fleur Jaeggy liest aus ihrem neuen Roman. ♦ Bodman-Haus Gottlieben, 20 Uhr

:RADIO

Clubsoundz. Alles für die Freunde der gepflegten Housemusik ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr
Dub Station. Freestyle, DnB, House inthemix von und mit DJ Whitemoon ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

:CLUBBING:PARTY

DJ's Bud Spacer & Terence Chilli. Groovy Lounge-Sounds ♦ Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr
R'n'B to House. Free Clubbing ♦ Offset St.Gallen, 21 Uhr
Salsa Night. ♦ Spielboden Dornbirn, 21 Uhr
Latino Night. ♦ Erica der Club St.Margrethen, 22 Uhr

:DIVERSES

Architektur in Liechtenstein. Diskussionsforum ♦ Kunstmuseum Liechtenstein Vaduz, 18 Uhr

21:FR:03

:KONZERT

Taiko Vibrations Project. «Am Anfang war die Trommel...» ♦ Grabenhalle St.Gallen, 19:45 Uhr

4. Konzert Appenzeller Winter. Klaus Paier Trio & String Quartet; Eigenkompositionen, Jazz, Tango ♦ Hotel Heiden, Heiden, 20 Uhr

5. Sinfoniekonzert Reihe B. Werke von Franz Schubert, Dimitri Schostakowitsch; Jiri Kout, Leitung; Igor Morosow, Bass ♦ Tonhalle St.Gallen, 20 Uhr

Ania Losinger. Spielt mit Flamenco-Schuhen und Stöcken auf dem Xala, einem überdimensioniertes, eigens für sie entwickeltes Bodenxylophon ♦ Bären Häggenschwil, 20:15 Uhr

Trio Naschkenda. Werke des norwegischen Komponisten Ragnar Heyerdahl. Mit Sabin Hansen (Geige), Stefan Wolf (Gitarre) und Markus Kraler (Kontrabass) ♦ Bewegtes Theater Trogen, 20:15 Uhr
Honey For Petzi & Chevreuil. Honey For Petzi (CH) Indie-Pop & Post-Rock | Chevreuil (CH) ♦ Gaswerk Winterthur, 21 Uhr

Jazz Session. Jazz Session zum Mitmachen für jedermann und jede Frau ♦ Jazzhaus Lustenau, 21 Uhr
Making Blues. ♦ Gambinus Concert St.Gallen, 21 Uhr

:FILM

Open Hearts. Drama von Susanne Bier, Dänemark 2002, 117 Min, Dän/d/f, ab etwa 16 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

Breaking the Waves. Regie: Lars von Trier, Dänemark 1996, engl. mit dt. Untertiteln, 159 min. ♦ Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

Rabbit Proof Fence. Wahre Geschichte der Flucht dreier Aborigines-Mädchen vor der rassistischen australischen Umerziehung in den 30er Jahren. Ab 12 J., E/d/f ♦ Kino Rosental Heiden, 20:30 Uhr

Elvis. Die Neubearbeitung der legendären Elvis-Dokumenation aus den 70er Jahren zeigt einen charismatischen Star zum Anfassen. Ein Muss für jeden Musikfan ♦ Kinok St.Gallen, 22:30 Uhr

:THEATER

Die 6 Alpenländer, ihre Märchen und Sagen. Erzählt, gesungen und getanzt; Veranstaltung im Rahmen Alpenstadt 2003 ♦ Casino Herisau, 19 Uhr

Dantons Tod. Schauspiel von Georg Büchner ♦ Theater St.Gallen, 20 Uhr

Hamlet. Von William Shakespeare ♦ Stadtheater Konstanz, 20 Uhr

Mammütjäger in der S-Bahn. ♦ Naturmuseum St.Gallen, 20 Uhr

Tagebuch eines Wahnsinnigen. Von Nicolaj Gogol; mit René Schnoz (Spiel) und Andi Schnoz (E-Gitarre) ♦ Fabriggli Buchs, 20 Uhr

Von Cowboys und Elfen. Von Tim Staffelf; Uraufführung ♦ Werkstatt Inselgasse Konstanz, 20 Uhr

LOG. Ueli Bichsel, Mitbegründer der «Lufthunde» und des «Zirkustheater Federlos», mit seinem ersten Soloprogramm ♦ Kellerbühne St.Gallen, 20:15 Uhr

Interview mit Macbeth. Coproduktion der theagovia Bürglen mit dem donogoodtheater Schaffhausen Text und Regie: Walter Millns ♦ Theagovia Bürglen, 20:30 Uhr

Trio Männertreu: Heissunger. Drei Männer auf dem Weg nach oben ♦ Kammgarn (Kik) Schaffhausen, 20:30 Uhr

:KABARETT

Uli Keuler. «Uli Keuler spielt; Kik-festival 03 ♦ Seminar (Aula) Kreuzlingen, 20:30 Uhr

:TANZ

Dance Free. Bewegten, Tanzen, Begegnen, Ideen und Visionen teilen ♦ Alte Kaserne Winterthur, 20 Uhr
Tango Argentino. Bailar el Viernes ♦ Tango Almacén St.Gallen, 21:30 Uhr

:LITERATUR

Handicap-Art: Schichten-Geschichten. Jörg Meier liest aus dem Buch des körperbehinderten Autors Lukas Schällibaum ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 19:30 Uhr

Sanktgaller Spitzen. «6 Reportagen aus dem Osten; Buchvernissage ♦ Saiten-Büro St.Gallen, 20 Uhr

:RADIO

Freunde der Nacht. Musik & Partyszenen in und um St.Gallen ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 24 Uhr

Nigel Nagel New. Brandneue Scheiben aus der toxic.fm-Musikredaktion ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr

Nachtschalter. Ausgehtipps, Liveschaltungen in die Stadt und viel Partysound ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

:CLUBBING:PARTY

The Dance Night. Nonstop Dance Marathon mit DJ Al Bani ♦ Albani Winterthur, 21 Uhr

Thirty Dancing. Tanzen ab 30 mit She-DJ Gela X and Friends ♦ Salzhaus Winterthur, 21:30 Uhr

basslastic. drum and bass for body and soul ♦ Kulturladen Konstanz, 22 Uhr

Party Night. Charts, R'n'B, Soul, House ♦ Erica der Club St.Margrethen, 22 Uhr

Visits & Visions. DJ Miguel, La Marque (Pravda) ♦ Offset St.Gallen, 22 Uhr

22:SA:03

:KONZERT

Poggconzer-Konzert. ♦ Fabriggli Buchs ♦ Jazzhaus Lustenau, 21 Uhr

forum andere musik: flugbahnen III. «Black Angels: George Crumb mit dem Streichquartett Wennberg/Dean September; Suzsanna Gahse: Textinstallation und Lesung; SternBar; Evelyn Ammann ♦ Kantonsschule Kreuzlingen, 19:30 Uhr

Talent Air – Vorausscheidungen. Araxes (Rock), Deep (Brit Pop), Fuso Orario (Fuso-Rock), Madtrix (Trip Hop/Soul), No Space Left (Indie Rock), Sugarbeets (Rock/Pop) ♦ Kultur i de Aula Goldach, 19:30 Uhr

Hugh Blumenfeld. Singer Songwriter ♦ ZAK Jona SG, 20 Uhr

Stainless. Melodic Power-Rock aus Winterthur, anschliessend Saturday Shake-Out mit She-DJ Bazillus ♦ Albani Winterthur, 20 Uhr

Töbi Tobler. Hackbrettspieler ♦ Arche Tübach, 20 Uhr

Tinu Heiniger und das Heimatlandorchester. ♦ Chössi Theater Lichtensteig, 20:15 Uhr

Alpenglüh. feat. Ruedi Lutz ♦ Gambrius Concert St.Gallen, 21 Uhr

Black Rain. Special Pop-Night; Covermusik vom Feinsten. Special Guest «Zucchero» ♦ Tanklager Romanshorn, 21 Uhr

Polar (GE), Kaolin (SG) und Support. Gitarren Pop-Rock mit elektronischen Einflüssen, anschliessend DJ pa-tee (breakbeats) ♦ Grabenhalle St.Gallen, 21 Uhr

The Fat Cats (UK). Swing It-Party; DJ Pete G. ♦ Remise Wil, 22 Uhr

:FILM

Michel in der Suppenschüssel. Kinderfilmklassiker von Astrid Lindgren. Der Lausbengel Michel hält seine Familie mit immer neuen Streichen auf Trab ♦ Kinok St.Gallen, 15 Uhr

Der Wasserschläfer. Dokumentarfilm zum Tag des Wassers; anschliessend Künstlergespräch ♦ Kunstmuseum Liechtenstein Vaduz, 17 Uhr

Tot ziens. Heddy Honigmanns virtuose und ungemein intensive Inszenierung einer leidenschaftlichen Liebe mit ihren quälenden und beglückenden Momenten. Ein Meilenstein des Liebesfilms ♦ Kinok St.Gallen, 18 Uhr

Open Hearts. Drama von Susanne Bier, Dänemark 2002, 117 Min, Dän/d/f, ab etwa 16 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

Rabbit Proof Fence. Wahre Geschichte der Flucht dreier Aborigines-Mädchen vor der rassistischen australischen Umerziehung in den 30er Jahren. Ab 12 J., E/d/f ♦ Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

Dancer in the Dark. Regie: Lars von Trier, Dänemark 2000, OmU, 140 min. ♦ Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

Elvis. Die Neubearbeitung der legendären Elvis-Dokumenation aus den 70er Jahren zeigt einen charismatischen Star zum Anfassen. Ein Muss für jeden Musikfan ♦ Kinok St.Gallen, 22:30 Uhr

:THEATER

Prinz Achmed. Märchen-Musical frei nach «1001 Nacht» von Fredy Kunz, Gastspieltheater Zürich ♦ Stadtheater Schaffhausen, 14/17 Uhr

Zanki Fransenohr. Von Rudolf Herfurtner ♦ Stadthausaal Winterthur, 15 Uhr

«Die Antwort des Windes». Eine Uraufführung in der Schweiz. Das Albatros Theater mit einem Kinder und Jugendstück. ♦ phoenix-theater 81 Steckborn, 18 Uhr

Die Csárdásfürstin. Operette von Emmerich Kálmán ♦ Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

Die Zauberflöte. W. A. Mozart; Marionettenoper für Erwachsene ♦ Marionettenoper Lindau, 19:30 Uhr

Hamlet. Von William Shakespeare ♦ Stadtheater Konstanz, 20 Uhr

Mammütjäger in der S-Bahn. ♦ Naturmuseum St.Gallen, 20 Uhr

Von Cowboys und Elfen. Von Tim Staffelf; Uraufführung ♦ Werkstatt Inselgasse Konstanz, 20 Uhr

LOG. Ueli Bichsel, Mitbegründer der «Lufthunde» und des «Zirkustheater Federlos», mit seinem ersten Soloprogramm ♦ Kellerbühne St.Gallen, 20:15 Uhr

Interview mit Macbeth. Coproduktion der theagovia Bürglen mit dem donogoodtheater Schaffhausen, Text und Regie: Walter Millns ♦ Theagovia Bürglen, 20:30 Uhr

:KABARETT

Duo Stumpf (D). Ein Schnellkochtöpf der Populärmusik des 20. Jahrhunderts ♦ Hafenbuffet Rorschach, 19 Uhr

Uta Rotermund. «Können Männer denken?»; Kik-Festival 03 ♦ Seminar (Aula) Kreuzlingen, 20:30 Uhr

:KUNST

Max Ammann. Bei Brot und Wein im Gespräch mit dem Künstler ♦ Galerie Adrian Bleisch Arbon, 14 Uhr

Veronika Bischoff. Farbenfeld und Lichterspiel; Führung ♦ Schloss Arbon, 15 Uhr

:LITERATUR

Literatur-Matinée. Mit René Oberholzer; szenische Lesung aus dem neuen Gedichtband «Ich drehe den Hals um – Genickstarre» ♦ Ochsen Flawil, 10:30 Uhr

:RADIO

Clubsoundz. Alles für die Freunde der gepflegten Housemusik ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

Dub Station. Freestyle, DnB, House inthemix von und mit DJ Whitemoon ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

:VORTRAG

Wasser – Klang – Bilder. Vortrag und Live-Musik-Projektion; mit Alexander Lauterwasser, Robert Notter und Andreas Stahel ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 20 Uhr

:KINDER

Kleine Kinder – Lust & Last. Lokireis: Kinderkonzert mit dem Loki-Team ♦ Waaghaus St.Gallen, 14:30 Uhr

Vom grosse und vom chlyne Bär. Von Gerda Bäbli, Eigenproduktion, ab 4 J. ♦ Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr

:CLUBBING:PARTY

Flower Power. The Sound of the 60's by DJ Ghost & DJ Spidi (Flower Power Netzwerk) ♦ Salzhaus Winterthur, 21 Uhr

Dance Night. Mit den Taxi-Dancers ♦ Erica der Club St.Margrethen, 22 Uhr

Kula-Disco. Mit den Resident DJs; feiner Alternative Sound von A bis Z ♦ Kulturladen Konstanz, 22 Uhr

Privilege Ibiza. Sebastian Gamboa, Tanja Vulkano, José Parra, Manuel Moreno, Claude Staffieri ♦ Offset St.Gallen, 22 Uhr

:DIVERSES

Exkursion in die Moschee Wil. Religionen erkunden I; Anmeldung bis 15. März, Tel. 071 278 49 69; Teilnehmerzahl begrenzt ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 08:30 Uhr

Bibliodrama – Die Bibel ins Spiel bringen. Thema: «Hört! Ein Sämann ging aufs Feld» Mit E. Hunziker Macdonald, B. Fluder ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 09 Uhr

Figuren Theater St. Gallen

FIGURENTHEATER ST.GALLEN

Lämmli Brunnenstrasse 34, 9004 St. Gallen

TROLKA TROLLT VON TROLL ZU TROLL [Uraufführung]

Für Kinder ab 5 Jahren

Von Claudia Epprecht in Anlehnung an das norwegische
Kinderbuch Der kleine Troll von T.A.Bringsvaerd

Eigenproduktion

Spiel: Javier Diaz, Stefan Engel, Claudia Sevinc.

Figuren: Susette Neuweiler. Bild: Sandra Freuler und Kaspar
Freuler. Musik: Florian Walser. Regie: Claudia Epprecht,
Tobias Ryser

MI 12., SA 15., SO 16., MI 19. MÄRZ, je 14.30 Uhr
www.figurentheater-sg.ch

offset, hintere poststrasse 2, 9000 st. gallen, www.offset-club.ch
öffnungszeiten: do. 21:00 - 03:00, fr. - sa. 22:00-05:00

offset

märz 03

- 1 sa **masters of disaster** masters of disaster
- 6 do **free clubbing** rnb to house
- 7 fr **rolf imhof / pad beryll /**
vocal-live **jesse howe** kiss my face
- 8 sa **tee smith (mos) / jeremy b (mos) /**
george lamell ministry of sound
- 13 do **free clubbing** rnb to house
- 14 fr **pad beryll / jam pesko** resident suite
- 15 sa **kingshouse** kingshouse
- 20 do **free clubbing** rnb to house
- 21 fr **dj miguel / la marque** (pravda) visits & visions
- 22 sa **sebastian gamboa / tanja vulkano /**
josé parra / manuel moreno /
claudio staffieri privilege ibiza
- 27 do **free clubbing** rnb to house
- 28 fr **anniversary** anniversary
- 29 sa **anniversary** anniversary



Erlesenes aus kontrolliert biologischem Anbau

150 Bioweine aus garantiert
kontrolliert biologischem Anbau
aus 12 Ländern

Bestellen Sie
gratis
den ausführlichen
Weinkatalog.

☐ Ja, senden Sie mir kostenlos Ihren Weinkatalog.

Name: _____

Vorname: _____

Strasse: _____

PLZ/Ort: _____

Tel.-Nr.: _____

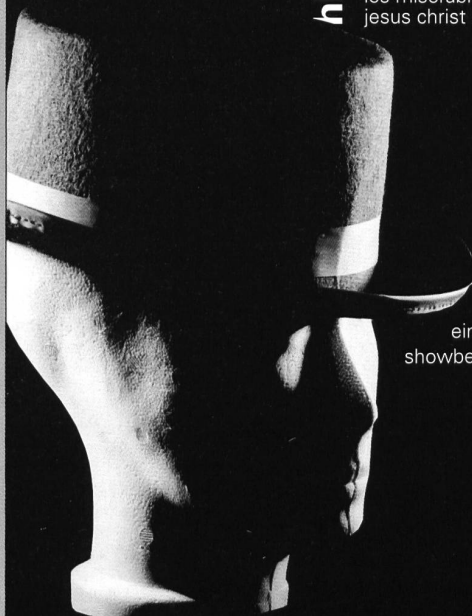
Romanin Weine • Halden 7, 9034 Eggersriet
Laden: Langgasse 91, 9008 St. Gallen
Telefon 071 877 16 65, Telefax 071 870 06 63
E-mail: angelo.romanin@bluewin.ch

www.limitedcats.ch

limited cats präsentiert

mus ical

...aus cats, chicago, rent,
les misérables, evita, mozart,
jesus christ superstar,...



einlass: 18:30
showbeginn: 19:30

lindensaal
teufen
samstag, 5. april 2003

TicketCorner.ch
0848 800 800

vorverkauf bei manor, SBB, und allen
ticketCorner-verkaufsstellen

fr. 38.- / jugendliche bis 18 und gruppen ab 10 pers.: fr. 28.- pro ticket

23:SO:03

•KONZERT

Sonntags um 5. Werke von Anton Reicha, Luciano Berio, Helmut Eder, Carl Nielsen, Quinteto die Secondi ♦ Theater St.Gallen, 17 Uhr

Stiller Has. «Stelzen» ♦ Kellerbühne Grünfels Jona, 19 Uhr

Blue Sunday Session. Mit Roman Weissert, Luca Leombruni, Dominik Rüegg und Remo Signer, Eintritt frei ♦ Salzhaus Winterthur, 20 Uhr
David Lindley (USA). Garant für eine humorvolle und instrumental weltumspannende Show ♦ Albani Winterthur, 20 Uhr

•FILM

Tashi Deleğ – Viel Glück! Dokumentarfilm von Yvonne Escher, CH 2002, 73 Minuten, D ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 11 Uhr

Der kleine Maulwurf. Der Star aus «Die Sendung mit der Maus» kommt erstmals ins Kino. Ab 4 J., Deutsch ♦ Kino Rosental Heiden, 15 Uhr

Secret Society. Die süsse Daisy versucht sich als Sumo-Ringerin. Eine durch und durch britische Sozialkomödie voller Witz, schräger Situationskomik und skurriler Charaktere ♦ Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr

Rabbit Proof Fence. Wahre Geschichte der Flucht dreier Aborigines-Mädchen vor der rassistischen australischen Umerziehung in den 30er Jahren. Ab 12 J., E/d/f ♦ Kino Rosental Heiden, 19 Uhr

Easy Rider. USA 1969, Dennis Hopper ♦ Gaswerk Winterthur, 20:15 Uhr

Open Hearts. Drama von Susanne Bier, Dänemark 2002, 117 Min, Dän/d/f, ab etwa 16 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

Trois Couleurs: Bleu. Kieslowskis virtuoser metaphysischer Thriller um Trauer und Freiheit lebt vom kühlen Madonnen-gesicht der grossartigen Juliette Binoche ♦ Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

•THEATER

Prinz Achmed. Märchen-Musical frei nach «1001 Nacht» von Fredy Kunz, Gastspieltheater Zürich ♦ Stadtheater Schaffhausen, 14/17 Uhr

Zanki Fransenohr. Von Rudolf Herfurtner ♦ Stadthausaal Winterthur, 15 Uhr
Carmen. Marionettenoper für Erwachsene ♦ Marionettenoper Lindau, 17 Uhr
Mammutjäger in der S-Bahn. ♦ Naturmuseum St.Gallen, 20 Uhr

•TANZ

Das nackte Paradies. Tanz von Philipp Egli, Uraufführung ♦ Theater St.Gallen, 20 Uhr

•KUNST

Broet und Wein. Mit Konrad Bitterli, Kurator, Kunstmuseum St.Gallen ♦ kunst-raum Kreuzlingen, 11 Uhr

Kunstgeschichte. Mit Medea Hoch, Zürich: Der Beginn der seriellen Kunst – «Progressionen» von Dan Flavin und Sol LeWitt ♦ Hallen für neue Kunst Schaffhausen, 11:30 Uhr

Richard Artschwager. Bilder, Zeichnungen, Objekte 1960–2002; Führung ♦ Kunstmuseum Winterthur, 11:30 Uhr

•LITERATUR

Kasperletexte. Von Hans Baur; Buchpräsentation ♦ Spielboden Dornbirn, 11 Uhr
Von Fee, Elfen und Prinzen. Franz. Zaubermärchen aus dem 18.–20. Jh., Lesung: H. Schüschner, Musik: kelt. Harfe ♦ Theater parfin de siècle St.Gallen, 11 Uhr

•RADIO

Radio Blauhelm. Literatur? Nie gehört. Lyrik? Aber sicher nöd uf toxic.fm ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr

FM Budget. Trash Talk mit den Herren Garnitschnig und Mätzler ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

Salz. Das Salz in der Suppe? Das Salz des Lebens. Von und mit Mario Romano ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

•KINDER

Vom grosse und vom chlyne Bär. Von Gerda Bächli, Eigenproduktion, ab 4 J. ♦ Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr

Goldflügel. Marionettenspiel ♦ Tanklager Romanshorn, 15 Uhr

Die Hexe Lakritze. Kindertheater ab 5 J. nach einer Geschichte von Eveline Hasler ♦ Rössli Mogelsberg, 16 Uhr

•CLUBBING:PARTY

Kontainer. Breakdance-Contest ♦ Flon St.Gallen

•DIVERSES

Appenzeller Volkskunde. Vorführung Sticken und Weben, 10–17 Uhr; Käsen in der Alphütte, 13:30–16 Uhr ♦ Appenz. Volkskundemuseum Stein AR
Talk im Theater. Contrapunkt: Thema Improvisation ♦ Theater St.Gallen, 11 Uhr

24:MO:03

•FILM

Open Hearts. Drama von Susanne Bier, Dänemark 2002, 117 Min, Dän/d/f, ab etwa 16 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

When Night Is Falling. Mit seinen hochoerotischen Szenen und seiner Traumwelt voller Zeichen und Wunder zählt Patricia Rozemas Filmmärchen zu den Kultfilmen des lesbischen Kinos ♦ Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

•THEATER

Der Barbier von Sevilla. Komische Oper von Gioacchino Rossini und Cesare Sterbini; Staatsoperette Dresden/Ralf Nürnberger ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 19:30 Uhr

Nabucco. Oper von Giuseppe Verdi ♦ Theater St.Gallen, 20 Uhr

Peter Steiner's Theaterstadt. Mit dem neuen Lustspiel «Die beiden Lügner» ♦ Casino Herisau, 20 Uhr

•KABARETT

Vorsicht, Klassik! Symphonische Satire von Dieter Hildebrandt und Werner Thomas-Mifune; Münchner Symphoniker ♦ Stadtheater Schaffhausen, 20 Uhr

•TANZTHEATER

Tanz Kumpene. «Sie haben heute Abend Gesellschaft», mit T. Beyeler, S. Rupp, P. Sutter und D. Damonte ♦ Kammgarn (KIK) Schaffhausen, 20 Uhr

•RADIO

Dreiländereck. Trends, Neuheiten, Indie- und andere Sounds aus dem deutschsprachigen Raum ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

25:DI:03

•KONZERT

The Jumping Notes Dixieland-Band. Restauration ab 19 Uhr ♦ Moststube St.Gallen, 19 Uhr

Sie haben nämlich Entenfüsse. Balladen, Lieder und Gedichte mit B. Stengele, P. Amrod (Piano) ♦ Stadtheater Konstanz, 20 Uhr

Talente der Klassik. Wolfsberg Classics: Klarinettenkonzert mit Julian Bliss ♦ Wolfsberg Ermatingen, 20 Uhr

Killer Barbies (ESP) & Big Jim (D). ♦ Kulturladen Konstanz, 21 Uhr

•FILM

Open Hearts. Drama von Susanne Bier, Dänemark 2002, 117 Min, Dän/d/f, ab etwa 16 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

•THEATER

Der Barbier von Sevilla. Komische Oper von Gioacchino Rossini und Cesare Sterbini; Staatsoperette Dresden/Ralf Nürnberger ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 19:30 Uhr

Peter Steiner's Theaterstadt. Mit dem neuen Lustspiel «Die beiden Lügner» ♦ Casino Herisau, 20 Uhr

•KABARETT

Vorsicht, Klassik! Symphonische Satire von Dieter Hildebrandt und Werner Thomas-Mifune; Münchner Symphoniker ♦ Stadtheater Schaffhausen, 20 Uhr

Gardi Hutter. Die Souffleuse. Probevorstellung ♦ Chössi Theater Lichtensteig, 20:15 Uhr

•KUNST

Richard Artschwager. Bilder, Zeichnungen, Objekte 1960–2002; Führung ♦ Kunstmuseum Winterthur, 18:30 Uhr

•RADIO

Prime Time. Die besten und schrägsten Kino-Soundz der Geschichte ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr

El Ritual. El Ritual, tu espacio Latino. No se lo pierdan! ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

Sashimi Lounge. Die schönste Art einen Dienstagabend zu beschliessen ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

•VORTRAG

St.Galler Walldhandschrift. Referent: Dr. Beat von Scarpatetti ♦ Lyceumclub St.Gallen, 15 Uhr

•CLUBBING:PARTY

Steel-37. Electronica & Breakbeat ♦ Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

•DIVERSES

Meditation. Sitzen in der Stille ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 12:15 Uhr
stadTalk. ♦ Albani Winterthur, 20 Uhr

26:MI:03

•KONZERT

TT-Twister: Das Rückspiel. Eye For An Eye (Polska, HC with female voice), Mysza (Polska, Old Punk, but young people), Kurwa Aparata (Austria, Crust Punk) ♦ Grabenhalle St.Gallen, 19 Uhr

Alternative Wednesday. Puffball (SWE), Swedish Rock'n'Roll | Obacht (ZH), Alternative Rock & Hardcore zwischen RATM und Sonic Youth ♦ Gaswerk Winterthur, 21 Uhr



TAIKO VIBRATIONS PROJECT [1]

Am Anfang war die Trommel

Das Spiel mit mächtigen, selbstgebaute Trommeln mit Durchmessern bis zu 1,5 m bilden den Hauptkern des musikalischen Schaffens des Taiko Vibrations Projekt. Die im kraftvollen Spiel erzeugten Vibrationen und Rhythmen durchdringen den ganzen Körper und rufen archaisch anmutende Gefühle wach. Beim Auftritt in der Grabenhalle kommt nebenbei eine feine Laute zum Einsatz. Das kontrastreiche Zusammenspiel mit den Trommeln erfordert dabei viel Sensibilität seitens der Spieler. (pd.)

Freitag, 21. März, 20.30 Uhr, Grabenhalle

Türöffnung: 19.45 Uhr

TRIO NASCHKENDA [2]

Musik für weite Landschaften

Im Trio Naschkenda haben sich die drei Musiker Sabin Hansen (Geige), Stefan Wolf (Gitarre) und Markus Kraler (Kontrabass) zusammengefunden. Sie bringen die Werke des in Norwegen lebenden Komponisten Ragnar Heyerdahl auf die Bühne. Musik, die sich zwischen Klassik, Tango, Jazz und Folk bewegt. Naschkenda ist ein Ausdruck für Lebendigkeit – eine Musik, die in weite Landschaften entführt, in tiefe, traurige Abgründe und freudige Ekstasen.

Freitag, 21. März, 20.15 Uhr, Bewegtes Theater Trogen

Türöffnung: 19.45 Uhr

Mehr Infos: www.sabinhansen.ch

UTA ROTERMUND [3]

Können Männer denken?

In den 90er Jahren wurde sie mit ihrem Alter Ego Dr. Irmgard Töbel-Schleierkraut durch die TV-Sendung «liebe sünde» einem Millionenpublikum bekannt. Ihr erster Auftritt im Rahmen des Kabarets in Kreuzlingen vor einem Jahr war restlos ausverkauft. Nun kommt Uta Rotermund erneut ins Grenzstädtchen am Bodensee, um die alles entscheidende Frage zu stellen: «Können Männer denken?». Ob als Nachrichtensprecherin oder als durchgeknallte Esoterikerin bringt die exzellente Kabarettistin die Tabuthemen im Gerangel der Geschlechter prächtig auf den Punkt. (pd.)

Samstag, 22. März, 20.30 Uhr, Aula Seminar Kreuzlingen

Mehr Infos: www.kik-kreuzlingen.ch

DUO STUMPF [4]

Schnellkochtopf der Populärmusik

Popmusik ist etwa so wie Small-Talk, so richtig Sinn macht sie nicht, doch aber erfreut sie unsere Herzen. Und da seichte Gespräche in ein Buffet gehören wie das Wasser in den See, muss da auch populäre Musik rein. Das Duo Stumpf macht Sinn und gute Laune – die beiden Kölner nehmen die Hits der Populärkultur, kochen diese auf grosser Flamme und haben dazu immer eine gute Geschichte parat. Sie selber nennen das ganze dann einen «Schnellkochtopf der Populärmusik des 20. Jahrhunderts». Mahlzeit! (pd.)

Samstag, 22. März, ab 19 Uhr, Hafenbuffet Rorschach

Mehr Infos: www.hafenbuffet.ch

seite.45

Saiten



·FILM

Kira. Regie: Ole Christian Madsen, Dänemark 2001, 92 Min., OmU. Hauptdarsteller: Stine Stengade, Lars Mikkelsen, Sven Wollter ♦ Schlosskino Rapperswil, 20:15 Uhr

Kira. ♦ Schlosskino Rapperswil, 20:15 Uhr

Open Hearts. Drama von Susanne Bier, Dänemark 2002, 117 Min, Dän/d/f, ab etwa 16 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

Secret Society. Die süsse Daisy versucht sich als Sumo-Ringerin. Eine durch und durch britische Sozialkomödie voller Witz, schräger Situationskomik und skurriler Charaktere ♦ Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

·THEATER

Der Barbier von Sevilla. Komische Oper von Gioacchino Rossini und Cesare Sterbini; Staatsoperette Dresden/Ralf Nürnberger ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 19:30 Uhr

Die Zauberflöte. W. A. Mozart; Marionettenoper für Erwachsene ♦ Marionettenoper Lindau, 19:30 Uhr

Hamlet. Von William Shakespeare ♦ Stadtheater Konstanz, 20 Uhr

Mona Lisa. Oper von Max von Schillings, Premiere, Schweizer Erstaufführung ♦ Theater St.Gallen, 20 Uhr

Peter Steiner's Theaterstadt. Mit dem neuen Lustspiel «Die beiden Lügner» ♦ Forum im Ried Landquart, 20 Uhr

Was wir Unterhaltung verstehen. Maria Thorgevsky u. Dan Wiener zeigen beiseeltes Entertainment, Lieder, Texte und Szenen, eigene und fremde Geschichten ♦ Kellerbühne St.Gallen, 20:15 Uhr

·KABARETT

Gardi Hutter. Die Souffleuse. Probevorstellung ♦ Chössi Theater Lichtensteig, 20:15 Uhr

Louverture stirbt 1803. Politisches und musikalisches Kabarett mit Hans Fässler ♦ Linde Speicher, 20:15 Uhr

·RADIO

Die Axt. Kulturelles rund um St.Gallen und Region ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr

Matze und Knuts weltberühmter Sai-lorjam. Die berühmtesten Seeräuber der Welt bringen von ihren Kapertouren feinsten Funk und Hip Hop mit ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

Saturday Side Step. Jungle, Drum'n'-Bass, Hardstep live in deinem Wohnzimmer. Von, mit und um DJ Buckweed und DJ Blindmole ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

·KINDER

Vom grosse und vom chlyne Bär. Von Gerda Bächli, Eigenproduktion, ab 4 J. ♦ Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr

·DIVERSES

Mittagstisch. Zmittag für Fr. 9.–, Kinder Fr. 7.– ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 12 Uhr

Suppentag im St.Leonhard. Ökumenischer Suppentag zur Fastenzeit; Erlös zugunsten Bfa und Fastenopfer ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 12 Uhr

The Arrival Of Hyperspace. Multimediale Philosophie Performance; mit Susanne Granzer, Arno Boehler und Herwig Kopp ♦ Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

27:DO:03

·KONZERT

Sur. Das Quinteto de Tango Argentino bringt melancholische Musik aus dem Hafenviertel von Buenos Aires ♦ Kronensaal Gais, 20 Uhr

·FILM

Das Schweigen. Ingmar Bergmans bezeichnende Studie zweier gegensätzlicher Schwestern ist immer noch ein unerreichtes Meisterwerk. Mit einer Einführung von Regula Gabathuler ♦ Kinok St.Gallen, 20 Uhr

Elisabeth Kübler-Ross – Dem Tod ins Gesicht sehen. Dokumentarfilm von Stefan Haupt, CH 2003, 98 Min, D+E/d, ab etwa 14 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

·THEATER

Blick zurück im Zorn. Von John Osborne ♦ Stadtheater Konstanz, 19:30 Uhr

Der Barbier von Sevilla. Komische Oper von Gioacchino Rossini und Cesare Sterbini; Staatsoperette Dresden/Ralf Nürnberger ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 19:30 Uhr

Der Komödiantenkarren. Heiteres Spektakel von M. A. Cienfuegos mit Musik, Text und Regie: Miguel Angel Cienfuegos ♦ Casino Frauenfeld, 20 Uhr

Peter Steiner's Theaterstadt. Mit dem neuen Lustspiel «Die beiden Lügner» ♦ Stadtsaal Wil, 20 Uhr

·KABARETT

Louverture stirbt 1803. Politisches und musikalisches Kabarett mit Hans Fässler ♦ Lehrerseminar Rorschach, 10:15 Uhr

Andreas Giebel. «Vom Heben gezeichnet – ein Sherpa packt aus; KIK-Festival 03 ♦ Seminar (Aula) Kreuzlingen, 20:30 Uhr

·TANZTHEATER

«TI-RA-MI-SU». Xenia und Rebekka Bogomolov sowie Daniele Gullo d'Elia und Natalie Aurora Speer geht es in einer zeitgenössischen Tanzchoreographie darum, verschiedene Aspekte der Familie neu aufzuzeigen. ♦ phoenix-theater 81 Steckborn, 20:15 Uhr

·KUNST

Frantisek Kupka. Vernissage ♦ Kunstmuseum Liechtenstein Vaduz

·RADIO

Clubsoundz. Alles für die Freunde der gepflegten Housemusik ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

Mighty Beats. Techno, Progressive, Detroit, Trance, Electro, Chillin, Konfusion, Tech-House mit Ivan Ortega und DJ Maestra ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

·CLUBBING-PARTY

DJ Pause. Lounge'n Beat-Hop ♦ Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

R'n'B to House. Free Clubbing ♦ Offset St.Gallen, 21 Uhr

Salsa Night. ♦ Spielboden Dornbirn, 21 Uhr

Latino Night. ♦ Erica der Club St.Margrethen, 22 Uhr

28:FR:03

·FESTIVAL

Kultur Potpourri. organisiert vom Verein Africa Freedom; Konzerte, Workshops, Disco, Essen, Podiumsgespräch ♦ Alte Kaserne Winterthur

·KONZERT

Open See 2003. Vorausscheidung HipHop, Reggae, Electronic, DJs, etc.; Nachwuchsbands aus der Region ♦ Kulturladen Konstanz

Gavin James (UK). Der ehemalige Strassenmusiker aus Wales spielt Irish-Folk und Blues auf Gitarre und Banjo. Gerade richtig, um vor dem Frühjahrspatz so richtig zu entspannen ♦ Hafenbuffet Rorschach, 19 Uhr

Caliban (D), Wounds Left Deeper. Metal-Hardcore ♦ Remise Wil, 19:45 Uhr

5. Kammermusik-Konzert. Werke von Robert Schumann, César Franck, Johannes Brahms; Ingolf Turban, Violine; Radek Baborak, Horn; Andzej Ratusinski, Klavier ♦ Tonhalle St.Gallen, 20 Uhr

Benefizkonzert. Die European Strings spielen Mozart und Vivaldi zu Gunsten der Steiner Schule (Apero-Buffer: 18:30 Uhr) ♦ Rudolf Steiner Schule St.Gallen, 20 Uhr

Colours of Rhythm'n Jazz. Rhythm'n Blues, Jazz und New Orleans Groove (Gitarre, Hammond, Drums, Bass) ♦ Fabrigli Buchs, 20 Uhr

Lars Nielsen. Country- und Radiosongs ♦ Bitzgi Flawil, 21 Uhr

Patent Ochsner. Mit dem neuen Album «Trybque» on Tour ♦ Salzhäus Winterthur, 21 Uhr

Stress (Double Pact). Hip-Hop; After-Party DJs Jammin Phingaz & mAhu ♦ Grabenhalle St.Gallen, 21 Uhr

Swingtime. Saratoga-Trio ♦ Gambrinus Concert St.Gallen, 21 Uhr

Zen Baseballbat. Die Ska-Punk-Jazz-Trash-80ies-Innovation aus Nordwest-England ♦ Spielboden Dornbirn, 21 Uhr

Kanti Musik Nacht. Chor, Orchester u. Bands der Kanti Trogen mit Musik, Bildern u. Texten zur Nacht; Essen u. Trinken um Mitternacht; Rückfahrt: 071 343 61 11 ♦ Kanti Trogen, 22 Uhr

·FILM

Gattaca. Regie Andrew Niccol, 1997. Film und Diskussion mit Vitor Novak und Martin Hofer ♦ Emina Kultur Bildung Therapie Gunterhausen b. Berg, 20 Uhr

Elisabeth Kübler-Ross – Dem Tod ins Gesicht sehen. Dokumentarfilm von Stefan Haupt, CH 2003, 98 Min, D+E/d, ab etwa 14 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

Jet Lag. Eine Frau und ein Mann sitzen auf dem Pariser Flughafen Roissy fest. Eine beschwingte Komödie mit viel französischem Charme. Ab 12 J., F/d ♦ Kino Rosental Heiden, 20:30 Uhr

Tot ziens. Hedy Honigmans virtuose und ungemein intensive Inszenierung einer leidenschaftlichen Liebe mit ihren quälenden und beglückenden Momenten. Ein Meilenstein des Liebesfilms ♦ Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

Elvis. Die Neubearbeitung der legendären Elvis-Dokumentation aus den 70er Jahren zeigt einen charismatischen Star zum Anfassen. Ein Muss für jeden Musikfan ♦ Kinok St.Gallen, 23 Uhr

·THEATER

Hamlet. Von William Shakespeare ♦ Stadtheater Konstanz, 19:30 Uhr

Peter Steiner's Theaterstadt. Mit dem neuen Lustspiel «Die beiden Lügner» ♦ Kreuzsaal Jona, 20 Uhr

Von Cowboys und Elfen. Von Tim Staffel; Uraufführung ♦ Werkstatt Inselgasse Konstanz, 20 Uhr

Was wir Unterhaltung verstehen. Maria Thorgevsky u. Dan Wiener zeigen beiseeltes Entertainment, Lieder, Texte und Szenen, eigene und fremde Geschichten ♦ Kellerbühne St.Gallen, 20:15 Uhr

Interview mit Macbeth. Coproduktion der theagovia Bürglen mit dem donogoodtheater Schaffhausen; Text und Regie: Walter Millns ♦ Theagovia Bürglen, 20:30 Uhr

·KABARETT

Leo on Tour. Action-Comedy Show mit Duo Full House ♦ Kultur i de Aula Goldach, 20 Uhr

Simon Enzler. Menschliche Unzulänglichkeiten und Schwächen geben Stoff für Nummern verschiedenster Couleur ♦ Hotel Ekkehard St.Gallen, 20 Uhr

Kleinkunstfestival. Margrit Bornet ♦ Gaswerk Winterthur, 20:15 Uhr

·TANZ

Das nackte Paradies. Tanz von Philipp Egli ♦ Theater St.Gallen, 20 Uhr

Tango Argentino. Bailar el Niernos ♦ Tango Almacén St.Gallen, 21:30 Uhr

·LITERATUR

Sanktgaller Spitzen. 46 Reportagen aus dem Osten; Büchernacht des Appenzeller Verlags; (St.Galler Spitzen: 22 Uhr)

♦ Pfalz Keller St.Gallen, 17 Uhr

Poetry Slam. Anmeldungen: programm@kraftfeld.ch oder direkt am Anlass selber bis eine halbe Stunde vor Beginn ♦ Kraftfeld Winterthur, 21 Uhr

·RADIO

Freunde der Nacht. Musik & Partyszenen in und um St.Gallen ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 24 Uhr

Nigel Nagel New. Brandneue Scheiben aus der toxic.fm-Musikredaktion ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr

Nachtschalter. Ausgehtipps, Liveschaltungen in die Stadt und viel Partysound ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

·CLUBBING-PARTY

Latino Night. Mit DJ Molotov; Eintritt frei ♦ Drü Eidgenossen Ullsbach, 21 Uhr

The Beat Club. DJs Ghost & Shriek play the raw sounds of the sixties: Beat, Surf, Psycho Punk, Soul, Garage ♦ Albani Winterthur, 21 Uhr

Anniversary. ♦ Offset St.Gallen, 22 Uhr

Party Night. Charts, R'n'B, Soul, House ♦ Erica der Club St.Margrethen, 22 Uhr

·DIVERSES

Romanshoner Beizen-Nacht. Eintritt frei ♦ Tanklager Romanshorn, 18 Uhr

Hauptversammlung fabriggeli-Verein. ♦ Fabriggeli Buchs, 19 Uhr

29:SA:03

·FESTIVAL

Kultur Potpourri. organisiert vom Verein Africa Freedom; Konzerte, Workshops, Disco, Essen, Podiumsgespräch ♦ Alte Kaserne Winterthur

·KONZERT

Harfenorchester Arpa Doro. Lassen Sie sich die Frühlingszeit durch Harfenklänge mit bekannten und populären Melodien verschönern ♦ Kreuzsaal Jona, 19:30 Uhr

Hamerslag. Die Working-Class-Band aus Maastricht sorgt für ein Holland-Happening ♦ Altes Zeughaus Herisau, 20 Uhr

Mir Vier. A-cappella-Konzert; von popmusikalisch-kabarettistisch bis jazzig-experimentell ♦ Rest. Taube Appenzell, 20 Uhr

Olga Mishula. Virtuose Cimbalymusik; ein Hackbrettkonzert der besonderen Art. Mit Olga Mishula (Cimbaly), Mira Lepur (Piano) und Michail Antropov (Gitarre) ♦ Evang. Kirche Walzenhausen, 20 Uhr

Todesblei, Moments Of Despair, Darkpole. Death Metal; Todesblei-CD-Release ♦ Grabenhalle St.Gallen, 20 Uhr

Yvonne Moore. Unverfälschte Songs und eine grossartige Stimme ♦ Albani Winterthur, 20 Uhr

Blech. Der Bischofszeller Lehrer und Lehrerinnen Chor wird mit dem Flötensensemble «Flautetto» Musik aus 5 Jahrhunderten präsentieren ♦ Kulturbistro Amriswil, 20:15 Uhr

Super 8. ♦ Kornhalle Bischofszell, 20:15 Uhr

Gigi Moto & Band. Hot Pop ♦ Zeppelin Flawil, 20:30 Uhr

Susi Hyldgaard & Band. ♦ Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

Die fidele Mölltaler. Sonder-Gala mit den Pionieren der Volksmusik ♦ Tanklager Romanshorn, 21 Uhr

Markus Portenier Trio. ♦ Gambrinus Concert St.Gallen, 21 Uhr

Primestyle Hip Hop – MC René. Feat. MC Vogel & MC Tay, BasisXpönant, DJ Bugaloo P. Funk ♦ Salzhäus Winterthur, 21 Uhr

Superstecher. jazzyfunkxysexygroovyhorny ♦ usruum Sitterdorf, 21 Uhr

Vetter. Acoustic Songs mit Frank Vetter und Alex Steiner ♦ Samba Arbon, 21 Uhr

Deutschland Phunk feat. Denise M'Baye. ♦ Erica der Club St.Margrethen, 22 Uhr

·FILM

Das fliegende Klassenzimmer. Die dritte Verfilmung von Erich Kästners immer noch frischem Kinderroman erfreut alle. Ab 6 J., Deutsch ♦ Kino Rosental Heiden, 15 Uhr

Dshamilja. In Tschingis Aitmatovs «schönster Liebesgeschichte der Welt» entscheidet sich Dshamilja nach langem inneren Ringen für ihre grosse Liebe und gegen die Traditionen ihrer Heimat ♦ Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr

Elisabeth Kübler-Ross – Dem Tod ins Gesicht sehen. Dokumentarfilm von Stefan Haupt, CH 2003, 98 Min, D+E/d, ab etwa 14 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

Jet Lag. Eine Frau und ein Mann sitzen auf dem Pariser Flughafen Roissy fest. Eine beschwingte Komödie mit viel französischem Charme. Ab 12 J., F/d ♦ Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

When Night Is Falling. Mit seinen hochotherischen Szenen und seiner Traumwelt voller Zeichen und Wunder zählt Patricia Rozemas Filmmärchen zu den Kultfilmen des lesbischen Kinos ♦ Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

Tot ziens. Hedy Honigmans virtuose und ungemein intensive Inszenierung einer leidenschaftlichen Liebe mit ihren quälenden und beglückenden Momenten. Ein Meilenstein des Liebesfilms ♦ Kinok St.Gallen, 22:45 Uhr

·THEATER

Carmen. Marionettenoper für Erwachsene ♦ Marionettenoper Lindau, 19:30 Uhr

Hamlet. Von William Shakespeare ♦ Stadtheater Konstanz, 20 Uhr

Respect the Poets. ♦ Stadtheater Konstanz, 20 Uhr

Von Cowboys und Elfen. Von Tim Staffel; Uraufführung ♦ Werkstatt Inselgasse Konstanz, 20 Uhr

Was wir Unterhaltung verstehen. Maria Thorgevsky u. Dan Wiener zeigen be-seeltes Entertainment, Lieder, Texte und Szenen, eigene und fremde Geschichten **► Kellertbühne St.Gallen, 20:15 Uhr**
Interview mit Macbeth. Coproduktion der theagovia Bürglen mit dem dono-goodtheater Schaffhausen; Text und Regie: Walter Millns **► Theagovia Bürglen, 20:30 Uhr**

:KABARETT

Leo on Tour. Action-Comedy Show mit Duo Full House **► Kultur i de Aula Goll-dach, 20 Uhr**
Louverture stirbt 1803. Politisches und musikalisches Kabarett zum Kantonsju-biläum; mit Hans Fässler **► Diogenes Theater Altstätten, 20 Uhr**
Kleinkunstfestival. NACHTderklein-KÜNSTE 15 **► Gaswerk Winterthur, 20:15 Uhr**
Krissie Illing. Die bekannte «Wlma» vom britischen Comedy-Duo «Nickelode-on» kommt solo **► Chössli Theater Lich-tensteig, 20:15 Uhr**

:TANZ

Tango Argentino «Milonga». Tanznacht **► Tango Almacén St.Gallen, 21:30 Uhr**

:TANZTHEATER

«TI-RA-MI-SU». Xenia und Rebekka Bo-gomolec sowie Daniele Gullo d'Elia und Natalie Aurora Speer geht es in einer zeitgenössischen Tanzchoreographie dar-um, verschiedene Aspekte der Familie neu aufzuzeigen. **► phoenix-theater 81 Steckborn, 20:15 Uhr**

:KUNST

Alain Mieg. Horizonte und Traumland-schaften **► Galerie Raubach St.Gallen, 12 Uhr**

:RADIO

Clubsound. Alles für die Freunde der gepflegten Housemusik **► Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr**
Mighty Beats. Techno, Progressive, De-troit, Trance, Electro, Chillin, Konfusion, Tech-House mit Ivan Ortega und DJ Ma-nessa **► Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr**

:KINDER

Kinder-Erlebnistag. Workshops, Über-raschung, Jürg Niklaus und Team **► Offe-ne Kirche St.Leonhard St.Gallen, 10 Uhr**
Kleine Kinder – Lust & Last. Kinder aus Serbien tanzen: Trachtengruppe «Zvor-Quelle» **► Waaghaus St.Gallen, 14 Uhr**
Die Osterhasen. Von Tobias Ryser, Ei-genproduktion, ab 4 J. **► Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr**
Kasperletheater. Kasperle und der He-xenstreit; Kasperle und die entführte Prin-zessin **► Spielboden Dornbirn, 15 Uhr**

:CLUBBING-PARTY

Drum 'n' Bass. P-Beat, Supersonic, Sei-sar, Bassstar **► Flon St.Gallen**
Anniversary. Offset St.Gallen, 22 Uhr
Disco Inferno Party. DJ Vitamin S **► Remise Wil, 22 Uhr**
Kula-Disco. Mit den Resident DJs; feiner Alternative Sound von A bis Z **► Kulturladen Konstanz, 22 Uhr**
Lichtblick. DJ's Rino & Nico (liquid cheese, ZH), Pasci (terracava): Minimal-Tech-House | Lichtspiele: Ivan E. (visual science) **► Kraftfeld Winterthur, 22 Uhr**

30:SO:03

:FESTIVAL

Kultur Potpourri. organisiert vom Verein Africa Freedom; Konzerte, Workshops, Disco, Essen, Podiumsgespräch **► Alte Kaserne Winterthur**

:KONZERT

Misa Criola. Messevertontung von Ariel Ramirez und Volkslieder aus Spanien und Lateinamerika. Chorkonzert der Gemisch-ten Chöre Trogen und Wald **► Evang. Kir-che Heiden, 09:15 Uhr**
Jazzbrunch. Mit Livemusik **► Eintracht Kirchberg, 10 Uhr**
Bogalusa New Orleans Jazz Band (GB). Jazz-Matinee **► Theater am Stadt-garten Winterthur, 10:30 Uhr**
Bodensee Dixie-Stompers. Fetziger Dixieland-Jazz in abwechslungsreichen Arrangements; mit Frühstücksbuffet **► Tanklager Romanshorn, 11 Uhr**
Misa Criola. Messevertontung von Ariel Ramirez und Volkslieder aus Spanien und Lateinamerika. Chorkonzert der Gemisch-ten Chöre Trogen und Wald **► Kirche Wald, 17 Uhr**
Bläserensemble «Brasspower». Abendmusikzyklus; Leitung: Chr. Luchsinger **► Evangelische Kirche Weinfelden, 17:15 Uhr**

:FILM

Tashi Deleg – Viel Glück! Dokumentar-film von Yvonne Escher, CH 2002, 73 Mi-nuten, D **► Cinema Luna Frauenfeld, 11 Uhr**
Das fliegende Klassenzimmer. Die dritte Verfilmung von Erich Kästners im-mer noch frischem Kinderroman erfreut alle. Ab 6 J., Deutsch **► Kino Rosental Heiden, 15 Uhr**
Dshamilja. In Tschingis Aitmatovs «schönster Liebesgeschichte der Welt» scheidet sich Dshamilja nach langem inneren Ringen für ihre grosse Liebe und gegen die Traditionen ihrer Heimat **► Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr**
Jet Lag. Eine Frau und ein Mann sitzen auf dem Pariser Flughafen Roissy fest. Eine beschwingte Komödie mit viel fran-zösischem Charme. Ab 12 J., F/d **► Kino Rosental Heiden, 19 Uhr**
Die Siebtelbauern. A/D 1998, Stefan Ruzowitzky **► Gaswerk Winterthur, 20:15 Uhr**
Elisabeth Kübler-Ross – Dem Tod ins Gesicht sehen. Dokumentarfilm von Stefan Haupt, CH 2003, 98 Min, D+E/d, ab etwa 14 J. **► Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr**
Das Schweigen. Ingmar Bergmans be-zwingende Studie zweier gegensätzlicher Schwestern ist immer noch ein unerreich-tes Meisterwerk. Mit Ingrid Tulin **► Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr**

:THEATER

Talk im Theater. Einführung «Die Troe-rinnen» **► Theater St.Gallen, 11 Uhr**
Pinguine können keinen Käsekuchen backen. Singspiel von Ulrich Hub **► Stadttheater Konstanz, 15 Uhr**
Die Zauberflöte. W. A. Mozart; Marion-ettenoper für Erwachsene **► Marionet-tenoper Lindau, 17 Uhr**
Die Csárdásfürstin. Operette von Em-merich Kálmán **► Theater St.Gallen, 20 Uhr**
Von Cowboys und Elfen. Von Tim Staf-fel; Uraufführung **► Werkstatt Inselgasse Konstanz, 20 Uhr**

:TANZ

Dance Center-Tanzschule. Simone Cheremeteff **► Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30 Uhr**

:KUNST

15 Jahre Museum im Lagerhaus. Führung: «Ignacio Carles-Tolrà: Vom Fleck bis zur Geburt des Modernen Menschen | «Von Sammlern beschenkt» Spitzenwerke im Museum **► Museum im Lagerhaus St.Gallen, 10:30 Uhr**
Gespräche vor Werken. Mit Peter Amsler, Weil a.Rh. und Marcel Forrer, Basel: Über den Zugang zur Kunst – mit und ohne Vorkenntnis **► Hallen für neue Kunst Schaffhausen, 11:30 Uhr**

:LITERATUR

Von Fee, Elfen und Prinzen. Franz. Zaubermärchen aus dem 18.–20. Jh., Lesung: H. Schüschnier, Musik: kelt. Harfe **► Theater parfin de siècle St.Gal-len, 11 Uhr**

:RADIO

Hörspiel. toxic.fm lässt das fast verges-sene und doch geliebte Hörspiel wieder auferstehen **► Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr**
FM Budget. Trash Talk mit den Herren Garnitschnig und Mätzler **► Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr**
Salz. Das Salz in der Suppe? Das Salz des Lebens. Von und mit Mario Romano **► Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr**

:KINDER

Chinderdisco. Mit DJ El Efant; von 4 bis 10 J. **► Albani Winterthur, 14 Uhr**
Die Osterhasen. Von Tobias Ryser, Eigenproduktion, ab 4 J. **► Figuren-theater St.Gallen, 14:30 Uhr**

:DIVERSES

Appenzeller Volkskunde. Vorführung Sticken und Weben, 10–17 Uhr; Käsen in der Alphütte, 13:30–16 Uhr **► Appenz. Volkskundemuseum Stein AR**

31:MO:03

:KONZERT

Hannes Wader. In Kooperation mit Vis-mut **► Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr**
Sommerset (Neuseeland). Konzert im Rahmen der Cheap-Monday-Reihe **► Kulturladen Konstanz, 21 Uhr**

:FILM

Happy Times. Komödie von Zhang Yi-mou, China 2002, 93 Min, Chin/d/f, ab etwa 12 J. **► Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr**
Elvis. Die Neubearbeitung der legen-dären Elvis-Dokumentation aus den 70er Jahren zeigt einen charismatischen Star zum Anfassen. Ein Muss für jeden Musikfan **► Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr**

:THEATER

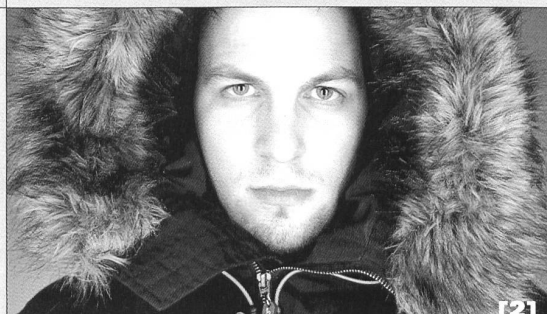
Vor Sonnenuntergang. Schauspiel von Gerhart Hauptmann; Staatstheater Cottbus/Christoph Schroth **► Theater am Stadtgarten Winterthur, 19:30 Uhr**

:RADIO

Overload. Für ehemalige, aktive und zukünftige Headbangers. Kicks Ass **► Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr**
Taxi. Taxi lädt ein zum nächtlichen Ge-spräch über alltägliche und doch tief-gründige Fragestellungen **► Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr**



[1]



[2]



[3]

SUR

Quinteto de Tango Argentino

Am Donnerstag, 27. März, liegt im Klimakurort Gais Tango in der Luft. Das Tango-Quintett Sur spielt eine Musik, wie sie eben nur in guter Luft entstehen kann. Sur ist das argentinische Hafenviertel von Buenos Aires, wo diese Musik ihren Ursprung hat. Buenos Aires war einst sehnsüchtiges Ziel vieler Auswanderer, auch aus dem Appenzellerland. Der Tango erzählt melancholische Geschichten, inspiriert vom Puls des Lebens: Gerüche, getragen mit dem Wind aus dem Süden (Sur), werden zur anderen Wirklichkeit im Norden... Sur sind Andrzej Kowalski, Violine, Eduardo García, Bandoneon, Alexander Swete, Gitarre, Căclia Chmel, Violoncello, und Francisco Obieta, Kontrabass und Leitung. (pd.)
Donnerstag, 27. März, 20 Uhr, Kronensaal Gais
 Reservationen: Hotel Krone, Tel. 071 790 06 90, Fax 071 790 06 91

STRESS

HipHop aus der Romandie

Die welschen Rapper von Double Pact mischen – nicht zuletzt dank Kollaborationen mit dem Stuttgarter Freundeskreis – ganz vorne mit im Schweizer HipHop. Anfangs Februar nun ist das 19-Track starke Soloalbum «Billy Bear» von Stress, einem der Double Pacter, erschienen. Für seine innovative Platte arbeitete Stress unter anderem mit Xavier Naidoo, Person, Bligg, Favez und Emel zusammen – und gibt nun auch in St.Gallen eine Kostprobe daraus: Zusammen mit einer Live-Band und vielleicht wie auf dem Cover seines Albums mit Bärenmütze tritt Stress am 28. März in der Grabenhalle auf. (pd.)
Freitag, 28. März, 21 Uhr, Grabenhalle, St.Gallen
 Vorverkauf: Bro Records und ZeroZero St.Gallen
 After-Party mit DJ Jammin Phingaz & mAhu

SIMON ENZLER

Kabarett-Abend im Ekkehard

Die Welt aus Sicht eines Appenzellers: Ein Aschenbecher als Requisit, ein Stuhl, vielleicht ein Tisch... Simon Enzler erhebt sich und steht vors Publikum. Er mustert die Leute und beginnt mit seinen Geschichten. Aus der Perspektive des Ich-Erzählers gewährt er Einblicke in die Welt, die ihn umgibt. Bald wird allerdings klar, dass hier nicht die Welt eines Einzelnen gemeint ist. Von der Beschreibung schein-bar harmloser alltäglicher Szenen bis hin zu beissender Satire wird der ganzen Gesellschaft auf Maul und Finger geschaut. Enzler ist witzig. Enzler ist politisch. Und derzeit drauf und dran, die ganze Schweiz zu erobern. (pd.)
Freitag, 28. März, 20 Uhr, Hotel Ekkehard
 Vorverkauf: Ticketcorner, Manor und SBB-Billettschalter, 0848 800 800
 Mehr Infos: www.dominioevent.ch



Sa 1.	Herisau Casino, Kleiner Saal 20 Uhr, 25.-
So 2.	Appenzell Museum Linr 14 Uhr
Fr 7.	Trogen Kinderdorf Pestalozzi, MZH 20 Uhr, 25.-/20.-/15.- inkl. Snack
Sa 8.	Heiden, Kino Rosental 10-19 Uhr Kaffeebar ab 19 Uhr Konzert, 30.-
So 9.	Reute Altersheim Watt 15 Uhr
	Grub AR Restaurant Bären 10.30 Uhr, 20.-/10.-
Di 11.	Speicher Bibliothek 20 h HV, 20.30 Lesung
12. bis 30.3. Di 11.	Trogen Kantonsschule 19 Uhr Vernissage
Mi 12.	Heiden Kino Rosental 20.15 Uhr
	Herisau Casino, kleiner Saal 20 Uhr, 25.-/18.-5.-
Fr 14.	Bühler Restaurant Ochsen 20 Uhr
	Herisau Altes Zeughaus 20.30 Uhr
Sa 15.	Speicher Kul-tour auf Vögelsegg 18 Uhr, 60.- inkl. Menu
Do 20.	Herisau Casino 20 Uhr
Fr 21.	Heiden Hotel Heiden 20 Uhr
Sa 22.	Herisau Casino, Kleiner Saal 20 Uhr, 25.-
So 23.	Appenzell Evang. Kirche 17 Uhr, Kollekte
	Herisau Dorfbibliothek 11.10 Uhr
Mo 24. und Di 25.	Herisau Casino jew. 20 Uhr
Mi 26.	Speicher Restaurant Linde 20.15 Uhr
Do 27.	Heiden Hotel Heiden 19.30 h HV, 20.15 h Vortrag
	Trogen, Kinderdorf Pestalozzi Andachtsraum 19 Uhr
Fr 28.	Trogen Aula der Kantonsschule 22.-ca. 1.30 Uhr, Kollekte
Sa 29.	Walzenhausen Evang. Kirche 20 Uhr
	Appenzell, Hirschengasse Restaurant Tübi 20 Uhr, 20.-/15.-
So 30.	9.15 h Heiden, Kirche, Gottesdienst und 17 h Wald, Kirche, Konzert mit anschl. Fest in MZA
	Urnäsch Kirche 20 Uhr

«Swiss Revival Jazz Orchestra»

veranstaltet von «Jazzclub Herisau»

Jochen Stenschke – Susanne Windelen «Unter Oberlichtern»

öffentliche Führung durch die Ausstellung
veranstaltet von «Museum Liner Appenzell»

Filmvorführung «Kailash» von und über Tibet

der Film von Bruno Roth gibt Einblick in die Seele des tibetischen Volkes; Infos unter: kinderdorf@pestalozzi.ch
veranstaltet von «Kronengesellschaft Trogen»

Frauentag: Konzert «Les Reines Prochaines»

Kaffeebar mit Kunst von Frauen, Barbetrieb, Suppe, Kurzfilm, Konzert, Disco
veranstaltet von «Frauenverein Heiden» & «Frauenforum Rehetobel»

«Unvergessene Oberegger Zwergli»

Peter Eggenberger erzählt aus ihrem Leben; Finissage der Ausstellung

3. Konzert «Appenzeller Winter» Casal Quartett

Streichquartette von Mozart, Stranz, Smetana
veranstaltet von «Appenzeller Winter»

Erika Ackermann «Am Fusse des Rosenbergs»

im Anschluss an die HV, 20 Uhr, des Bibliotheksvereins Speicher liest um 20.30 Uhr die Autorin Erika Ackermann
veranstaltet von «Bibliotheksverein Speicher»

Ausstellung «Islamischer Alltag in der Ostschweiz»

Öffnungszeiten Ausstellung: Mo-Fr 8-17h, Sa 15.3.-9-11.30 h, So 16./23.3. 11-15 h; Vernissage Di 11.3. 19h
veranstaltet von «Kinderdorf Pestalozzi»

«Big Night» USA (1996) C.Scott und ST. Tucci

zwei italienische Brüder versuchen ihr Glück mit der Öffnung eines Restaurants in der USA - ein charakterstarker Film
veranstaltet von «Cinéclub Heiden»

«Trio weinmeister» Streichtrio

Werke von Schubert, Schmittke, Sibelius
veranstaltet von «Casino Gesellschaft Herisau»

«Vom Baum zum Hackbrett»

mit Werner Alder, Hackbrettbauer, Urnäsch
veranstaltet von «Lesegesellschaft Bühler»

«Helfried kommt»

mit Christian Hölbling
veranstaltet von «Kultur is Dorf»

Bluesmax

musikalische Comedie mit Werner Widmer; Reservation unbedingt erforderlich (Tel. 071 340 09 01)
veranstaltet von «Kul-tour auf Vögelsegg»

Bernard Allison & Special Guest: Paul Camilleri

aktuelles Album «Storms of Life»
veranstaltet von «domino»

«Appenzeller Winter» Klaus Paier Trio & String Quartett

Eigenkompositionen - Jazz - Tango - CD-Präsentation
veranstaltet von «Appenzeller Winter»

«Jazz Point Dixielandband»

veranstaltet von «Jazzclub Herisau»

«Frühlingskonzert»

Regula Fischer, Alt; Cornelius Bader, Tenor; Claude Rippas, Trompete; Sury Lüthy, Klavier; Werke von F. Schubert, R. Schumann, A. Dvorak; F. Mendelssohn, O. Schoeck, B. Martinu; veranstaltet von «Evang. Pfarramt Appenzell»

Lebenslügen und andere Tragödien

Henrik Ibsen und die Erneuerung des europäischen Theaters; Matinée
veranstaltet von «Casino-Gesellschaft Herisau»

Peter Steiner's Theaterstadl

mit dem neuen Lustspiel «Die beiden Luegner»
veranstaltet von «domino»

Louverture stirbt 1803

Kabarett von Hans Füssler
veranstaltet von «Sonnengesellschaft Speicher»

HV Gemeinde-Bibliothek Heiden

anschliessend Vortrag «30 Jahre Rückblick Vorderland» von Peter Eggenberger
veranstaltet von «Gemeinde Bibliothek Heiden»

Podiumsgespräch «Andere Weltreligionen ernst nehmen»

Podiumsdiskussion mit Vertretern und Fachpersonen verschiedener Religionen anlässlich der Ausstellung «Islamischer Alltag in der Ostschweiz»
veranstaltet von «Kinderdorf Pestalozzi»

Kanti Musik Nacht

Chor, Orchester & Bands der Kantonsschule Trogen präsentieren Musik, Bilder & Texte zur Nacht mit Essen & Trinken um Mitternacht
Rückfahrt: Reservation Tel 071-343 61 11 (ab 17. März); veranstaltet von «Kantonsschule Trogen»

Virtuose Cimbalymusik

ein Hackbrettkonzert der besonderen Art; mit Olga Mishula (Cimbaly), Mira Lepur (Piano) und Michail Antropov (Gitarre)
veranstaltet von «Walzhäuser Bühnen»

Mir Vier

die vier Künstler poppen, rappen und jazen ganz a capella durch ihr Programm
veranstaltet von «Kulturgruppe GF»

Chorkonzert mit «Misa Criolla» von Ariel Ramirez

die Messevertonung aus Argentinien, Volkslieder aus Spanien und Lateinamerika; Gemischte Chöre Trogen und Wald; M. Walpen, Sopran; S. Chappuis, Sopran; S. Pastore, Gitarre; Spindle und Perkussion; Leitung: Jürg Surber

Streichtrio mit Klarinette

Streichtrio Amadé Salzburg, Ferdinand Steiner, Klarinette; Werke von Mozart, Crusell, Dohnanyi und Hummel
veranstaltet von «Kirchenkonzerte Urnäsch»

01:DI:04

•KONZERT

The Sammy Rimington Jazz Band. feat. Juanita Brooks, New Orleans ♦ Wolfsberg Ermatingen, 20 Uhr

•FILM

Happy Times. Komödie von Zhang Yimou, China 2002, 93 Min, Chin/d/f, ab etwa 12 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

02:MI:04

•FILM

Happy Times. Komödie von Zhang Yimou, China 2002, 93 Min, Chin/d/f, ab etwa 12 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

Rivers and Tides. Regie: Thomas Riedelsheimer, Deutschland 2001, 90 Min., Musik: Fred Frith ♦ Schlosskino Rapperswil, 20:15 Uhr

•MUSICAL

Der diebe Schwani. Ein «böses» Musical ♦ Kellerbühne St.Gallen, 20:15 Uhr

•LITERATUR

P. Schutz: Verwundet bin ich und aufgehoben. Lesung: Für eine Spiritualität der Unvollkommenheit im Alltag ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 19:30 Uhr

•KINDER

Kleine Kinder – Lust & Last. Spielnachmittag für Kinder mit der Ludothek St.Gallen ♦ Waaghaus St.Gallen, 14 Uhr

03:DO:04

•KONZERT

Victor Bailey Group (USA). Fusion-Funk der Weltklasse! Victor Bailey (Bass), Jim Beard (Keyboard), Bennie Maupin (Saxophon), Poogie Bell (Drums) ♦ Gaswerk Winterthur, 21 Uhr

•FILM

Jet Lag – Décalage horaire. Beziehungskomödie von Danielle Thompson, F 2002, 92 Min, F/d, ab etwa 14 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

•THEATER

Max Frisch – Der Mensch erscheint im Holozän. Spiel: Hans Rudolf Twerenbold, Musik: Marius Ungureanu, Kostüme: Marcella Maichle, Licht: Martin Brun Bearbeitung und Regie: Stephan Roppel ♦ Kulturforum Amriswil, 20:15 Uhr

•KABARETT

Lioba Albus. Mit ihrem Kabarettprogramm «Hammelsprung»; ein Lustspiel zwischen Wollen und Können ♦ Fabriggli Buchs, 20 Uhr

•LITERATUR

Gottlieb Anthologie. Jochen Kelter stellt Gedichte von Donata Berra vor und diskutiert sie mit Autorin und Publikum ♦ Bodman-Haus Gottlieben, 20 Uhr

•CLUBBING:PARTY

Latino Night. ♦ Erica der Club St.Margrethen, 22 Uhr

04:FR:04

•KONZERT

Misa Criola. Messevertontung von Ariel Ramirez und Volkslieder aus Spanien und Lateinamerika. Chorkonzert der Gemischten Chöre Trogen und Wald ♦ Kirche Stein, 20 Uhr

Nguru, Open Season & Support. Ska-Punk ♦ Grabenhalle St.Gallen, 20 Uhr

•FILM

Jet Lag – Décalage horaire. Beziehungskomödie von Danielle Thompson, F 2002, 92 Min, F/d, ab etwa 14 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

In Una Notte Piena Di Pioggia. Von Lina Wertmüller mit Candice Bergen und Giancarlo Giannini, 1978 I/d ♦ Kultur Cinema Arbon, 20:30 Uhr

•THEATER

Die Invasion der Pinguine. Von Helena Waldmann ♦ Festspielhaus Bregenz, 20 Uhr

Interview mit Macbeth. Coproduktion der theagovia Bürglen mit dem donogoodtheater Schaffhausen; Text und Regie: Walter Millns ♦ Theagovia Bürglen, 20:30 Uhr

•MUSICAL

Der diebe Schwani. Ein «böses» Musical ♦ Kellerbühne St.Gallen, 20:15 Uhr

•KABARETT

Christof Stählin. In den Schluchten des Alltags ♦ Kellerbühne Grünfels Jona, 20:30 Uhr

•CLUBBING:PARTY

Party Night. Charts, R'n'B, Soul, House ♦ Erica der Club St.Margrethen, 22 Uhr

05:SA:04

•KONZERT

Die Marlene Dietrich Show. Eine Inszenierung von Sascha Badanjak mit Barbara Tellenbach ♦ Schloss Arbon, 20 Uhr

•FILM

Jet Lag – Décalage horaire. Beziehungskomödie von Danielle Thompson, F 2002, 92 Min, F/d, ab etwa 14 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

•THEATER

Interview mit Macbeth. Coproduktion der theagovia Bürglen mit dem donogoodtheater Schaffhausen; Text und Regie: Walter Millns ♦ Theagovia Bürglen, 20:30 Uhr

•MUSICAL

Der diebe Schwani. Ein «böses» Musical ♦ Kellerbühne St.Gallen, 20:15 Uhr

•KUNST

Otto Bruderer 1911–1994. Landschaften – Eindrücke von nah und fern ♦ Otto-Bruderer-Haus Waldstatt, 10 Uhr

•KINDER

Kleine Kinder – Lust & Last. «Schue ohni Ruoh»: Kinderkonzert mit dem Schue-Team ♦ Waaghaus St.Gallen, 14:30 Uhr

•CLUBBING:PARTY

Dance Night. Mit den Taxi-Dancers ♦ Erica der Club St.Margrethen, 22 Uhr

06:SO:04

•FILM

Jet Lag – Décalage horaire. Beziehungskomödie von Danielle Thompson, F 2002, 92 Min, F/d, ab etwa 14 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

•MUSICAL

Der diebe Schwani. Ein «böses» Musical ♦ Kellerbühne St.Gallen, 17 Uhr

•KUNST

Boxenstopp. Eröffnung Eingriff I durch Felix Brenner ♦ Kunstmuseum des Kt. TG, Warth, 11:30 Uhr

Familienführung. Mit Reini Ritler, Zürich: Auf der Suche nach dem Kubus. ♦ Hallen für neue Kunst Schaffhausen, 11:30 Uhr

•KINDER

Kleine Kinder – Lust & Last. Finissage mit Kindergeschichten von Peter Bichsel ♦ Waaghaus St.Gallen, 14:30 Uhr

•DIVERSES

Appenzeller Volkskunde. Vorführung Sticken und Weben, 10–17 Uhr; Käsen in der Alphütte, 13:30–16 Uhr ♦ Appenz. Volkskundemuseum Stein AR

Workshop: Monotypien. Druckexperimente für Gross und Klein. Einführung in eine attraktive Drucktechnik durch Brigitt Näpfl und Franziska Dürst. ♦ Kunstmuseum des Kt. TG, Warth, 15 Uhr

07:MO:04

•FILM

Die Wägsten und Besten des Landes. Doku von Matthias von Gunten, CH 2003, 90 Min, Dialekt, ab etwa 8 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

08:DI:04

•KONZERT

Mnozil Brass. Das wohl originellste Kult-Bläser-Ensemble aus Oesterreich verbindet Jazz mit Landler und Volksmusik mit Pop. ♦ Wolfsberg Ermatingen, 20 Uhr

•FILM

Die Wägsten und Besten des Landes. Doku von Matthias von Gunten, CH 2003, 90 Min, Dialekt, ab etwa 8 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

09:MI:04

•FILM

Die Wägsten und Besten des Landes. Doku von Matthias von Gunten, CH 2003, 90 Min, Dialekt, ab etwa 8 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

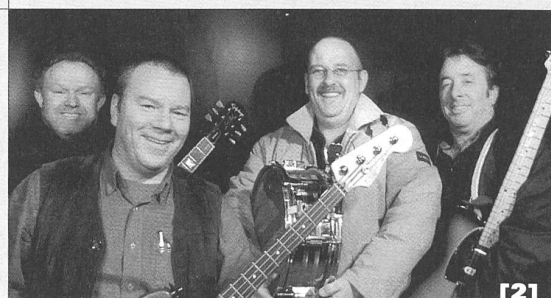
•MUSICAL

Der diebe Schwani. Ein «böses» Musical ♦ Kellerbühne St.Gallen, 20:15 Uhr

10:DO:04

•KABARETT

4. Appenzeller Kabarett-Tage. Stillter Has ♦ Gymnasium St.Antonius Appenzell, 20 Uhr



GIGIMOTO

[1]

Lazy Daisy in der Kulturhalle Zeppelin

Auf Einladung des Kulturvereins Touch tritt am 29. März Gigi Moto in der Kulturhalle Zeppelin in Flawil auf. Nachdem sie mit der Single «You're My Superstar» einen Radiohit gelandet hatte, geht sie nun mit ihrem neuem Album «Lazy Daisy» auf Tournee. Unbeeinflusst von kurzlebigen Modeströmungen geht Gigimoto musikalisch ihren eigenen Weg und verspricht einen Abend mit New-Trip-Pop zum Abheben. (pd.)

Samstag, 29. März, 20.30 Uhr, Kulturhalle Zeppelin Flawil

Mehr Infos: www.gigimoto.ch

HAMERSLAG

[2]

Holland-Happening in Herisau

Nicht nur wichtige Verträge, nein auch die Band Hamerslag kommt aus dem niederländischen Maastricht. Hamerslag besteht aus vier Working-Class-Herren an der Schwelle zur Midlife und spielen holländische und englische Eigen- und Covermusik. Vom harten Pub-Rock bis zu gefühlvollen Balladen vermittelt ihre Musik typische holländisch-lockere Atmosphäre: Tanzen oder zumindest Mitwippen ist bei dieser adretten Combo nur schon angesichts des freundlichen Pressebildes unvermeidbar. (pd.)

Samstag, 29. März, 20 Uhr, Altes Zeughaus Herisau

GEMISCHTE CHÖRE TROGEN/WALD

[3]

«Misa Criola» von Ariel Ramirez

Unter der Leitung von Jürg Surber führen die Gemischten Chöre Trogen und Wald gemeinsam die «Misa Criola» des argentinischen Komponisten Ariel Ramirez auf. Den besonderen Reiz dieses populären Werkes macht der Gegensatz von leisen, verinnerlichten Klängen und rhythmisch mitreissenden Sätzen aus. Die Messevertontung wird im Konzert mit Liedern aus Spanien und Lateinamerika ergänzt. Durch die Mitwirkung der bekannten Volksmusikgruppe SPINDLE werden die folkloristischen Elemente der «Misa» stärker betont. Als Solisten wirken Maria Walpen und Suzanne Chappuis sowie der Gitarrist Sergio Pastore. (pd.)

Sonntag, 30. März, 9.15 Uhr, Evang. Kirche Heiden (Gottesdienst)

Sonntag, 30. März, 17 Uhr, Kirche Wald AR, anschliessend Fest in der Mehrzweckanlage

Freitag, 4. April, 20 Uhr, Kirche Stein AR

Samstag, 19. April, 20.15 Uhr, Kirche Trogen (Osternachtfeier)



© schaufenstervitrine affiche galerie rapperswil 2002;
installation, malerabdeckband, trinkbecher, wachs

Stefan Vollenweider

MIT DEM PANORAMAWANDERSTAB 28.02. bis 30.03.2003

Anlässlich der Ausstellung erscheint im Vexer Verlag St.Gallen ein
von Stefan Vollenweider gestaltetes und signiertes Künstlerbuch:
Stefan Vollenweider, Mit dem Panoramawanderstab.

Text von Peter Röllin

84 Seiten, 24 farbige und
50 s/w-Abbildungen.
ISBN 3-909090-31-1, Preis: CHF 36.-
Bestellungen: vexer@freesurf.ch
Fax 071 244 79 87

Kunst Experiment Diskurs

IG Halle

Alte Fabrik Rapperswil
Klaus Gebert-Strasse 5
(hinter Zentrum Albuville)
CH-8640 Rapperswil

T 055/210 51 54
office@ighalle.ch
www.ighalle.ch

Öffnungszeiten
Di bis Fr: 17 – 20 Uhr
Sa und So: 14 – 17 Uhr

Ausgabe März 2003

domino

präsentiert:

Informationen: www.dominoevent.ch

Fr 28. Febr. bis 30. März 2003, Musical Theater Basel – num. Bestuhlung
Abendvorstellungen dienstags bis samstags jeweils 20 Uhr
Nachmittagsvorstellungen sonntags jeweils 14.30 Uhr, montags spielfrei

Musical HAIR

Komposition: Galt MacDermot; Buch und Songtexte: Gerome Ragni & James Rado
Aufführung in englischer Sprache mit internationalen Solisten, Ballett, Chor
und Orchester. In Zusammenarbeit mit MIGROS, Touring-Zeitung, Radio DRS 1,
fine arts management, Konzertdirektion Schlote und dem Musicaltheater Gdynia.

Do 20. März 2003, 20 Uhr, Casino Herisau – Casino Blues Night mit:

BERNARD ALLISON & Special Guest: Paul Camilleri

Der charismatische Sänger und Gitarrist Bernard Allison kommt mit seiner sensationellen Liveband ins Casino Herisau. Der Funk'n'Blues-Künstler stellt sein neues Album vor. Der Sohn von Luther Allison wird seine Fans einmal mehr nicht enttäuschen! Aktuelles Album «Storms of Life» (RUF records).

Mo 24. und Di 25. März 2003, 20 Uhr, Casino Herisau – nummerierte Bestuhlung
Mi 26. März 2003, 20 Uhr, Forum im Ried Landquart – nummerierte Bestuhlung
Do 27. März 2003, 20 Uhr, Stadtsaal Wil – nummerierte Bestuhlung

Theater des Lachens mit:

PETER STEINER'S THEATERSTADL

Mit dem neuen Lustspiel «Die beiden Lügner». Zwei Stunden beste Unterhaltung
mit Gerda und Peter Steiner.

Fr 28. März 2003, 20 Uhr, Hotel Ekkehard St. Gallen – nummerierte Bestuhlung
Kabarett-Abend mit:

SIMON ENZLER

Ein Aschenbecher als Requisit, ein Stuhl, vielleicht ein Tisch ... Simon Enzler erhebt sich und steht vors Publikum. Von der Beschreibung scheinbar harmloser alltäglicher Szenen bis hin zu beissender Satire wird der Gesellschaft auf Maul und Finger geschaut. In Zusammenarbeit mit Radio aktuell.

Fr 11. April 2003, 20 Uhr, Casino Herisau – nummerierte Bestuhlung
Casino Comedy-Night mit: «Knochen-Zum-Hund-Tour»

MUNDSTUHL

Dragan und Alder präsentieren ihr neues Programm 2003! Nicht verpassen.
Aktuelles Album: «Könige der Nacht» (release 10.2.03, Sony).

Fr 2. Mai 2003, 20 Uhr, Casino Herisau – Casino-Rock-Night mit:

KROKUS & Special Guest

Ihre neue CD «Rock The Block» (Warner) folgt nahtlos auf ihre grössten Erfolge – kein Wunder, Marc Storace und seine Powerstimme sind zurück! Krokus, die erfolgreichste Schweizer Rockband aller Zeiten rockt seit über 25 Jahren.

Do 8. Mai 2003, 20 Uhr, Casino Herisau – Casino Blues Night mit:

WALTER TROUT & Special Guest

& Special Guest: The Ian Parker Band. Walter Trout tourte mit Canned Heat, John Mayall, John Lee Hooker, Big Mama Thornton u.v.a., bis er 1989 seine eigene Band gründete. Das Time Out Magazin in London meint zu Walter Trout: «... you will have to agree that he is one of the world's best guitarist and blues/rock artist around, with a voice to match authentic blues brilliance.»

Do 29. Mai 2003, 20 Uhr, Tonhalle St. Gallen, nummerierte Bestuhlung
SWING FOREVER. Das weltbekannte und originale

GLENN MILLER ORCHESTRA

unter der Leitung von Wil Salden. Das Glenn Miller Orchestra verwaltet das Erbe des grossen Musikers. Es werden jene Werke mit den Originalarrangements gespielt, die mit zwingendem Rhythmus und disziplinierter Präzision auch heute noch ein Millionenpublikum begeistern. Begleitet durch die Vokalgruppe Moonlight Serenaders.

Di 13. u. Mi 14. Mai 2003, 20 Uhr, Olma-Halle 9.1, St.Gallen, numm. Bestuhlung

MUSICAL GREASE

Wer kennt nicht die romantisch-wilde Lovestory von Danny und Sandy? Das High-School-Musical erlebte seine Weltpremiere 1971 in Chicago, mauserte sich zum Dauerbrenner am Broadway, trat seinen Siegeszug um den Globus an und kam 1978 mit John Travolta und Olivia Newton-John in die Kinos. Bei Grease wirbeln die Petticoats durch die Luft, bringt das Ensemble den Saal mühelos zum Kochen. Die Musik dazu ist live: «You're The One That I Want» – uh-uh-uh! «... jeder Schritt sitzt, die Choreographie ist einsame Klasse. Und sie singen gewaltig gut, zum Dahinschmelzen...» (Berliner Morgenpost).

In Zusammenarbeit mit Tagblatt, Schweizer Radio DRS1, Touring und Act Entertainment.

Vorverkauf ausschliesslich über TicTec AG mit der Hotline Tel. 0900/55 222 5 (Sfr.1.-/Min., Öffnungszeiten Hotline: Montag bis Sonntag von 08.00 Uhr bis 22.00 Uhr), BRO Records St.Gallen, TCS Herisau und bei allen anderen TicTec-Stellen oder über www.dominoevent.ch.

VORVERKAUF: Manor und SBB-Billettschalter (ganze Schweiz), TCS-Geschäftsstelle in Herisau + Kreuzlingen, Neue Zuger Zeitung + Theater Casino Zug, Neue Luzerner Zeitung Luzern, Liechtensteinische Landesbank Vaduz, Papeterie Moflar Heerbrugg, Tourist Service Winterthur sowie bei allen anderen Ticket-Corner-Stellen

Tickethotline Tel. 0848/800 800

TICKETCORNER
0848 800 800



:AUSSTELLUNGEN

:KUNST

15 Jahre Museum im Lagerhaus. «Ignacio Carles-Tolrà: Vom Fleck bis zur Geburt des Modernen Menschen» | «Von Sammlern beschenkt» Spitzenwerke im Museum ♦ Museum im Lagerhaus St.Gallen | bis 17.4.

Airline. Warm Up. Einzelausstellung der Basler Künstlergruppe zur Erfahrbarkeit von Lebensqualität ♦ Kunsthalle St.Gallen | bis 30.3.

Alain Mieg. Horizonte und Traumlandschaften ♦ Galerie Raubach St.Gallen | 29.3.

Ambroschütz Benazzi Kappeler. ♦ Galerie zur grünen Tür Uznach | bis 2.3.
Anders Petersen. «Ich lieben dich, Du mich auch?» ♦ Fotomuseum Winterthur | bis 16.3.

Anne Rinn. Die Sicht der Anderen; Zeichnungen ♦ Kulturzentrum am Münster Konstanz | bis 30.3.

Antje Smollich. re-belote: Boden-Wand-Objekte ♦ Kunstverein Konstanz | bis 23.3.

Antoni Tapiés. Kleine Werkschau mit farbigen Originallithografien ♦ Erker Galerie St.Gallen | bis 30.4.

Artemis: EPISTROFOS. «Die Odyssee» und «Das Einhorn», Tapisseries ♦ Kunst-raum Engländerbau Vaduz | bis 16.3.

Bartholomäus Lämmli 1809-1865. Sonderausstellung ♦ Appenz. Volkskunstmuseum Stein AR, 10 Uhr | bis 30.3.

Beatrice Hess. ♦ Alte Kaserne Winterthur | bis 31.3.

Bernhard Sauter (1941–1997). Arbeiten auf Papier ♦ Museum zu Allerheiligen Schaffhausen | bis 20.4.

Bilderausstellung – Luisa Kehl, Bürglen. Die junge Malerin zeigt Bilder in Öl- und Acryltechnik, welche mit eigenen Texten untermalt sind ♦ Klinik Littenheid | bis 7.3.

Boxenstopp. Eine Sammlung und fünf Eingriffe. Das Kunstmuseum des Kantons Thurgau zeigt seine Sammlung und skizziert mit fünf Eingriffen von KünstlerInnen Zukunftsperspektiven. 16.2.–7.9. ♦ Kunstmuseum des Kt. TG, Warth | bis 7.9.

Daniel Gallmann. «Unterbrechungen in der Zeit; Bilder 1997–2002» ♦ Wolfberg Ermatingen | bis 25.4.

Dialogue 70/90. Lüthi/Raetz – Federle/Förg – Disler/J.F.Müller ♦ Kunstmuseum St.Gallen | bis 16.3.

Dix & Co. Das Menschenbild im Umfeld von Otto Dix ♦ Wessenberg-Galerie Konstanz | 15.3.–11.5.

Einblicke Durchblicke Ausblicke. Quiltausstellung mit Werken von 36 internationalen Künstler ♦ Textilmuseum St.Gallen | bis 30.3.

Erika Roth und Idras. Ölbilder und Skulpturen aus Fiberglass ♦ Ersparnisanstalt der Stadt St.Gallen | bis 11.4.

Franz Wolgensinger. «Bilder sind Spiegel unserer scheinbaren Wirklichkeit» ♦ Schloss Dottenwil Wittenbach | bis 6.4.

Gitte Villesen. Einzelausstellung der dänischen Videokünstlerin. The Building-The Bikeshop-Andy's Furniture sowie Jesie ♦ Kunsthalle St.Gallen | bis 30.3.

Handicap-Art. Menschen mit einer Körperbehinderung präsentieren ihre Bilder, die sie im Malatelier des Quimby Huus gemalt haben. ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen | 16.3.–15.4.

Handlauf. Das Projekt Geh-länder von Christph Rütimann ♦ kunstraum Kreuzlingen | 7.3.–27.4.

How High Can You Fly. Vincent Kohler, Sven Kroner, Antoniette Peeters, Bernhard Martin, Jean-Frédéric Schnyder, Jim Shaw, Gé-Karel van der Sterren ♦ Kunsthaus Glarus | bis 30.3.

Jochen Stenschke, Susanne Windelen. Unter Oberlichtern. Bilder, Zeichnungen, Installationen, Objekte ♦ Museum Liner Appenzell | bis 16.3.

Jörg Wiesenberg. Werke aus einer bewegten Zeit (Galerie im 1. Stock) ♦ Migros Klubschule St.Gallen | bis 30.3.

Joseph Kosuth. Eine verstummte Bibliothek ♦ Kunstmuseum des Kt. Thurgau, Warth | bis Sommer 03

Jürg Jenny. Holzschnitte und Skulpturen ♦ Löwenarena Sommeri | bis 23.3.

Leo Braun. Landschaften und Stilleben in Öl ♦ Galerie Kaeser Speicher | bis 30.3.

Liz Gehr. Bilder und Skulpturen ♦ Atelier Max Oertli St.Gallen | 16.–29.3.

Urs Lengwiler. Ein wissenschaftliches Tagebuch ♦ Kunsthalle Wil | bis 9.3.

Fritz Wotruba. Skulpturen, Grafik und bibliophile Editionen ♦ Erker Galerie St.Gallen | bis 30.4.

Jaqueline Steudler. ♦ Galerie livingArt Winterthur | bis 3.5.

Jochen Gerz. Verkehrte Zeit. Videos und Installationen 1969–2002 ♦ Kunstmuseum Liechtenstein Vaduz | bis 9.3.

Mariko Mori: Wave UFO. Die japanische Künstlerin zählt seit einigen Jahren zu den wichtigsten Vertreterinnen der zeitgenössischen japanischen Kunst ♦ Kunsthaus Bregenz | bis 23.3.

Markus Zeller. Eisenplastiken ♦ Wolfberg Ermatingen | bis 25.4.

Max Ammann. ♦ Galerie Adrian Bleisch Arbon | 8.3.–4.4.

Muirhead Bone & die englische Grafik um 1900. ♦ Museum Oskar Reinhart Winterthur | bis 27.4.

Night Sky. Neuerwerbungen im Graphischen Kabinett ♦ Kunstmuseum Winterthur | bis 30.3.

Otto Brudeler. 1911–1994. Landschaften – Eindrücke von nah und fern ♦ Otto-Brudeler-Haus, Waldstatt | jeden 1. Samstag, 10–16 Uhr

Parthénoquelquechose. Bilder von Andreas Kündig in der Reihe Comics, Cartoons, Karikaturen im Bistro ♦ Alte Kaserne Winterthur | bis 15.3.

Reto Boller. ♦ Museum zu Allerheiligen Schaffhausen | bis 20.4.

Richard Artschwager. Bilder, Zeichnungen, Objekte 1960–2002 ♦ Kunstmuseum Winterthur | bis 25.5.

Roswitha Merz. Transformationen. Papierarbeiten an der Wand ♦ Schloss Wartensee Rorschacherberg | bis 4.5.

Small is big. Urs Eberle, Regi Müller, Lucie Schenker ♦ Galerie Schönenberger Kirchberg | 9.3.–6.4.

Velimir Ilisevic. Gemalte Bilder ♦ Galerie W. Heiden | bis 16.3.

Videoz to Gast im Sensorium. Mitglieder des Vereins Ostschweizer Videokünstlerinnen zeigen elektronische Bilder ♦ Sensorium Frauenfeld | 9.2.–9.3.

Veronika Bischoff. Farbenfeld und Lichterspiel ♦ Schloss Arbon | 7.–30.3.

Von Polarfröschchen, Tiefseedenkern... und anderen Landluftfischen. Ausstellung in der Kantine: Keramiken und Bilder von psychisch kranken KünstlerInnen ♦ Spielboden Dornbirn | 11.3.–10.4.

:TEXTIL

Leopold Iklé. Ein leidenschaftlicher Sammler kostbarer Textilien ♦ Textilmuseum St.Gallen | bis 25.5.

:FOTOGRAFIE

Fotoklub. Jahresausstellung zum Thema Wasser (Galerie im 2. Stock) ♦ Migros Klubschule St.Gallen | 15.3.–4.5.

Heinz Finke. Menschenbilder 1935–1985; Fotoausstellung. ♦ Kulturzentrum am Münster Konstanz | bis 4.3.

Mein Kind in mir. Fotograf Michael Hug zeigt Bilder von Landkindern aus der Region ♦ Galerie Dorfkunst Flavil | bis 8.3.

Natura Obscura. Fotoausstellung von Dieter Berke ♦ Naturmuseum Kt. TG Frauenfeld | bis 23.3.

Rolf Graf. Fotografien ♦ Galerie Susanna Kulli St.Gallen | bis 31.3.

Stefan Rohner: On Stage. Neue Fotoarbeiten ♦ Galerie Paul Hafner St.Gallen | 7.3.–19.4.

Suchen nach Alpenstadt 2003. Fotografien von Barbara Herzer aus Herisau ♦ Silberschmuckatelier O'la la Herisau | bis 26.4.

:DIVERSE

Ammonshörner und Donnerkeile. Aus dem Leben ausgestorbener Kopffüßer; Sonderausstellung ♦ Naturmuseum St.Gallen | bis 30.3.

Appenzeller Bauernmalerei, Volkskunst und Kunsthandwerk. Jeden Nachmittag Vorführungen an der Handstickmaschine und/oder am Webstuhl ♦ Appenzeller Volkskunde-Museum, Stein AR | tägl. 10–12/13.30–17 Uhr | Mo morgen geschl.

Berühmte Diamanten und ihre Geschichte(n). Sonderausstellung ♦ Völkerkundemuseum St.Gallen | bis Herbst

Die kalte, zugleich aber lustige Schlittenfahrt im Winter. Schlitten des 18. und 19. Jahrhunderts aus der Sammlung des Historischen Museums, mit einer Videoinstallation des Ateliers für Sonderaufgaben ♦ Historisches Museum St.Gallen, bis März

Ex terra lux. Geschichten aus dem Boden. Schaffhauser Archäologie des Mittelalters ♦ Museum zu Allerheiligen Schaffhausen | bis 6.4.

Im Schatten Deiner Flügel. Die Tierwelt im Spiegel der Bibel ♦ Naturmuseum St.Gallen | bis 6.4.

Oberegger Zwergli. ♦ Altersheim Watt Reute AR | bis 9.3.

Zweiräder aus zwei Jahrhunderten. Fahrräder aus der Sammlung des Historischen Museums St.Gallen ♦ Autopark der Emil Frey AG, St.Gallen | bis 27.04



APPENZELLER KABARETT-TAGE [1]

Stiller Has, Georg Schramm, Christoph & Lollo

In ihrer vierten Ausführung warten die Appenzeller Kabarett-Tage mit Stiller Has, Georg Schramm, Beat Schlatters Bingo-Show (Bild) und dem Kleinkunstpreis «die goldig biberflade» auf. Wer Lust hat, stille Hasen im lauten Konzert sowie beissende Satire von Georg Schramm zu erleben, wer beim Bingo auf den Gewinn des Gastauftritts in der TV-Serie Lüthi&Blanc spekuliert und wer Christoph & Lollo beim Skispringen zuzusehen möchte, der ist vom 10. bis zum 12. April in Appenzell am richtigen Ort. (pd.)

Donnerstag, 10. April, 20 Uhr, Gymnasium St.Antonius: Stiller Has
Freitag, 11. April, 20 Uhr, Gymnasium St.Antonius: Georg Schramm
Freitag, 11. April, 22.30 Uhr, Theatersaal Hotel Krone: Late Night Bingo
Samstag, 12. April, 20 Uhr, Theatersaal Hotel Krone: Kleinkunstpreis
Mehr Infos: www.bretterwelt.ch

STEFAN ROHNER [2]

Neue Fotoarbeiten in der Galerie Paul Hafner

Obwohl er seine Performances ohne Publikum nur vor seiner Foto- oder Videokamera ausführt, fühlt sich Stefan Rohner dabei wie auf der Bühne. Folgerichtig trägt die Ausstellung seiner neuen Fotoarbeiten in der Galerie Paul Hafner denn auch den Titel «On Stage». Selten zeigt Rohner öffentlich Fotos von Freunden – und wenn, wirken auch diese inszeniert. In der Serie «Filmstills» finden sich manchmal ausnahmsweise auch fremde Personen, die wie zufällig Stefan Rohners Weg auf seinen Reisen kreuzten. (pd.)

Die Ausstellung dauert vom 8. März bis zum 19. April
Galerie Paul Hafner, Lagerhaus, Davidstrasse, St.Gallen
Di-Fr 14-18 Uhr, Sa 11-16 Uhr
Vernissage: Freitag, 7. März 2003, 18.30 Uhr

DIETER BERKE [3]

Natura Obscura

Die Quelle der Kunst ist die Natur – der Fotograf Dieter Berke wenigstens sieht dies so. Seit über zehn Jahren erforscht er auf künstlerische Art, wie sich Landschaftsräume durch Zeit und Licht verändern. Die Bilder, die er so auffängt, hält er mit einer selbst konstruierten, objektivlosen Camera obscura fest. In den Fotografien Berkes, die vornehmlich in Südkalifornien entstanden sind, lassen sich Vergangenheit und Gegenwart gleichzeitig erfahren. Die Horizontlinie löst sich auf, es schimmern Wasserflächen auf, die heute gar nicht vorhanden sind, einstige Anwesende haben Lichtspuren hinterlassen. Je intensiver man schaut, desto tiefer dringt man in neue Räume, ja Dimensionen vor. Berkes Wald- und Landschaftsbilder sind noch bis zum 23. März am passenden Ort ausgestellt: Im Naturmuseum Thurgau in Frauenfeld.

Die Ausstellung dauert noch bis zum 23. März
Naturmuseum des Kantons Thurgau, Freie Strasse 26, 8510 Frauenfeld
Di-So 14-17 Uhr
Mehr Infos: www.kttg.ch/museum

Uli Keuler »Uli Keuler spielt«
21.03.2003, 20.30 Uhr, Aula Seminar Kreuzlingen

Uta Rotermund »Können Männer denken?«
22.03.2003, 20.30 Uhr, Aula Seminar Kreuzlingen

Andreas Giebel »Vom Heben gezeichnet - Ein Sherpa packt aus«
27.03.2003, 20.30 Uhr, Theater an der Grenze

Josef Hader »Privat«
02.05.2003, 20.30 Uhr, Aula Seminar Kreuzlingen

Dieter Nuhr »www.nuhr.de«
07.05.2003, 20.30 Uhr, Aula Seminar Kreuzlingen

Evi & das Tier »Die Show sind wir«
08.05.2003, 20.30 Uhr, Aula Seminar Kreuzlingen

KIK-Festival 2003 Kabarett in Kreuzlingen



Kabarett in Kreuzlingen
www.kik-kreuzlingen.ch

Vorverkauf: Musiquarium, Zum Hammer, 8280 Kreuzlingen,
Tel: 0041 / 71 / 672 28 27. Weitere Infos: 0041 / 71 / 688 35 59



BARATELLA

Franco Marchesoni

Täglich frische, hausgemachte
Eier-Nudeln, Spinat-Nudeln, Spaghettini,
Lasagne und Ravioli

Unterer Graben 20, St.Gallen, Telefon 071 222 60 33



Metzgergass 26
9000 St.Galle

Musikakademie St.Gallen
Kirchenmusik Klassik Jazz

Ausbildungsangebote 2003/04

Vollzeitstudien
Lehrdiplom Klassik
Lehrdiplom Jazz

Berufsbegleitende Ausbildungen
Kirchenmusik B/C
Chorleitung
Musikalische Grundschule
Blasmusikdirektion
Musikpädagogik

Erweiterungsmodule
Nachdiplomstudium Keyboard
Musikalische Früherziehung
Blockflöte

Vorkurse
Elementare Musiklehre
Vorbereitung zum Lehrdiplom

Musikakademie St.Gallen
Höhere Fachschule für Musik
Rorschacherstr. 25, CH - 9004 St.Gallen
Tel 071-224 59 59, musikakademie@stadt.sg.ch

:KURSE

:KÖRPER

Achtsamkeit. Körperarbeit und Gespräch **Beatrice Knechtle, Tanztherapeutin/Zenlehrerin, Blumenbergplatz 7, St.Gallen, 071 222 16 38**

Atem, Bewegung und Musik.

R. Leuenberger, 076 457 13 37

♣ Di: morgen/mittag/abends, Mi: abends

Bewegungs- u. Ausdrucksspiel für Kinder. 5–9 Jahre **B. Schällibaum,**

071 223 41 69, Sa, 16:45–18 Uhr

Body-Mind Centering®. Körpererfahrungen und Tanzimprovisation; Kurse und Einzelarbeit **Katharina Bamberger,**

078 891 98 04, k.bamberger@bluewin.ch

Entspannungsgymnastik für Frauen

ab 40. **B. Schällibaum, 071 223 41 69,**

Sala ♣ Do, 18:30–19:30 Uhr

Eutonie – in die Stille finden. Gruppen-

u. Einzelunterricht n. Vereinb. **M. P.**

Kaufmann/M. Neumann, 071 222 23 02

Integrative Körperarbeit, IKA. Prozess-

begleitende Einzelsitzungen: Selbst-

erfahrung, Persönlichkeitsentwicklung

Gabriela Mösl, Praxis Vadianstr. 40,

St.Gallen, 071 220 81 31

KO.KOO-Seminar. Tanz, Stimme, Klang

R. Schmalz Trogen, 071 344 43 38/39

♣ Di/Do, 19 – 22 Uhr

KO.KOO Performance Research.

R. Schmalz, Trogen, 071 344 43 38/39

♣ Mo/Di, 8:30 – 16 Uhr

Körpertraining (in Anlehnung an

white cloud yoga). **Eva Mennel,**

071 245 03 91 ♣ je Di, 9:30–11/

18:20–20 Uhr

Körperarbeit/Tanz. **Gisa Frank,**

Merkstr. 2, St.Gallen, 071 877 49 37

♣ Do 9.15–10.30 Uhr

Tanz- und Bewegungstherapie. Einzelsitzungen: Begleitung/Persönlichkeits-

entwicklung **I. Pfister-Quinter, Sala, Fel-**

senstr. 83, St.Gallen, 071 367 10 14 ♣ n.V.

Geburtsvorbereitung in Bewegung.

Mit Entspannung, Atmung u. Wahrneh-

mung, Rückbildungsgym u. Babymassage

Lea Diem & Esther Lenz, dipl. Bewe-

gungspädagoginnen, 071 461 28 50,

www.inerwartung.ch

Jazzercise. **Chris Frost, Multergasse**

26, 078 771 44 66 ♣ Mo, 18:10–20 Uhr

Jazztanz. **Regina Karrer Manser, Stu-**

dio 071 222 27 14, P: 071 352 50 88

♣ Di, Abend

KinderTanz u. Rhythmik. 5–12 Jahre

Regina Karrer Manser, Studio

071 222 27 14, P: 071 352 50 88

♣ Mo/Di/Do/Fr

Tanz und Körperarbeit. für Frauen und

Männer **I. Pfister-Quinter, Sala, Felsen-**

str. 83, St.Gallen, 071 367 10 14

♣ Di 20–22 Uhr (14-tägl.)

Freier Tanz zwischen Himmel und

Erde. **Nicole Lieberherr, Tanz- und**

Bewegungsatelier Geltenwilenstr. 16,

St.Gallen, 071 351 37 82

Tanzimprovisation und Körperarbeit

für Frauen. **B. Schällibaum,**

071 223 41 69, Sala ♣ Do, 20 – 21:30 Uhr,

Fr, 17:30 – 19 Uhr

Taketina – Rhythmische Körperar-

beit. **Urs Tobler, 071 277 37 29 ♣ Mi,**

18.30–21 Uhr

Taketina. Einführungstag u. fortlaufende

Gruppen **Regina Karrer Manser, Studio**

071 222 27 14, P: 071 352 50 88

Meditation des Tanzes. 14-täglich

Gudrun Kuhn, Kirchgemeindehaus

Stephanshorn, St.Gallen, 071 288 52 87

Orientalischer Tanz, Bauchtanz.

Petra Kralicek, Callanetics und Orienta-

lisches Tanzstudio, Rorschacherstr. 139,

St.Gallen, 071 244 05 24

Tango Argentino. Kurse für alle Niveaus

Tango Almacen, Lagerhaus 42, St.Gal-

len, 071 222 01 58

Tanz und Bewegung. für Kinder/Er-

wachsene, Eintauchen in Musik und Rhy-

thmus, **Gabriela Karrer (dipl. Tanz- und**

Bewegungstherapeutin), 071 278 54 91

♣ fortlaufende Kurse (Dienstag)

Sacred Dance. Meditation des Tan-

zes **Kristina Sachs-Szakmáry, Gemein-**

dezentrum Halden, St.Gallen, 071 288 31

92 ♣ 14-tägl.: Mo 20–21.30 Uhr, Do

9.15–10.45 Uhr

Zeitgenössischer Tanz für Kinder. ♣

Christine Enz an der Multergasse 26,

St.Gallen, 071 278 94 44 ♣ Di 17–18 Uhr

:MALEN

Kunsttherapie – Malen. **Malatelier**

FOCUS, Alice Speck, Schillerstr. 1,

St.Gallen, 071 277 71 04 ♣ Di, 20 Uhr,

Sa, 9 – 16.30 Uhr

kleine kunstschnule. Gestaltungsschnule

für Kinder und Jugendliche St.Gallen **♣**

Verein kleine kunstschnule, Lucia Ander-

matt-Fritsche, 071 278 33 80

Mal-, Gesprächs- und Gestaltungs-

kurs. Familienaufstellung nach Bert

Hellinger **♣ Bernadette Tischhauser,**

Brühlgasse 39, St.Gallen, 071 222 49 29,

bt@praxis-tischhauser.ch ♣ Sa/So

22./23.3. 9–17.30 Uhr

Experimentelle Malerei. **Atelier 17,**

Regula Baudenbacher, Sonnenhalde 17,

Heiden, 071 891 30 16

Experimentelles Zeichnen und Ma-

len. **Atelier paint box, Helene Mäder,**

Flawil, 071 385 72 84, 079 45 45 151

♣ Mo 25.8., 18:30–21:15 Uhr

♣ Di 26.8., 8:45–11:30/19:15–22 Uhr

Malstube für Kinder/Erwachsene.

Pascale Nold, Greithstr. 8, St.Gallen,

071 277 13 06 ♣ Mo, 16–17 Uhr,

Di 19:30–21 Uhr

Malatelier: Begleitetes Malen für

Kinder und Erwachsene. Gruppen-

und Einzelstunden **♣ Cornelia Gross,**

071 222 19 31 ♣ Mo

Begleitetes Malen für Kinder/Er-

wachsene. **Karin Wetter, 071 223 57**

60 ♣ Di/Fr 16.45–18 Uhr, Di 19–21.30 Uhr,

Fr 9.15–11.15 Uhr

Mal-Atelier, Doris Bentele. Einzel-

oder Gruppenmalen, für Kinder und Er-

wachsene **♣ Wittenbach, 071 298 44 53**

Malen – ein genussvolles und end-

loses Spiel. **Malatelier Marlis Stahl-**

berger, Schwalbenstr. 7, St.Gallen,

071 222 40 01 ♣ Mi–Sa

Malatelier Maria Burkart. **Malen**

im Clossieu, St.Gallen (Bushaltest. Stadt-

theater) **♣ Rorschach (Splügenstr. 3)**

♣ 071 841 54 89

HIER HÄTTE
ES JA GERADE
NOCH PLATZ
FÜR IHRE BILDER
GEHABT!

BILD MIT TEXT IM SAITEN-VK

Liebe Highlight-in-die-Ostschweiz-Holer und Leben-in-die-Bude-Bringer, liebe Katzenmusikanten und Tanzbären, kurz, liebe Kulturveranstalter: Wenn Sie das nächste Mal irgendwo zwischen dem Vorarlberg und dem Hinterth

MUSEUM IM LAGERHAUS

Stiftung für schweiz. naive Kunst und art brut
Davidstrasse 44, CH-9000 St.Gallen
Tel. 071 223 58 57 / Fax 071 223 58 12
E-Mail: museumlagerhaus@bluewin.ch

15 Jahre Museum im Lagerhaus

17. Februar – 17. April 2003

Ignacio Carles-Tolrà

Vom Fleck bis zur Geburt
des Modernen Menschen

Von Sammlern beschenkt

Spitzenwerke im Museum

Öffentliche Führungen:

Sonntag, 2. März und 30. März, je 10.30 Uhr

Öffnungszeiten:

Dienstag – Sonntag, 14–17 Uhr



Dieter Berke

Natura obscura · Fotografien

23. Februar bis 23. März

Naturmuseum Thurgau
Freie Strasse 26, Frauenfeld
Di – So 14 – 17 Uhr
0041 (0)52 724 22 19
www.kttg.ch/museen

Dialoge 70/90

Lüthi / Raetz · Federle / Förg ·

Disler / J.F. Müller

22. Nov. 2002 – 16. März 2003

Kunstmuseum St.Gallen

Kunstmuseum
Museumstr. 32
CH-9000 St.Gallen
Dienstag bis
Freitag
10 bis 12 Uhr
14 bis 17 Uhr
Mittwoch
bis 20 Uhr
Samstag/Sonntag
10 bis 17 Uhr

Ayşe Erkmen

Kuckuck

1. März – 11. Mai 2003

Kunstverein St.Gallen

Kunstmuseum

Kunstmuseum
Museumstr. 32
CH-9000 St.Gallen
Dienstag bis
Freitag
10 bis 12 Uhr
14 bis 17 Uhr
Mittwoch bis 20 Uhr
Samstag/Sonntag
10 bis 17 Uhr
Ostermontag
10 bis 17 Uhr
Karfreitag
geschlossen

wortwerk.ch/file_sharing			
Search		file sharing	Search
Download Statistics Sharing			
18 Objekte			
Name	Url	Datum	Kommentar
beat suter (zürich)	http://www.cyberfiction.ch	-	vortrag/gespräch
christof salzmänn (wilhelmsdorf/de)	http://www.daily-soupport.com	20.03.2003	präsentation/gespräch
christoph bischof (teufen/st.gallen)	http://www.wortwerk.ch/st_gyoer	-	projekt
elisabeth blum (zürich)	-	-	vortrag/gespräch
etrit hasler (st.gallen)	-	25.04.2003	lesung
fabian neuhaus (linz/a)	http://www.kargel-neuhaus.net	15.04.2003	präsentation/gespräch
hildegard spielhofer (basel)	http://www.tweaklab.org	20.03.2003	präsentation/gespräch
h.r. fricker (trogen)	http://www.alpsteinmuseum.ch	-	gespräch
ines kargel (linz/a)	http://www.kargel-neuhaus.net	15.04.2003	präsentation/gespräch
john flury (zürich)	http://www.obsoquasi.ch	15.04.2003	präsentation/gespräch
kurt schmid (kreuzlingen)	-	-	gespräch/projekt
marcus gossolt (st.gallen)	http://www.comcom.ch	-	gespräch
pascal aubry (kreuzlingen)	-	25.04.2003	lesung
richard küttel (st.gallen)	http://www.solarplexus.ch	-	gespräch/lesung
rolf kriegler (teufen)	http://www.syntharp.com	15.04.2003	präsentation/gespräch
simon b. frei (st.gallen)	http://www.solarplexus.ch	-	gespräch
thomas feuerstein (innsbruck/a)	http://www.myzel.net	-	gespräch
tongue tongue hongkong (berlin/de)	-	25.04.2003	lesung/gespräch

- > projektraum exex. märz/april 2003
- > pool position #02

- > für die dauer des projektes file sharing richtet
- > das wortwerk sein büro im projektraum exex ein
- > und empfängt verschiedene gäste zum austausch.
- > in privaten gesprächen untersucht file sharing
- > in zusammenarbeit mit den gästen strategien
- > zeitgenössischer kunst.
- > im mittelpunkt steht dabei ein
- > interdisziplinärer vergleich, der erkenntnisse
- > darüber liefern soll, wie kunstspezifisch oder
- > austauschbar solche strategien sind. dabei
- > interessiert vor allem, wo einerseits die
- > überschneidungen im jeweiligen strategischen
- > vorgehen sind und welches andererseits die
- > gemeinsamkeiten in der format- und
- > plattformwahl sind.
- > zusätzlich finden diverse öffentliche
- > veranstaltungen statt, die versuchen, die themen
- > des projekts mit einem breiteren publikum zu
- > erörtern: werkpräsentationen, gespräche,
- > vorträge, konzerte und lesungen.
- > manual zum projekt file sharing unter
- > www.wortwerk.ch/file_sharing.
- > informationen unter <http://www.visarteost.ch>.

file sharing

matthias kuhn/wortwerk.ch

- > eröffnung. einführung corinne schatz
- > donnerstag, 06. märz 2003. 19 bis 21 uhr
- > zwischenstand. informationen zum stand des projektes
- > donnerstag, 03. april 2003. ab 19 uhr
- > talk & bar. präsentationen und gespräche mit gästen
- > donnerstag, 20. märz 2003, ab 19 uhr
- > dienstag, 15. april 2003, ab 19 uhr
- > donnerstag, 17. april 2003, ab 19 uhr
- > freitag, 25. april 2003, ab 19 uhr
- > gästeliste und aktuelle veranstaltungstermine
- > unter www.wortwerk.ch/file_sharing
- > newsletterbestellungen an info@wortwerk.ch
- > visarte.ost im projektraum exex
- > oberer graben 38, 9000 st.gallen
- > öffnungszeiten. donnerstag 10 bis 19 uhr
- > <http://www.visarteost.ch>

visarte.ost im **projektraum exex**.